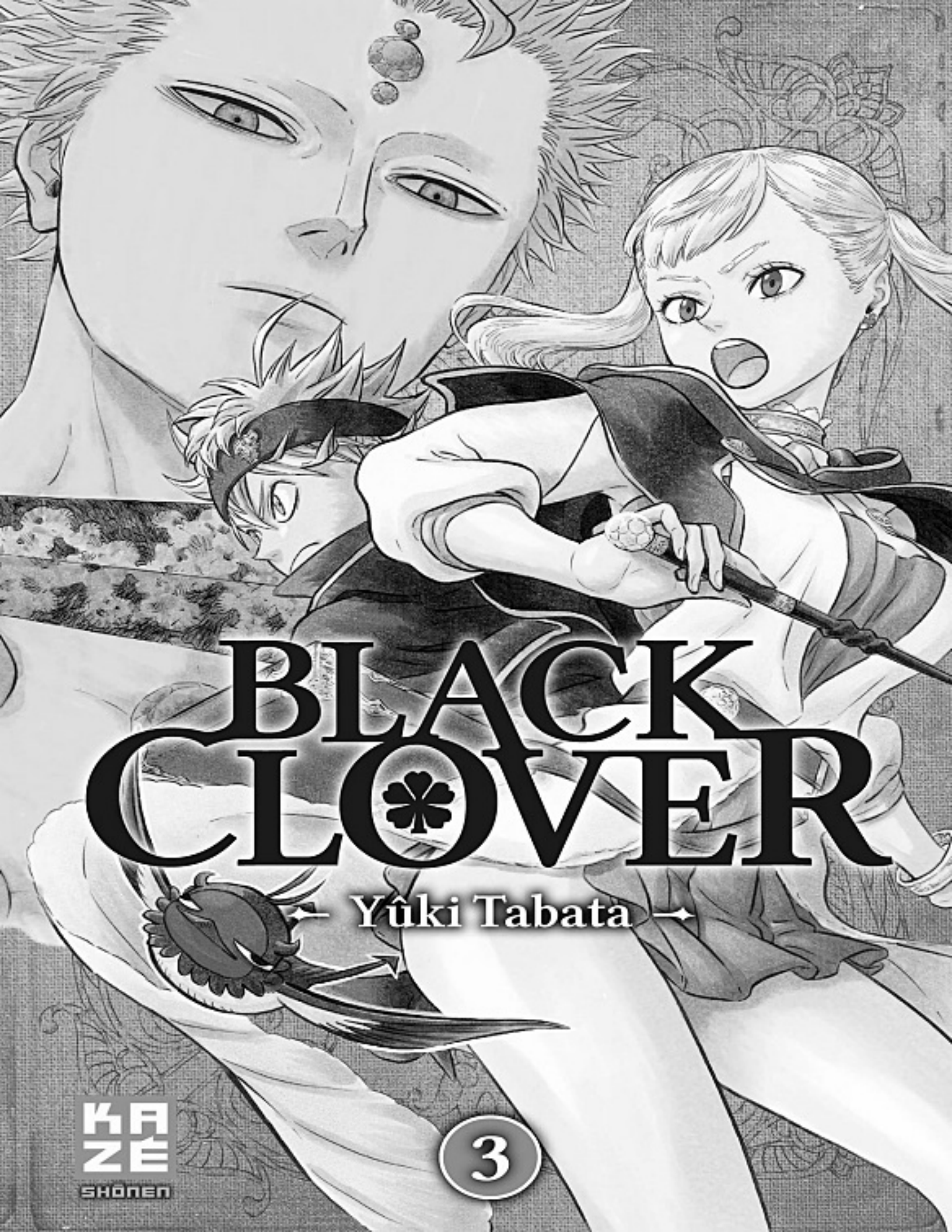




A black and white manga cover for 'Black Clover' volume 3. The background features a large, close-up face of a man with spiky hair and a third eye on his forehead. In the foreground, a young man with spiky hair and a headband is shown in a dynamic pose, holding a sword. A young woman with pigtails and a surprised expression is also visible. The title 'BLACK CLOVER' is prominently displayed in the center, with a four-leaf clover symbol integrated into the letter 'O'. Below the title, the author's name 'Yûki Tabata' is written, flanked by small star-like symbols. In the bottom left corner, there is a logo for 'KAZÉ SHONEN'. In the bottom right corner, the volume number '3' is enclosed in a circular frame.

BLACK CLOVER

✧ Yûki Tabata ✧

KAZÉ
SHONEN

3



BLACK CLOVER

Rassemblement à la cité royale

3

YUNO

COMPAGNIE DE
L'AUBE D'OR



MAGIE : VENT

Meilleur ami d'Asta, il est également son grand rival, car lui aussi ambitionne de devenir Empereur-Mage.



ASTA

COMPAGNIE DU
TAUREAU NOIR



MAGIE : NÉANT
(ANTI-MAGIE)

Dénué de magie, il compense par une force physique exceptionnelle et une volonté à toute épreuve. Son ambition : devenir Empereur-Mage.



LUCK VOLTIA

COMPAGNIE DU
TAUREAU NOIR



Toujours souriant, c'est un véritable fana du combat au tempérament bouillant.



NOELLE SILVA

COMPAGNIE DU
TAUREAU NOIR



Son sang royal la rend légèrement prétentieuse, mais elle a un bon fond.



NERO

Curieux petit volatile qui ne quitte pas Asta.



YAMI SUKEHIRO

COMPAGNIE DU TAUREAU NOIR
MAGIE : ?



Capitaine du Taureau Noir. Peu commode au premier abord, il est très estimé de ses hommes.



MIMOSA VERMILLION

COMPAGNIE DE L'AUBE D'OR
MAGIE : VÉGÉTALE



Cousine de Noelle, elle est d'un naturel enjoué et sans artifices.



KLAUS LUNETTES

COMPAGNIE DE L'AUBE D'OR
MAGIE : ACIER



Équipier de Yuno, qu'il supervise. Il se montre particulièrement orgueilleux.



LOTUS WHOMALT

ROYAUME DE DIAMOND
MAGIE : FUMÉE



Sous ses airs nonchalants se cache un vieux briscard rodé au combat. Il est également le père de trois petites filles.



MARS

ROYAUME DE DIAMOND
MAGIE : MINÉRALE



Cobaye dont on a artificiellement accru le pouvoir magique pour en faire une machine de guerre.



RÉSUMÉ

Dans ce monde où la magie prédomine à tous les niveaux, Asta et Yuno, deux orphelins abandonnés le même jour devant la même église, partagent le même rêve : devenir Empereur-Mage.

L'année de leurs 15 ans, ils reçoivent chacun un grimoire et se présentent au test de recrutement pour intégrer l'une des prestigieuses compagnies de Chevaliers-Mages. Yuno, dont le potentiel est immense, rejoint l'éminente compagnie de l'Aube d'Or, tandis qu'Asta intègre le peu recommandable Taureau Noir.

Spécialement désigné par l'Empereur-Mage, Asta est envoyé, accompagné de Noelle et Luck, pour explorer un donjon et en découvrir la salle aux trésors. Ils retrouvent sur place Yuno et ses coéquipiers de la Compagnie de l'Aube d'Or. Mais là-bas, le petit groupe découvre une équipe de mages du pays voisin, le Royaume de Diamond. Le combat s'engage et l'adversaire se révèle effroyablement redoutable !

— GRIMOIRE —

Page 17 ❁ Le destructeur005

Page 18 ❁ La salle aux trésors025

Page 19 ❁ Réminiscences045

Page 20 ❁ Déclat065

Page 21 ❁ Effondrement 085

Page 22 ❁ Rassemblement à la cité
royale105

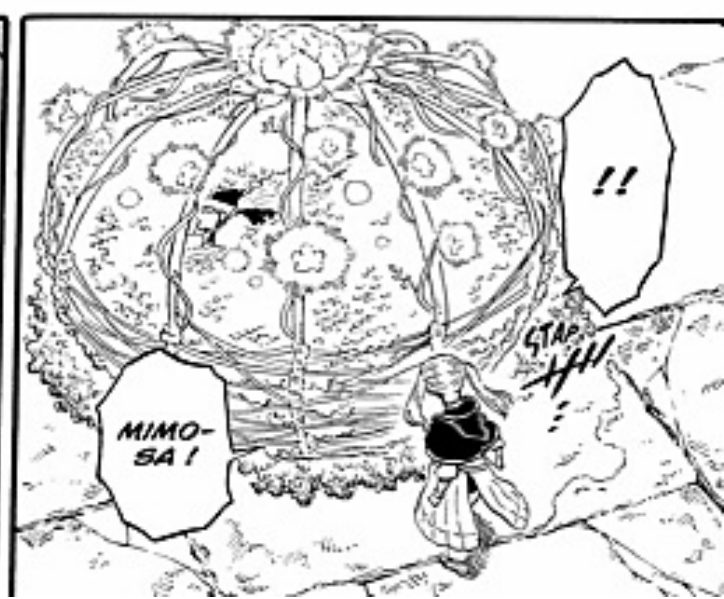
Page 23 ❁ La cérémonie
des honneurs125

Page 24 ❁ La cité royale s'embrase ..145

Page 25 ❁ L'armée des morts 167







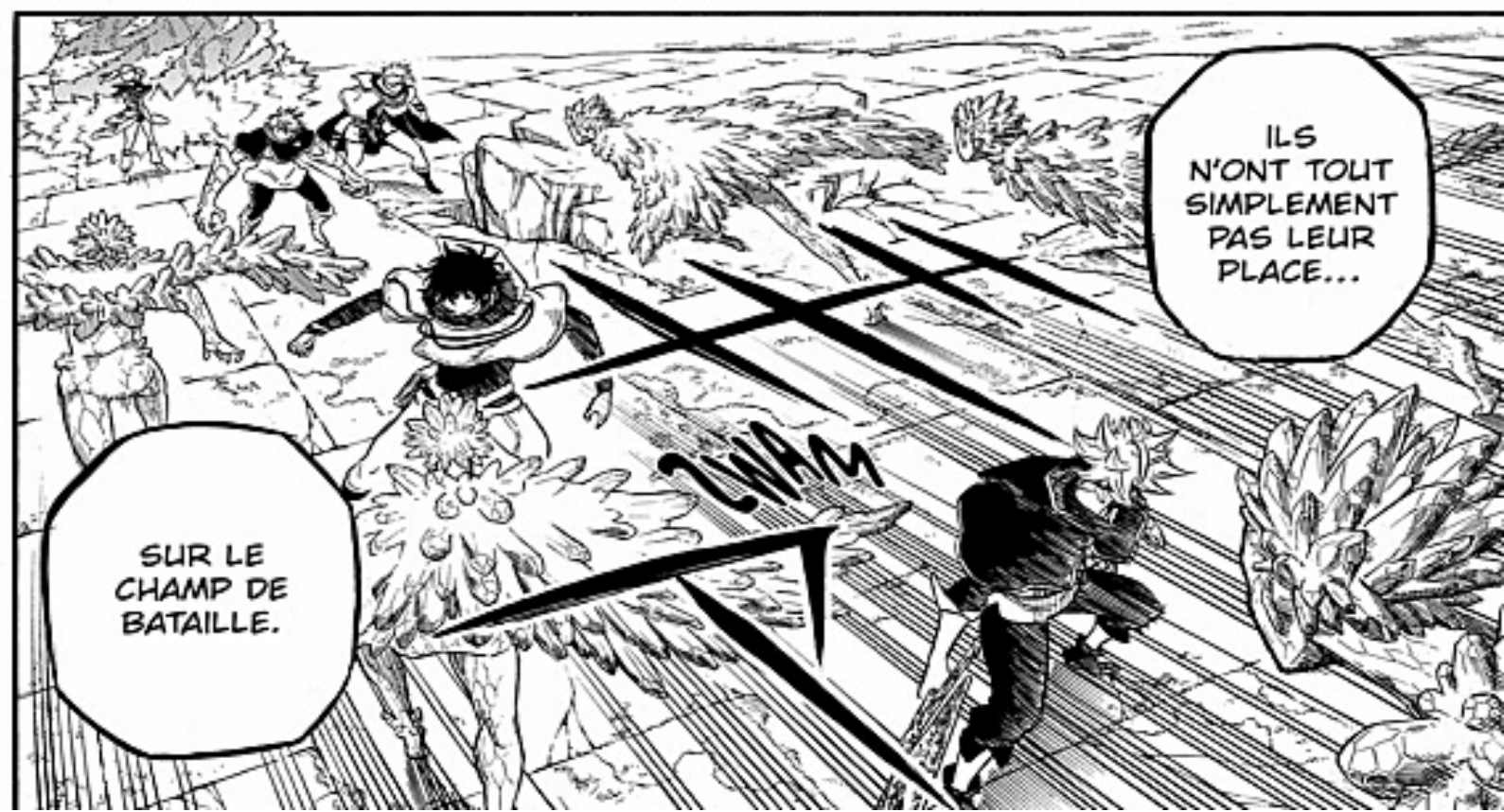






JE NE FAIS
QU'ÉLIMINER
LES
FAIBLES...

Sort
de création
minérale...



ILS
N'ONT TOUT
SIMPLEMENT
PAS LEUR
PLACE...

SUR LE
CHAMP DE
BATAILLE.



ESSAIE
DONC DE
M'ÉLIMINER
!!!

SKRAM



C'EST
BIEN MON
INTENTION.

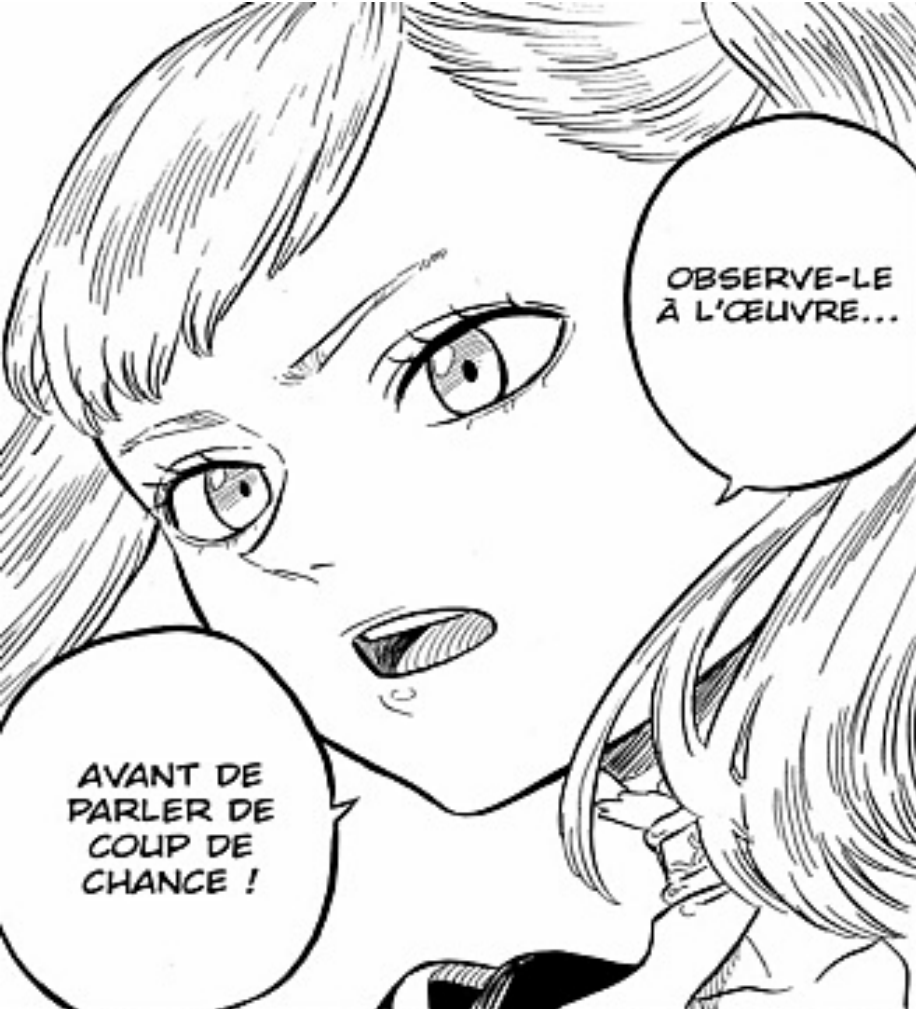
GWOOO



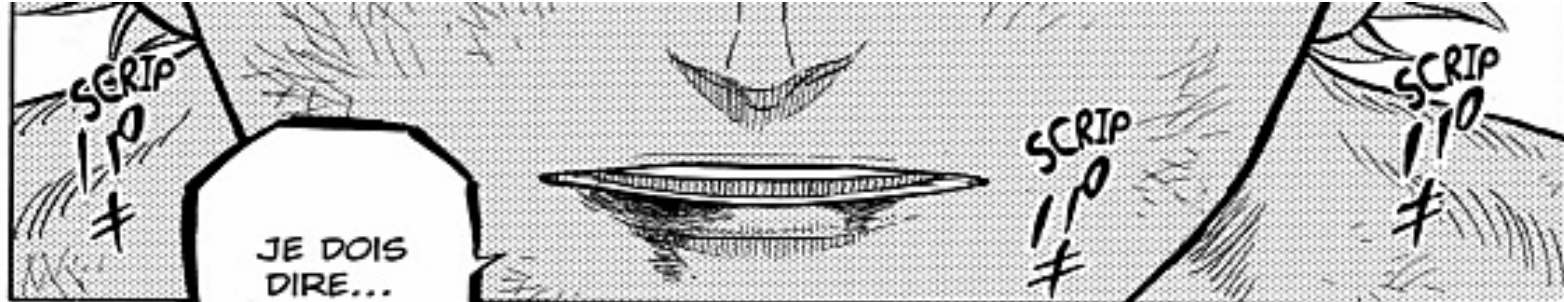












JE DOIS
DIRE...



QUE TU
M'INTRI-
GUES !

*"Armure
titanesque" !*

Sort de
création
minérale...



PAS DE
MAGIE ?!

JE
CONFIRME, IL
NE DOIT CE
DON QU'À LA
CHANCE !



MA
PARTICULARITÉ,
C'EST D'ÊTRE
NÉ SANS
AUCUN
POUVOIR
MAGIQUE.

JE VAIS
T'ÉCLAIR-
RER...

QUELLE
MUSCULATURE !
SEUL UN
ENTRAÎNEMENT
ACHARNÉ A PU LUI
PERMETTRE DE
SE FAÇONNER
UN CORPS
PAREIL !

MAIS ÇA
M'EMPÊCHERA
PAS DE
DEVENIR
EMPEREUR-
MAGE !

MAIS EST-IL
VRAIMENT
SÉRIEUX
QUAND IL PARLE
DE DEVENIR
EMPEREUR-
MAGE ?!

ET VOUS LE
PROUVER EST
DEVENU MA
RAISON DE
VIVRE !!

"QUELLE
EST TON
AMBITION
POUR
L'AVENIR,
MARS?"

ZWAM



...



DE SEMER LA
DÉVASTATION !

MOI, MON
SEUL ET
UNIQUE
BUT EST...



ALORS
COMPTE
SUR MOI
POUR TE
CONTRER !!

LE RÔLE DE
L'EMPEREUR-
MAGE EST
D'ASSURER LA
SÉCURITÉ DU
ROYAUME
ET DE SES
HABITANTS !

DANS
CE CAS, JE
N'AI PAS LE
DROIT DE
PERDRE !



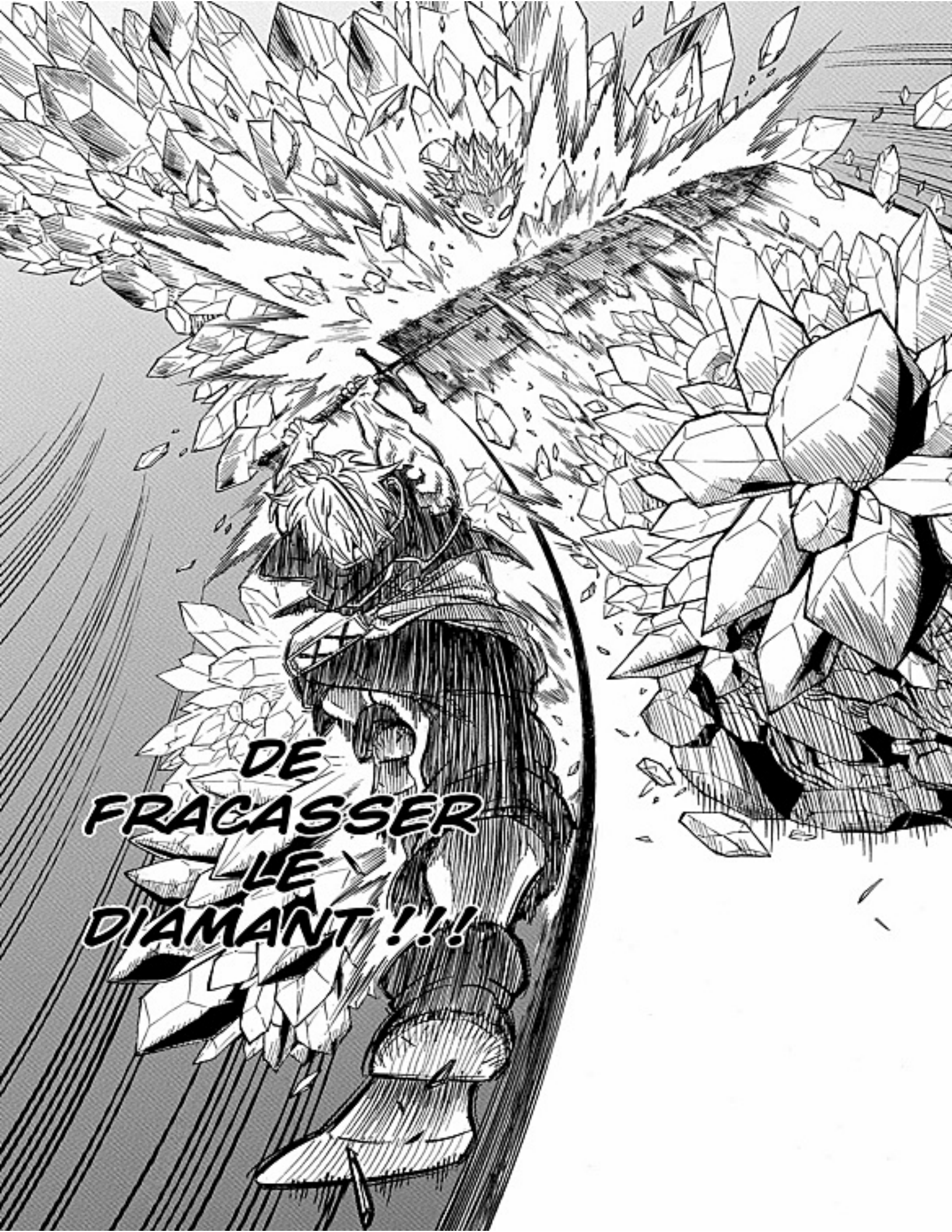
POUR
PROTÉGER
NOTRE
PAYS."

"NOUS
SOMMES
VENUS AU
MONDE..."



TU N'ES
QU'UN
VULGAIRE
CAILLOU
SUR MA
ROUTE !!!

DISPA-
RAIS !



**DE
FRACASSER
LE
DIAMANT !!!**



**MAIS UN
CAILLOU
CAPABLE...**

**JE
SUIS
PEUT-
ÊTRE
QU'UN
CAILLOU**

...







**CROQUIS POUR L'ILLUSTRATION DE
LA PAGE-TITRE DU CHAPITRE 16.**

La salle aux trésors





ÉVIDEMMENT !
TU CROIS PEUT-
ÊTRE QUE MES
SORTS SONT
FAIBLARDS AU
POINT DE NE
PAS POUVOIR
MAÎTRISER UN
BLESSÉ ?!

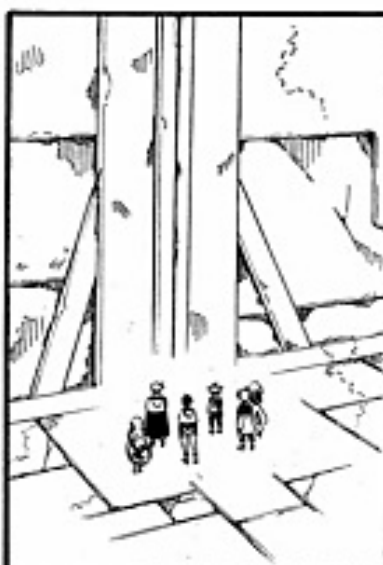
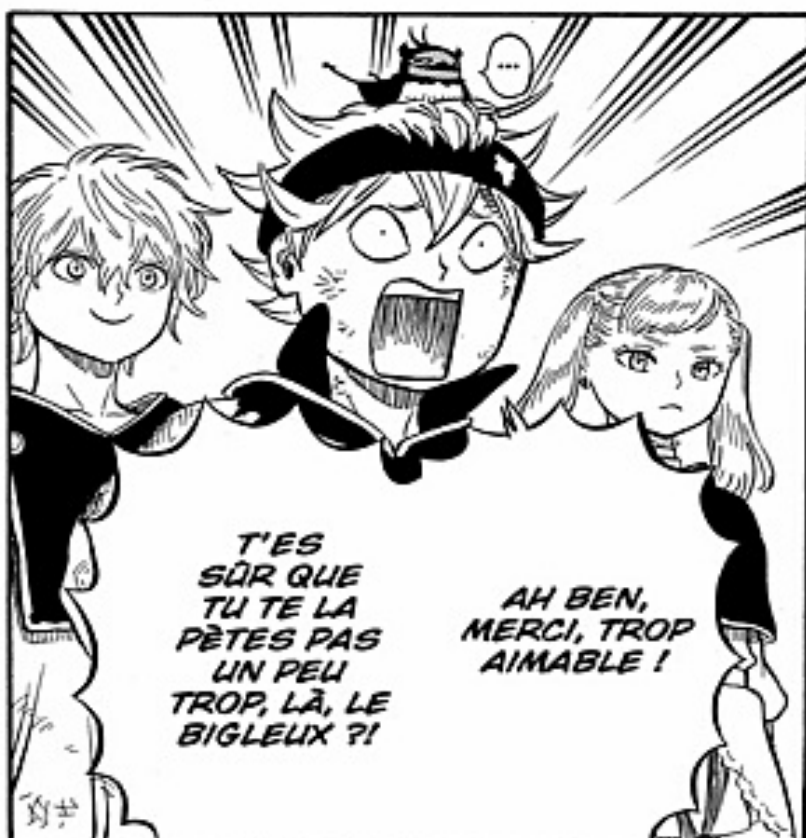
RELAX, JE
DEMANDAIS
JUSTE.

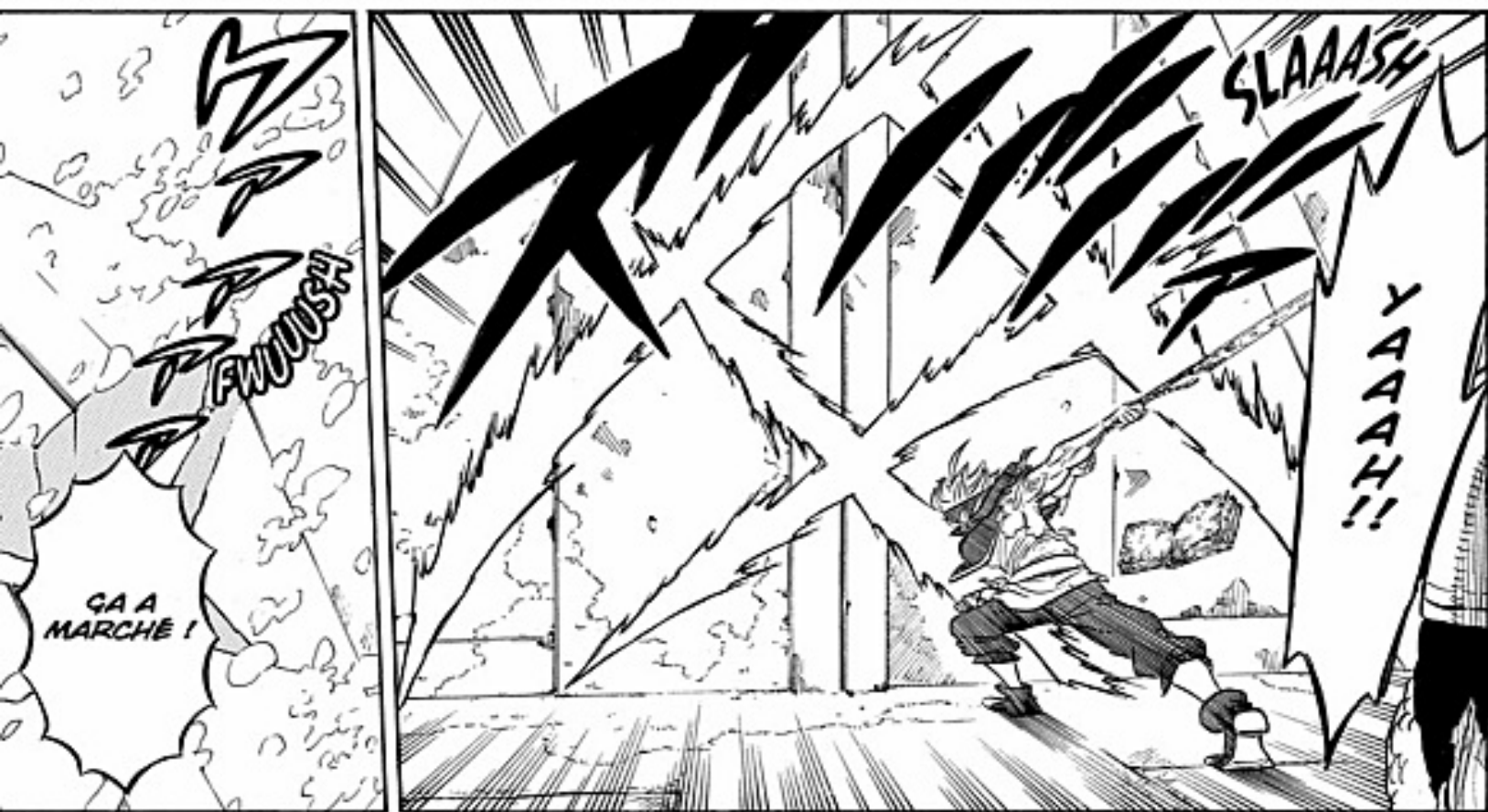


CE SORT
D'ENTRAVE VA
SUFFIRE À LE
RETENIR ?

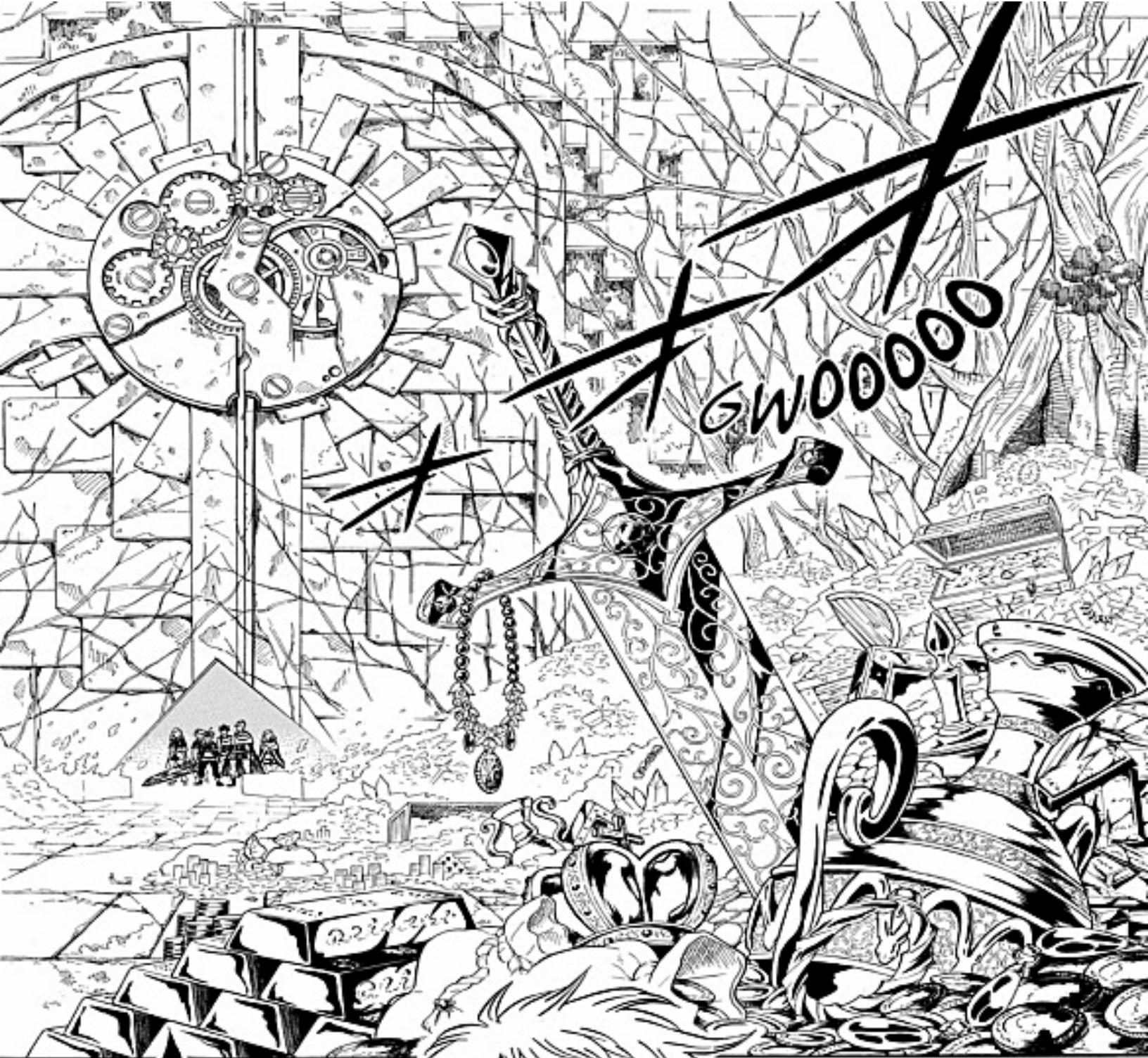
VERGES
MÉDICA-
NALES
REVIDO-
RANTES

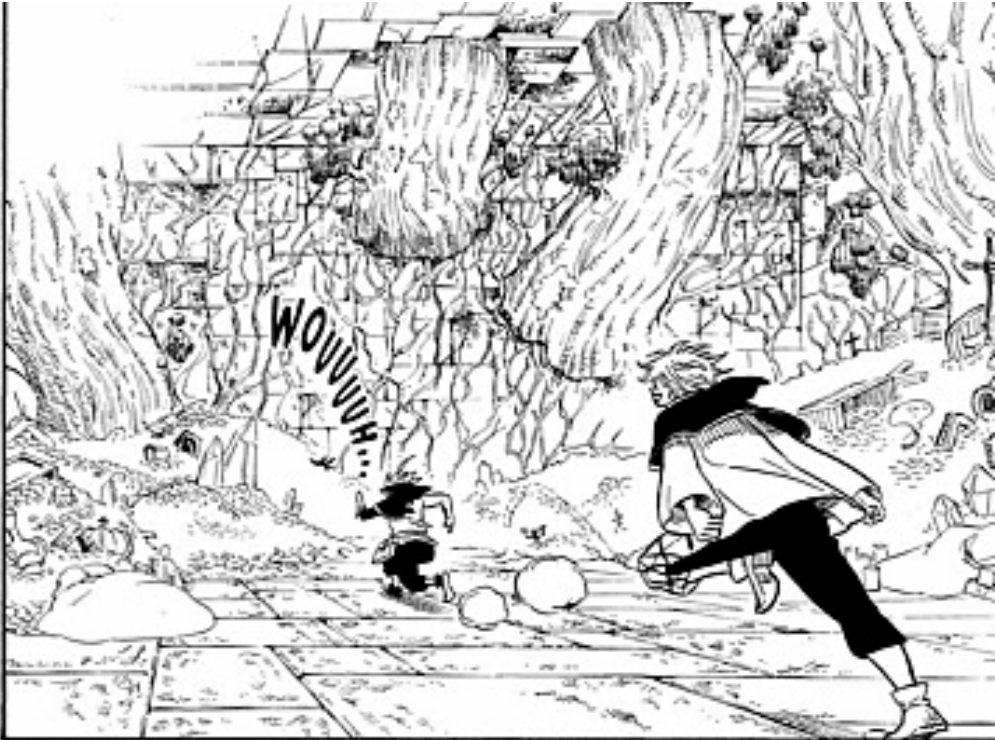
JE N'EN
REVIENS
TOUJOURS
PAS QUE NOUS
AYONS ÉTÉ
SECOURUS
PAR CES
INCAPABLES
DU TAUREAU
NOIR...

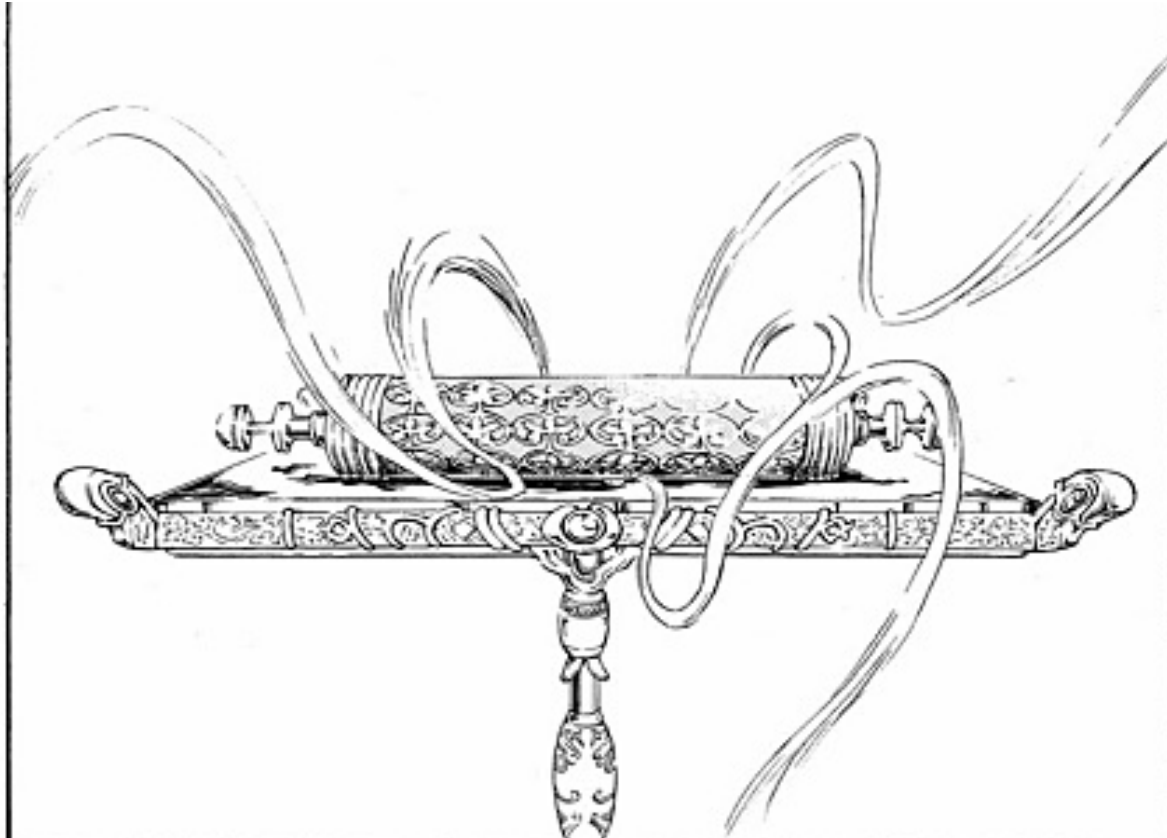


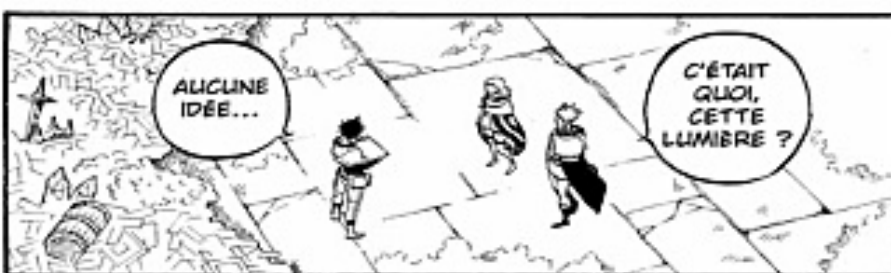






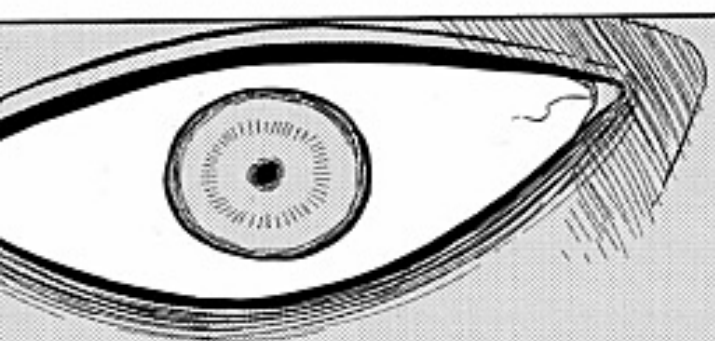






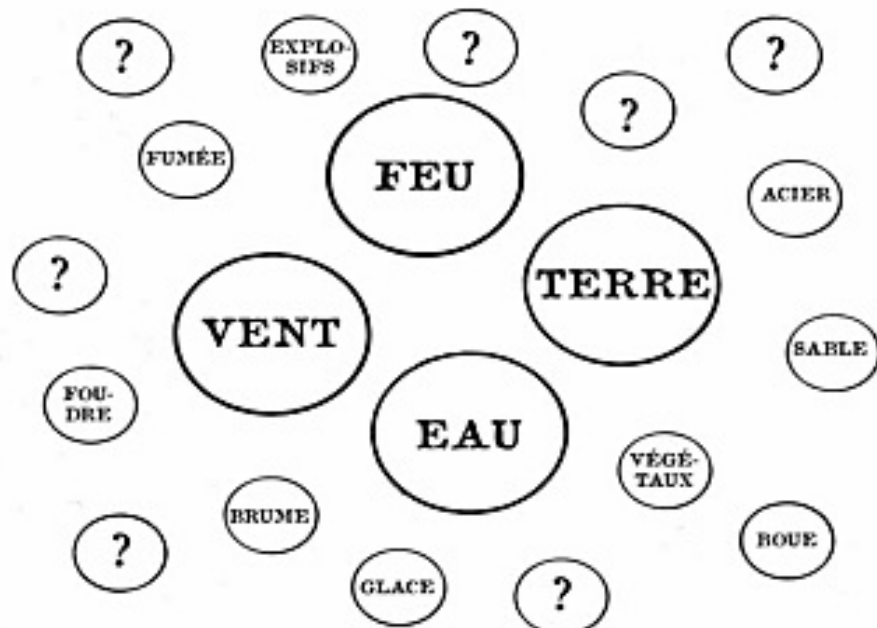








EN PRINCIPLE, CHAQUE MAGE NE PEUT MAÎTRISER QUE L'ÉLÉMENT PRIMAIRE, OU L'UN DE SES DÉRIVÉS, POUR LEQUEL IL EST PRÉDISPOSÉ !



POUR LANCER LEURS SORTS, LES MAGES PUISENT LE "MANA" PRÉSENT DANS LES QUATRE ÉLÉMENTS FONDAMENTAUX QUE SONT LA TERRE, L'EAU, LE VENT ET LE FEU.

SERAIT-CE LE FRUIT DES EXPÉRIENCES MENÉES PAR LE ROYAUME DE DIAMOND ?!

ET LE COMBLE, C'EST QU'IL CUMULE UNE MAGIE D'ATTAQUE ET UNE MAGIE DE SOIN!!

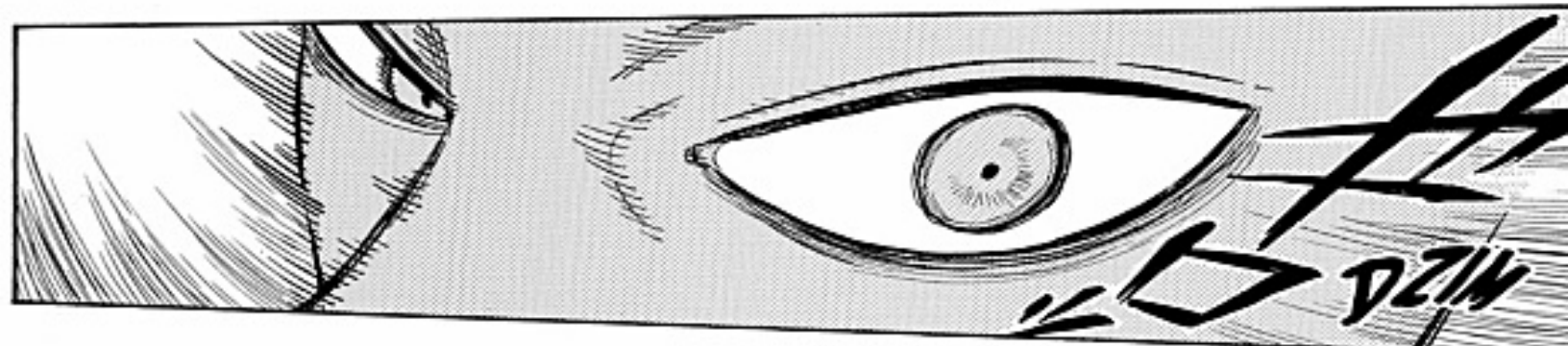
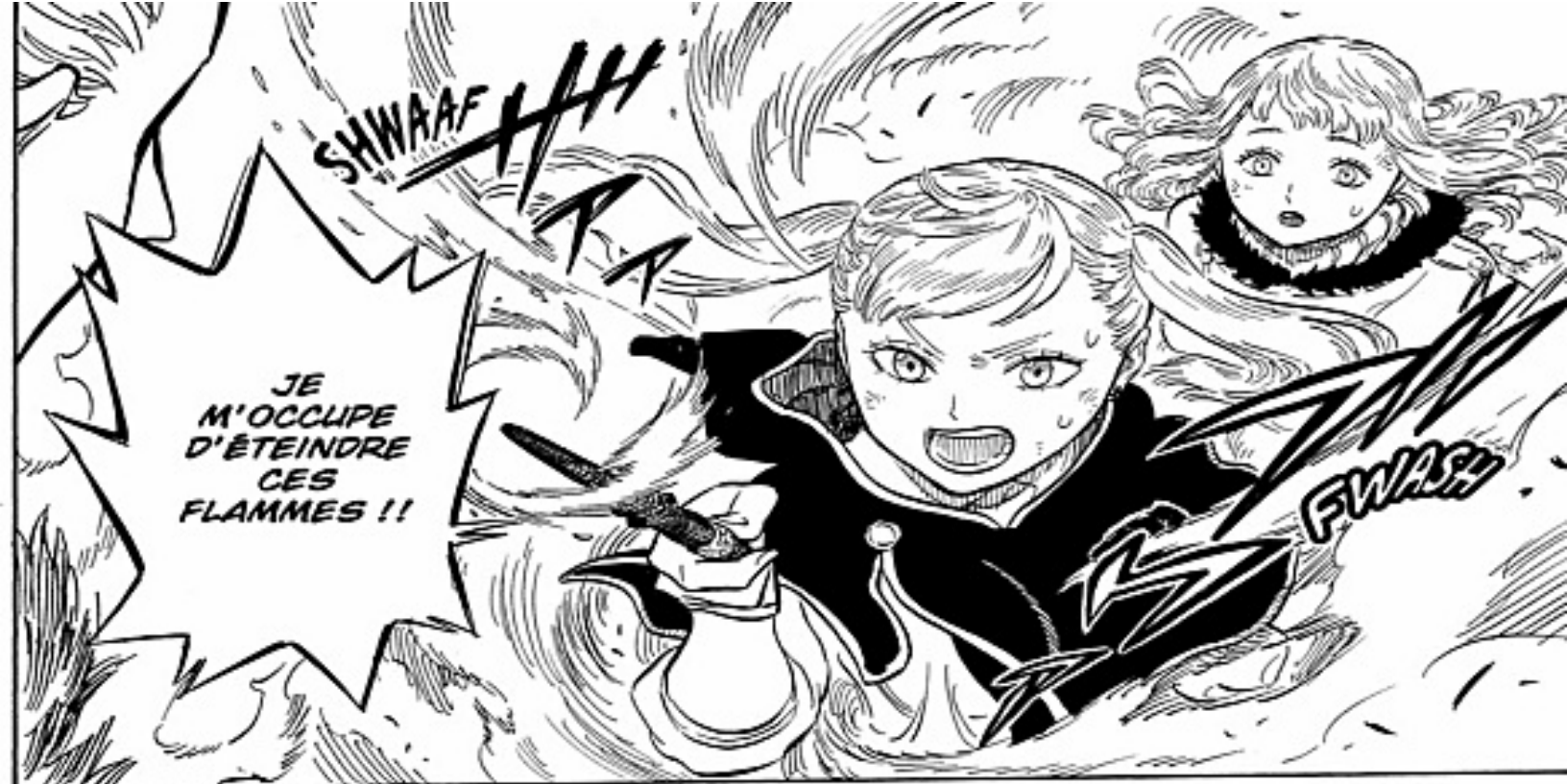
POURTANT, LUI EN CONTRÔLE DEUX...

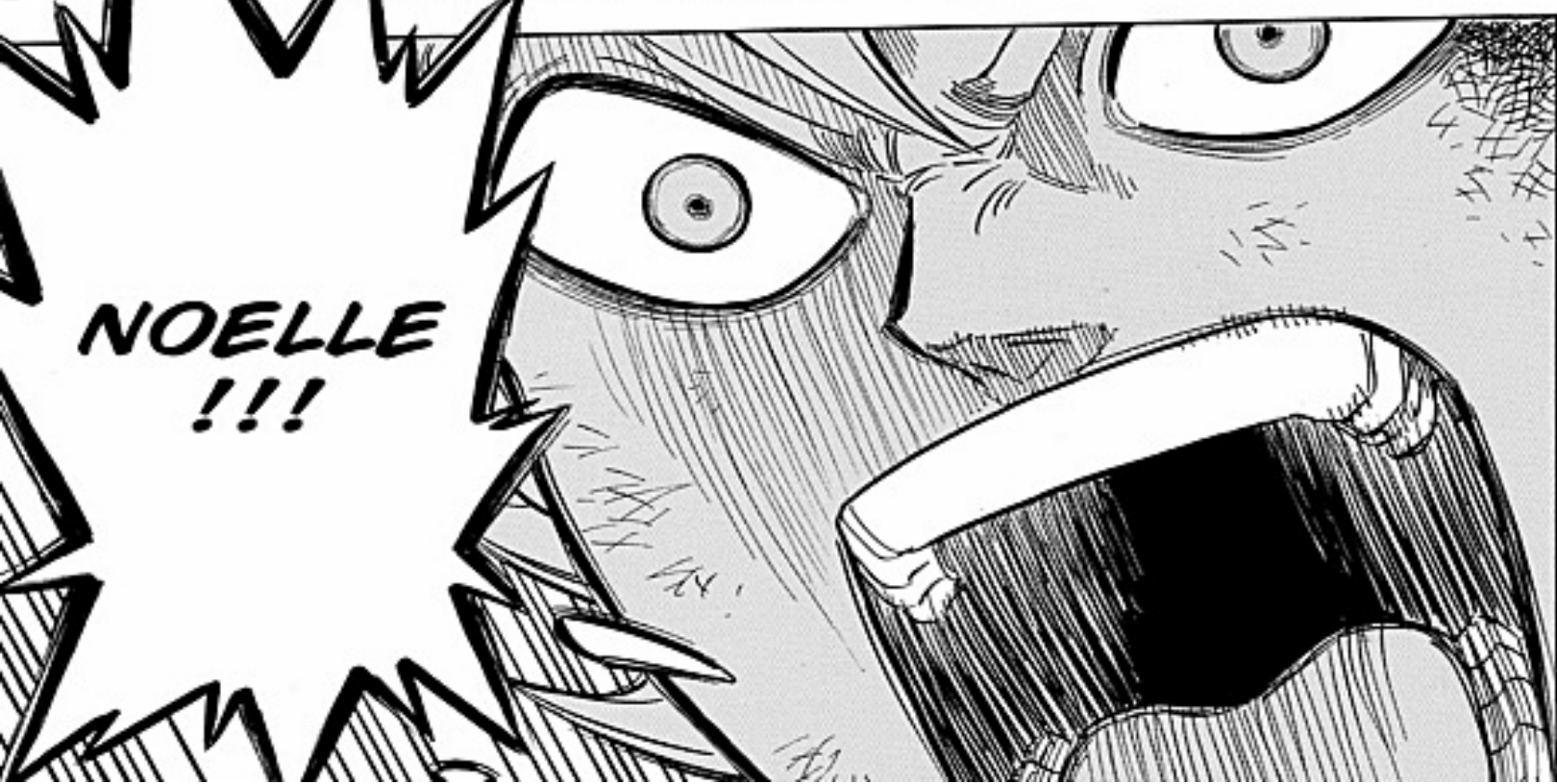
ÇA NE FAIT AUCUN DOUTE."

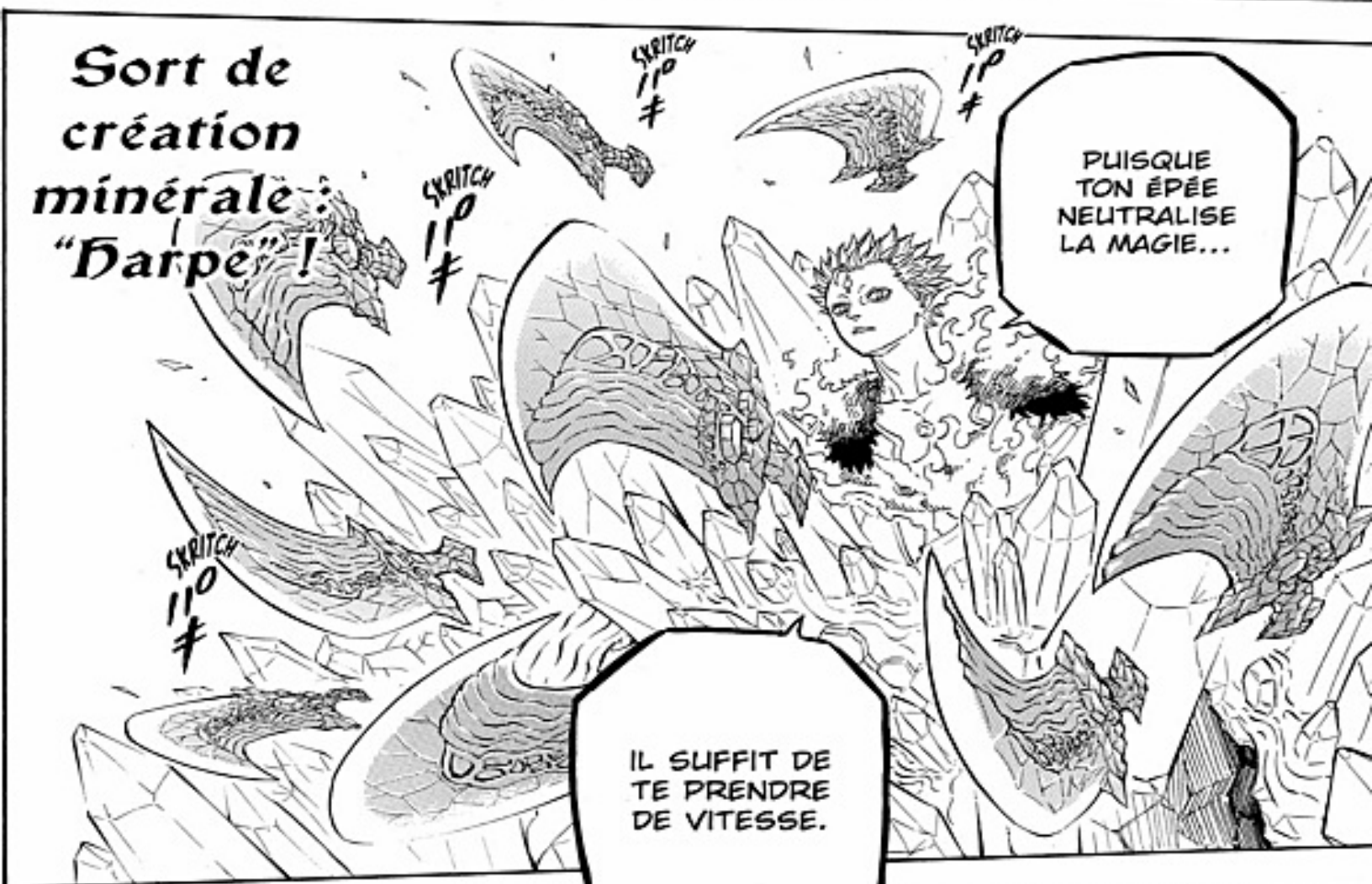
"TU DEVIENDRAS UN GRAND GUERRIER, MARS."

C'EST L'UNIQUE SOLUTION."

"PARDONNE-MOI, MARS."













KLAUS LUNETTES



ÂGE : 18 ANS

TAILLE : 1,76 M

ANNIVERSAIRE : 19 AVRIL

SIGNE ASTROLOGIQUE : BÉLIER

GROUPE SANGUIN : A

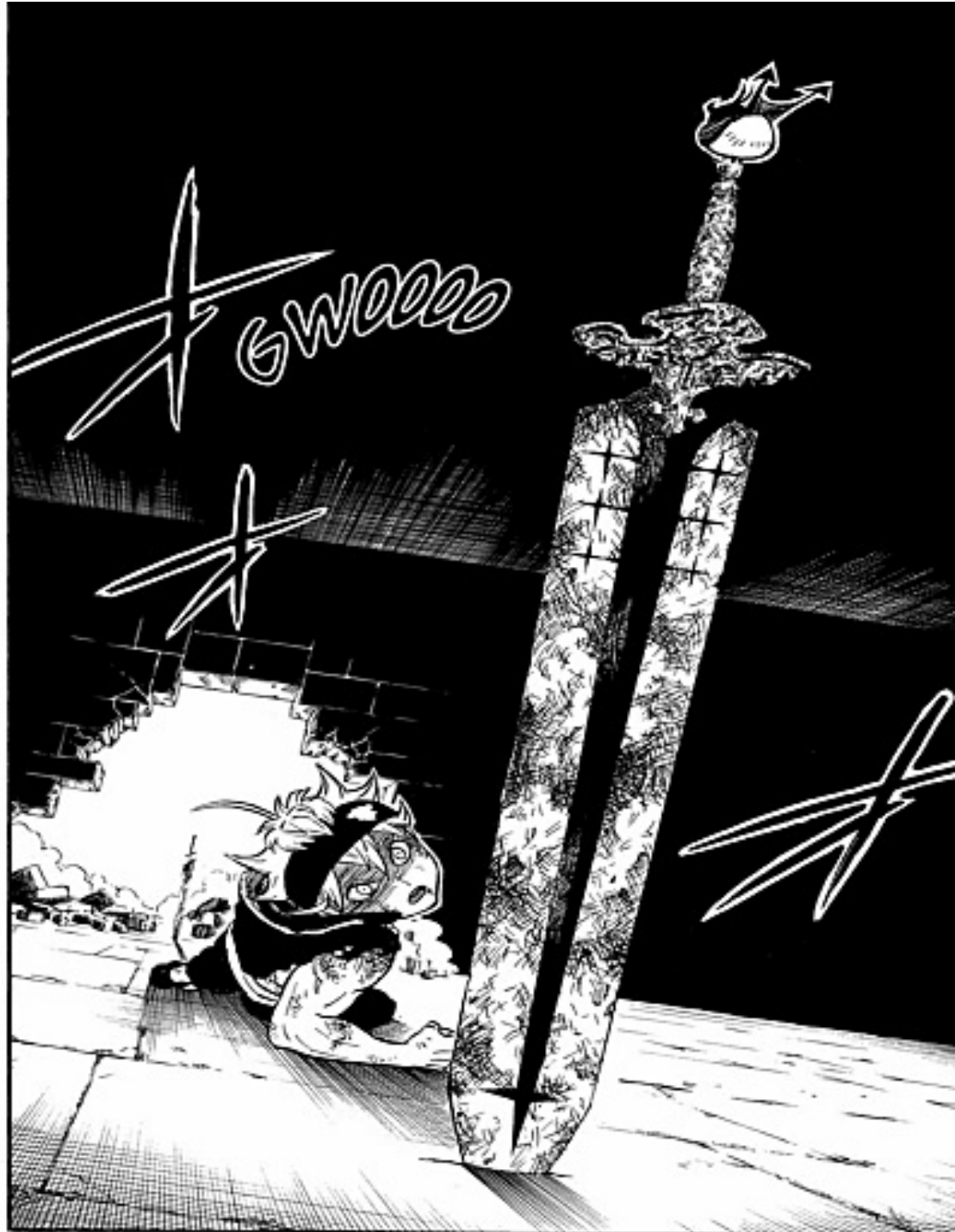
AIME : LA LECTURE ET
L'ARCHITECTURE

F i c h e p e r s o n n a g e



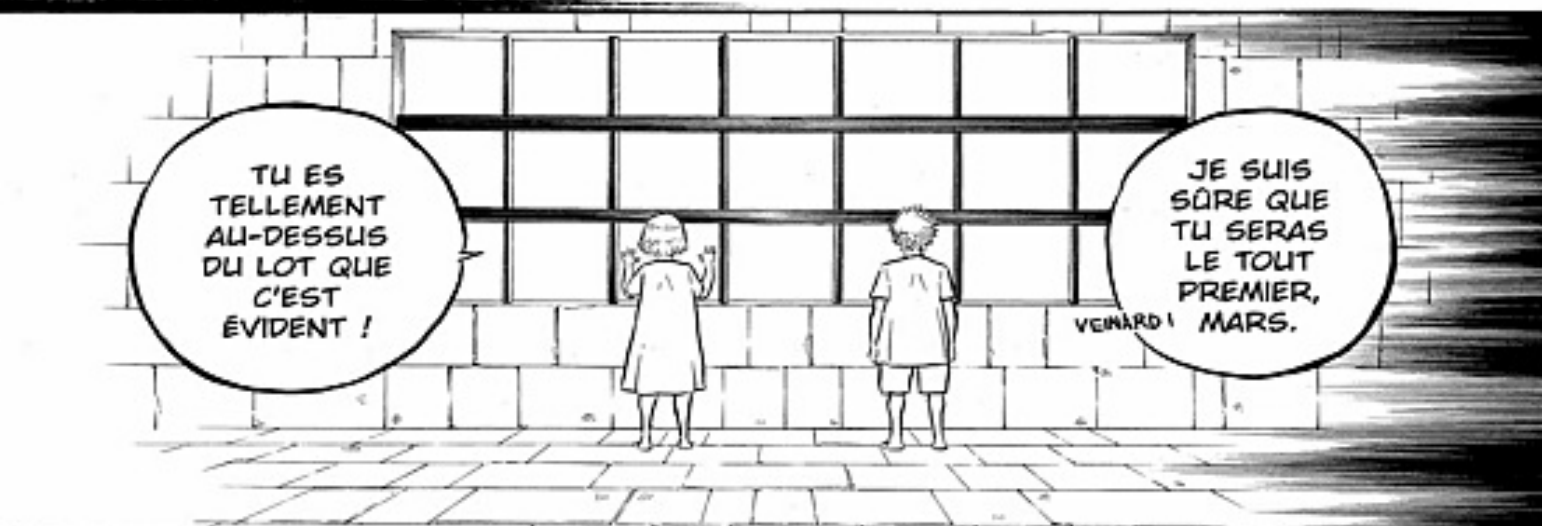
→ PAGE 19 →
Réminiscences







"SEULS CEUX
D'ENTRE NOUS
QUI SERONT JUGÉS
CAPABLES D'ASSURER
LA DÉFENSE DU PAYS
POURRONT SORTIR
D'ICI, TU SAIS ?"



TU ES
TELEMENT
AU-DESSUS
DU LOT QUE
C'EST
ÉVIDENT !

JE SUIS
SÛRE QUE
TU SERAS
LE TOUT
PREMIER,
MARS.

VEINARD !



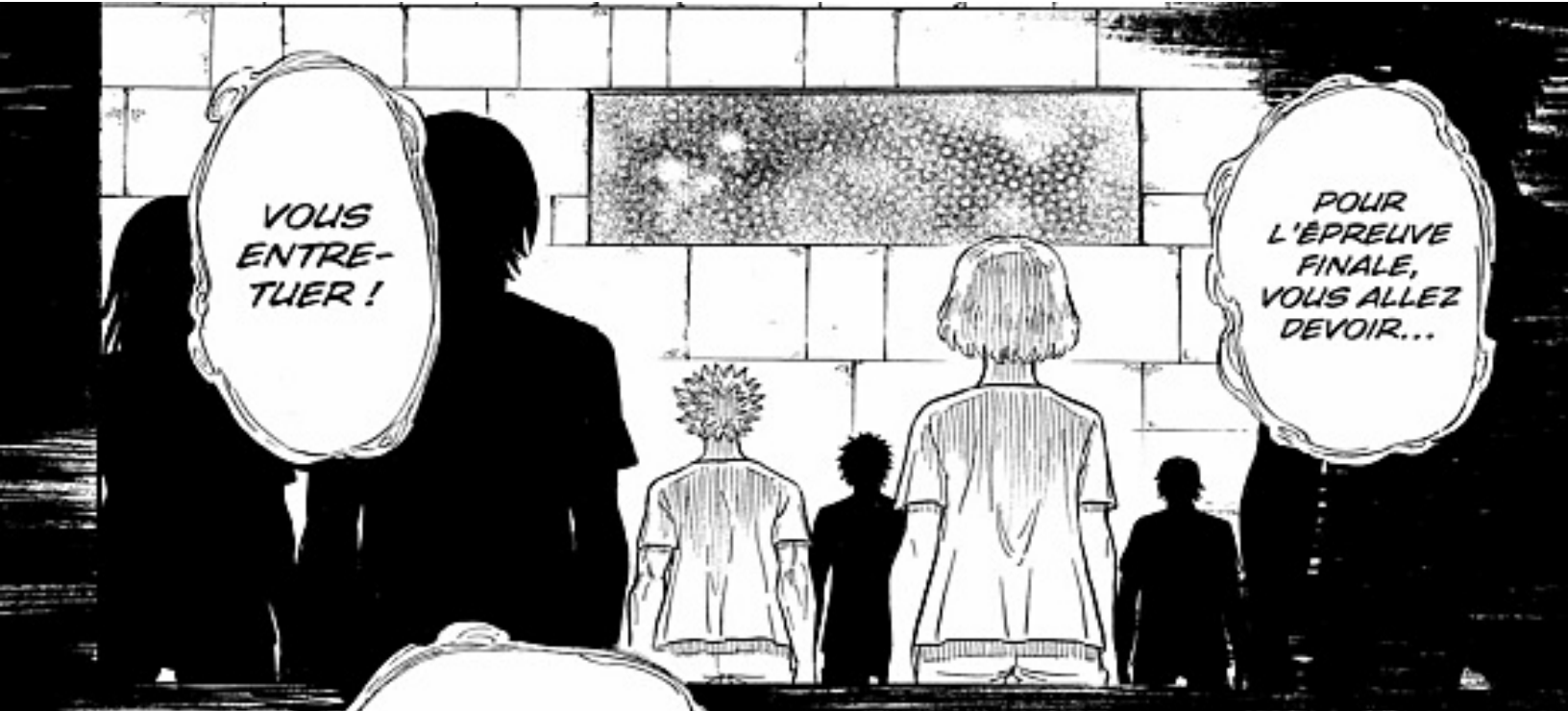
COMME ÇA,
ON IRA VISITER
LE MONDE
ENSEMBLE !

CHOUETTE
!!



J'ATTENDRAI
QUE TU
VIENNES ME
REJOINDRE.

TU SAIS
CE QUE
JE FERAİ
UNE FOIS
DEHORS,
FANA ?



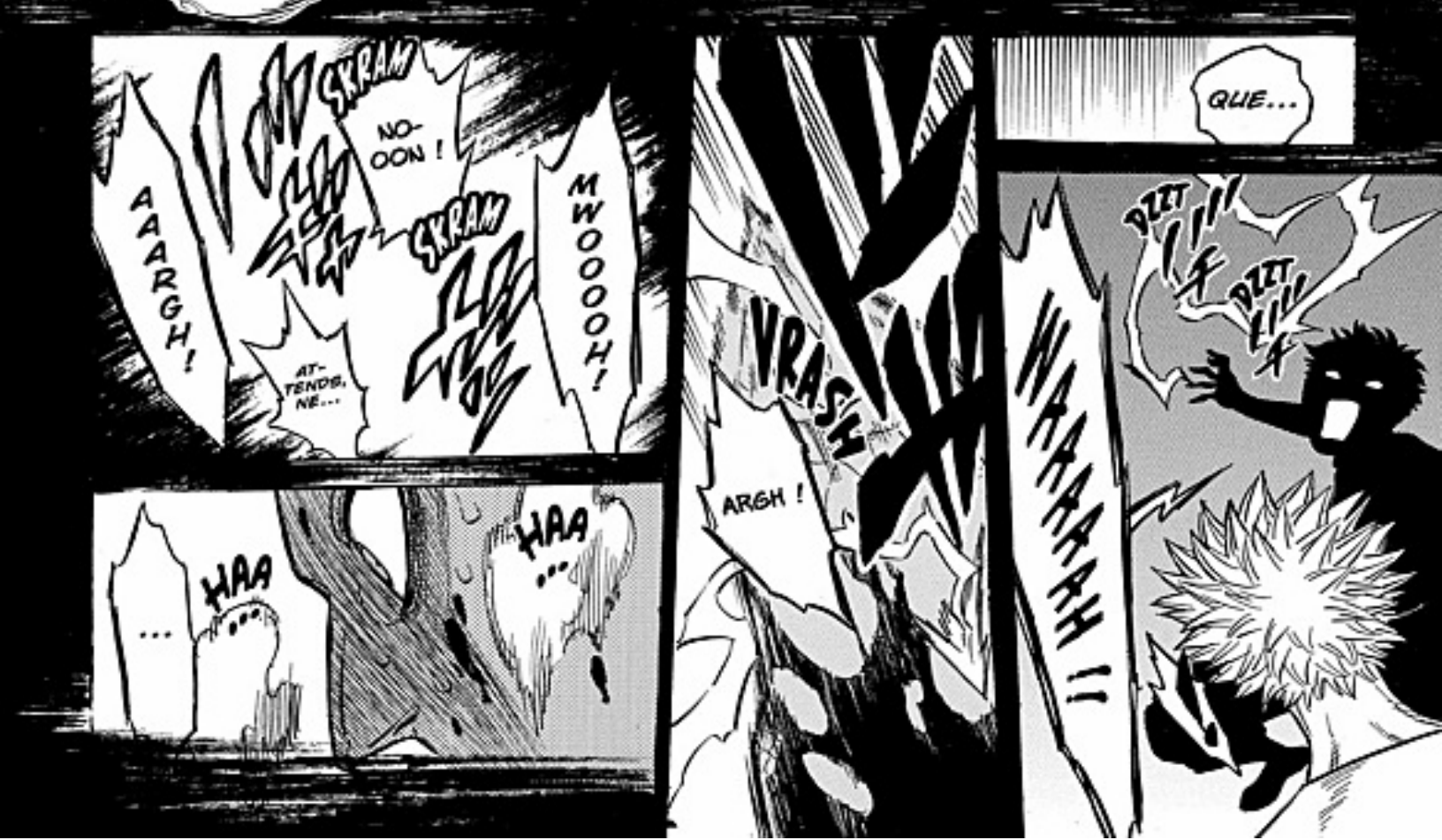
VOUS
ENTRE-
TIER !

POUR
L'ÉPREUVE
FINALE,
VOUS ALLEZ
DEVOIR...



L'UNIQUE
SURVIVANT
SERA DÉCLARÉ
VAINQUEUR
ET NOMMÉ
GUERRIER-
MAGE.

REFUSEZ
D'OBTEMPERER,
ET VOUS SEREZ
EXÉCUTÉS
JUSQU'AU
DERNIER.



QUE...

AARGH!

NO-
OON !

MWOOOH!

AT-
TENDS,
NE...

VRASH

ARGH !

WAAAAAH !!

PIET
PIET
PIET

HAA
...

HAA
...



FR000SH

NAVRÉE,
MARS !

LES
RÈGLES
SONT LES
RÈGLES !

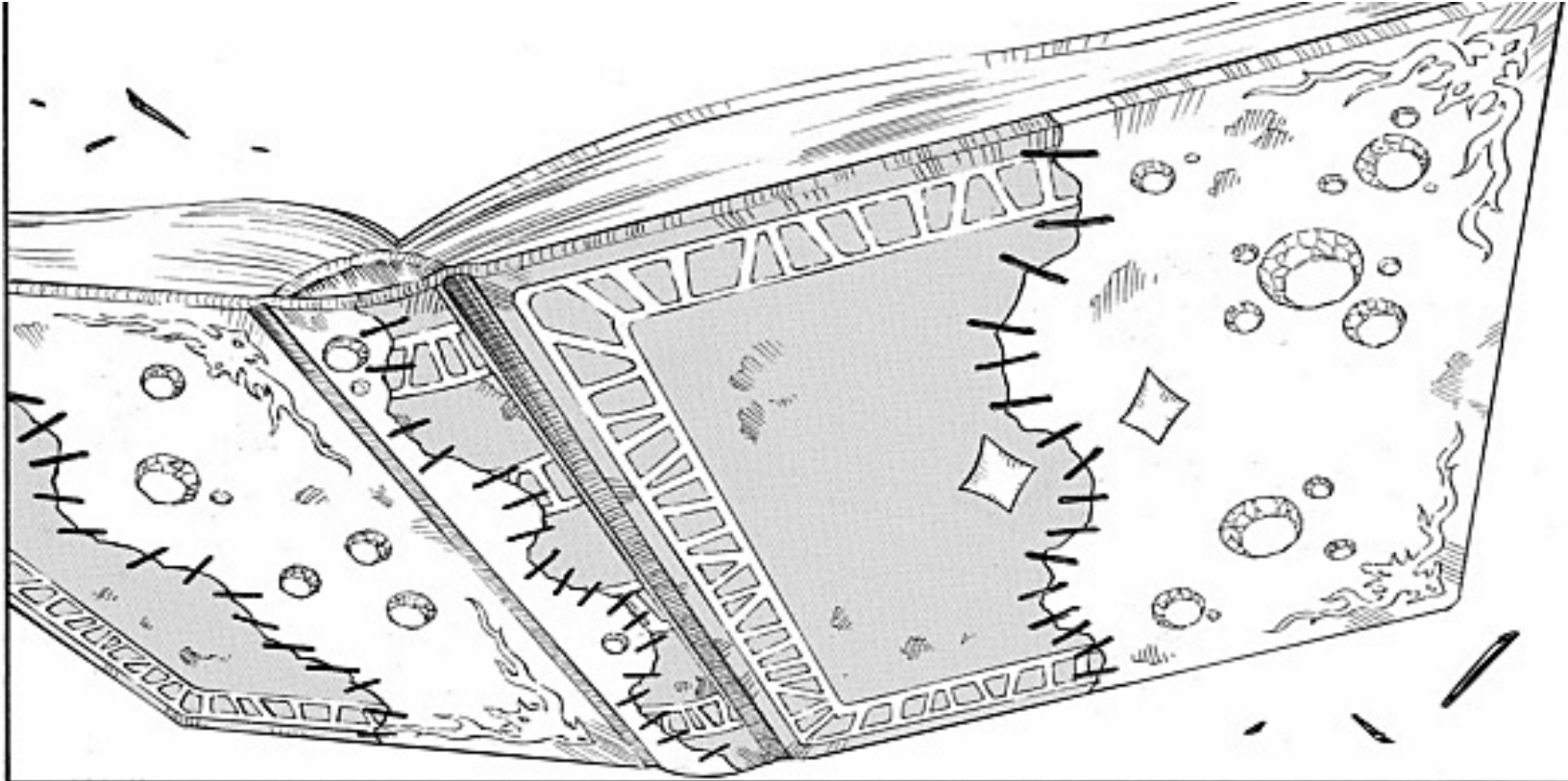
C'EST DONC
MARS QUI
L'EMPORTE.

IMPLANTEZ-
LUI LA PIERRE...

ET
CONFÉRONS-
LUI LA
MAGIE DE FANA,
SA TOUTE
DERNIÈRE
VICTIME.

NNNNNN
!!!

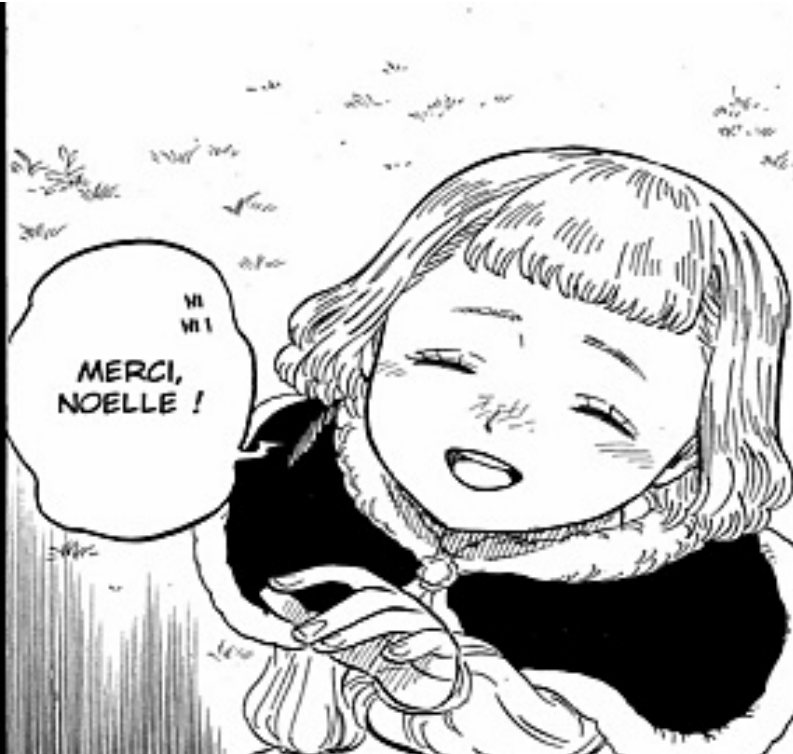
SKLASH





MON COCON
GUÉRISSEUR
NE SERA PAS
SUFFISANT
POUR LA
SOIGNER!





MERCI,
NOELLE !



AH LÀ LÀ !
QUELLE
EMPOTÉE,
ALORS !

TSS !

ALLEZ,
RELÈVE-
TOI !

FWUP



VOILÀ
QUI EST
TRÈS, TRÈS
PROMETTEUR,
EN EFFET !

JE N'AURAI
JAMAIS IMAGINÉ
QUE TU
DÉVELOPPERAS
UNE SI GRANDE
APTITUDE POUR
LES SORTS
DE SOIN !

CONTINUE
COMME ÇA, ET
AVEC L'IMMENSE
POUVOIR ANCESTRAL
QUI EST EN TOI,
TU DEVIENDRAS
À COUP SÛR UNE
GUÉRISSEUSE
D'EXCEPTION !



WOW !
FORMIDABLE !
BRAVO,
MIMOSA !



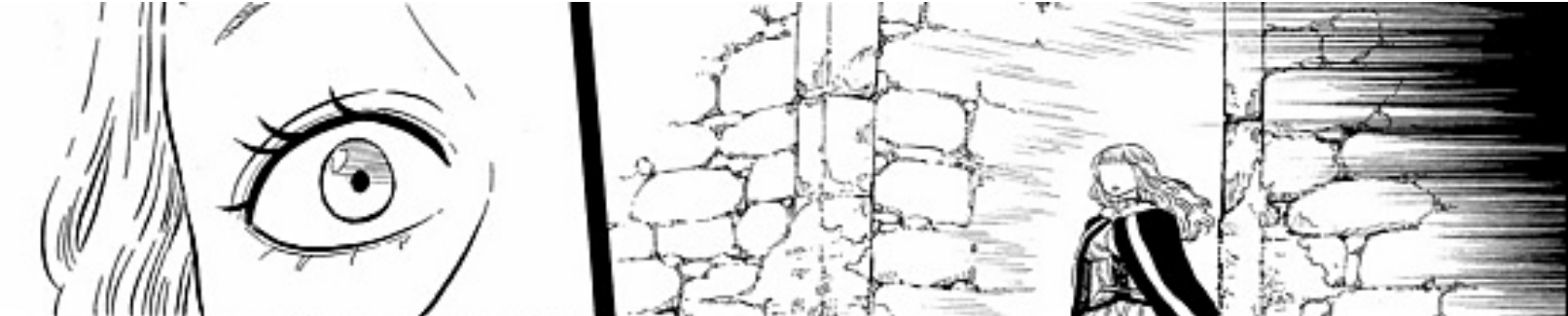
UNE VÉRITABLE
HONTE POUR LA
LIGNÉE ROYALE.
C'EST BIEN LA
PREUVE QUE NOUS,
LES VERMILLION,
SOMMES LES
AUTHENTIQUES
DESCENDANTS DE
LA COURONNE !

MWA HA HA HA !



SON
CONTRÔLE
DE LA MAGIE
EST ABSOLUMENT
CATASTROPHIQUE.
IL PARAÎT QU'ELLE
S'ASTREINT À UN
ENTRAÎNEMENT
QUOTIDIEN
RIGOUREUX,
MAIS RIEN
N'Y FAIT.

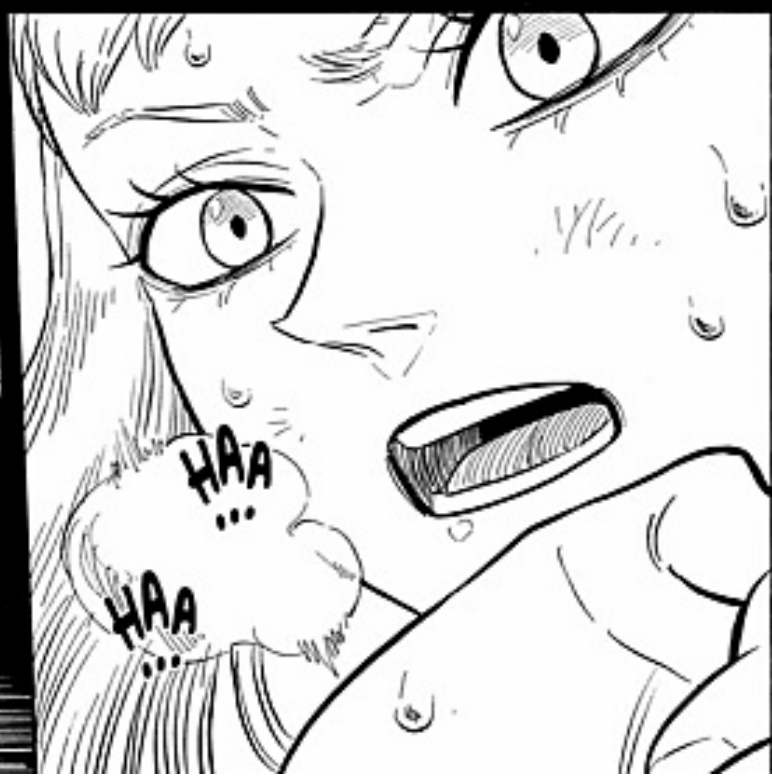
RIEN À
VOIR AVEC
TA COUSINE !
ELLE A BEAU
ÊTRE UNE
SILVA...



IL EST
CONSIDÉRÉ
COMME VIL
ET RÉSERVÉ
AUX GENS
DE BASSE
EXTRACTION
QUI NE SONT
PAS NATU-
RELLEMENT
DOTÉS D'UN
GRAND POLIVOIR
MAGIQUE... MAIS
EN CE QUI ME
CONCERNE...

DANS LA
HAUTE
NOBLESSE,
L'EFFORT
EST
TOURNÉ
EN
DÉRISION.

À TA
PLACE,
J'AURAIS
SÛREMENT
BAISSÉ LES
BRAS...





TU NE
DOIS PAS
MOURIR,
NOELLE !!

J'ADMIRE...

TA
PERSÈVÈ-
RANCE !!

GWOOO

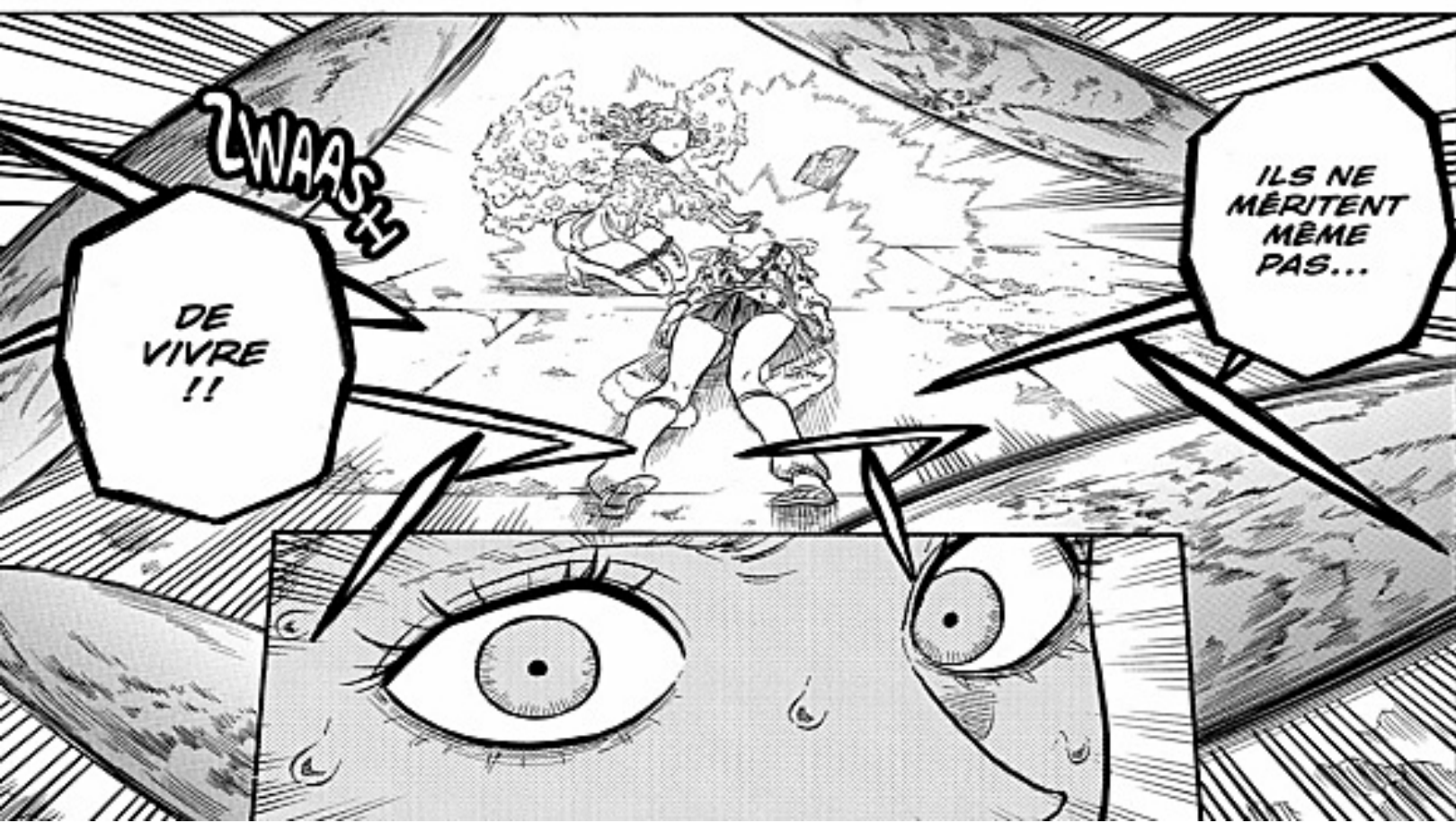


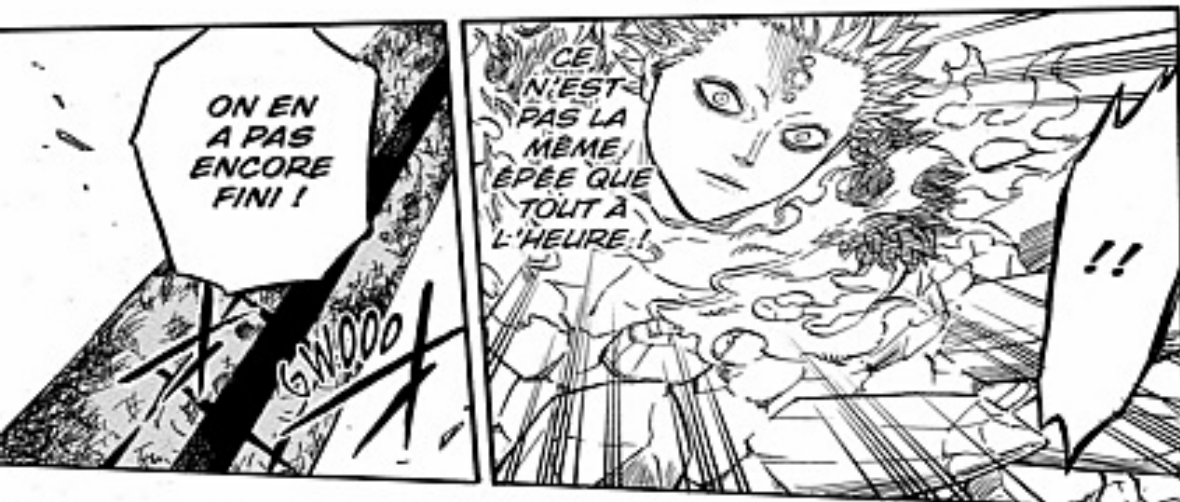
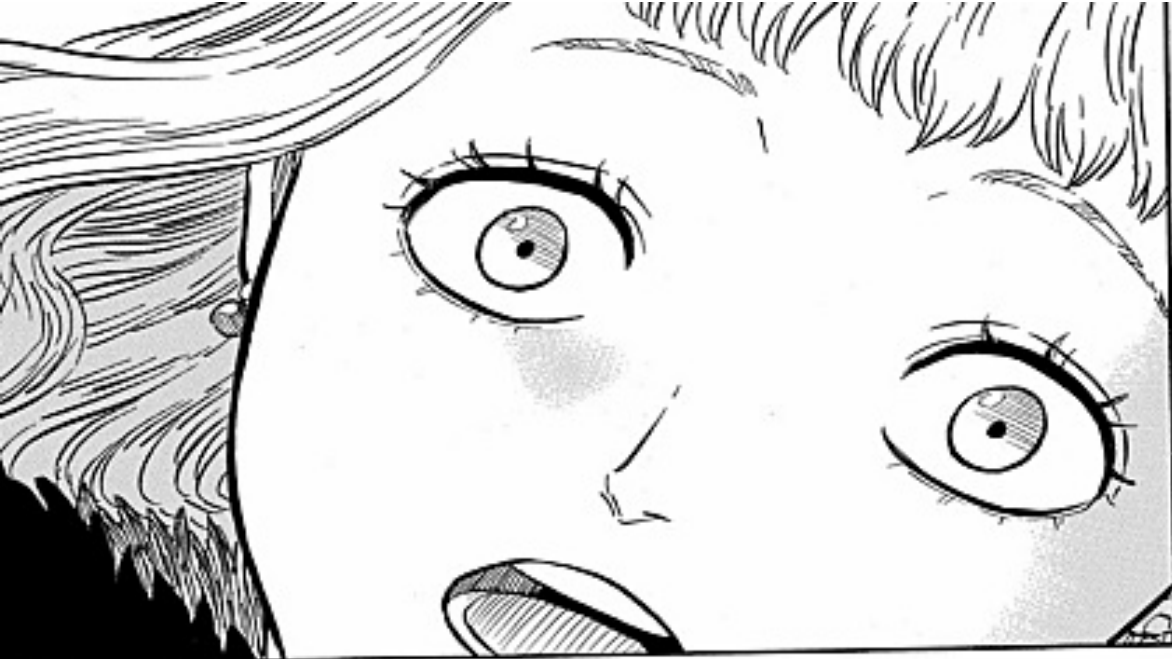
SKRISH

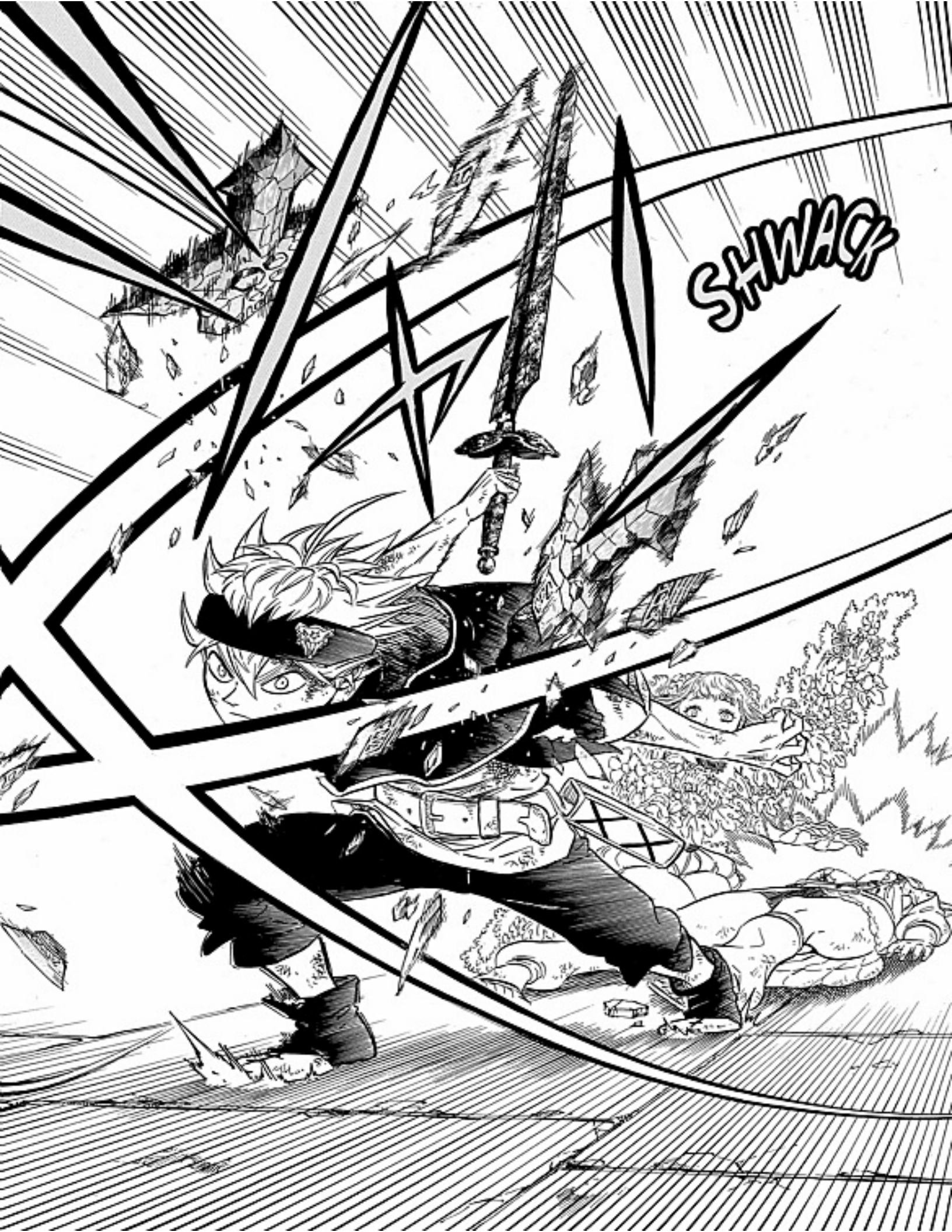
SKRISH

SKRISH

!!



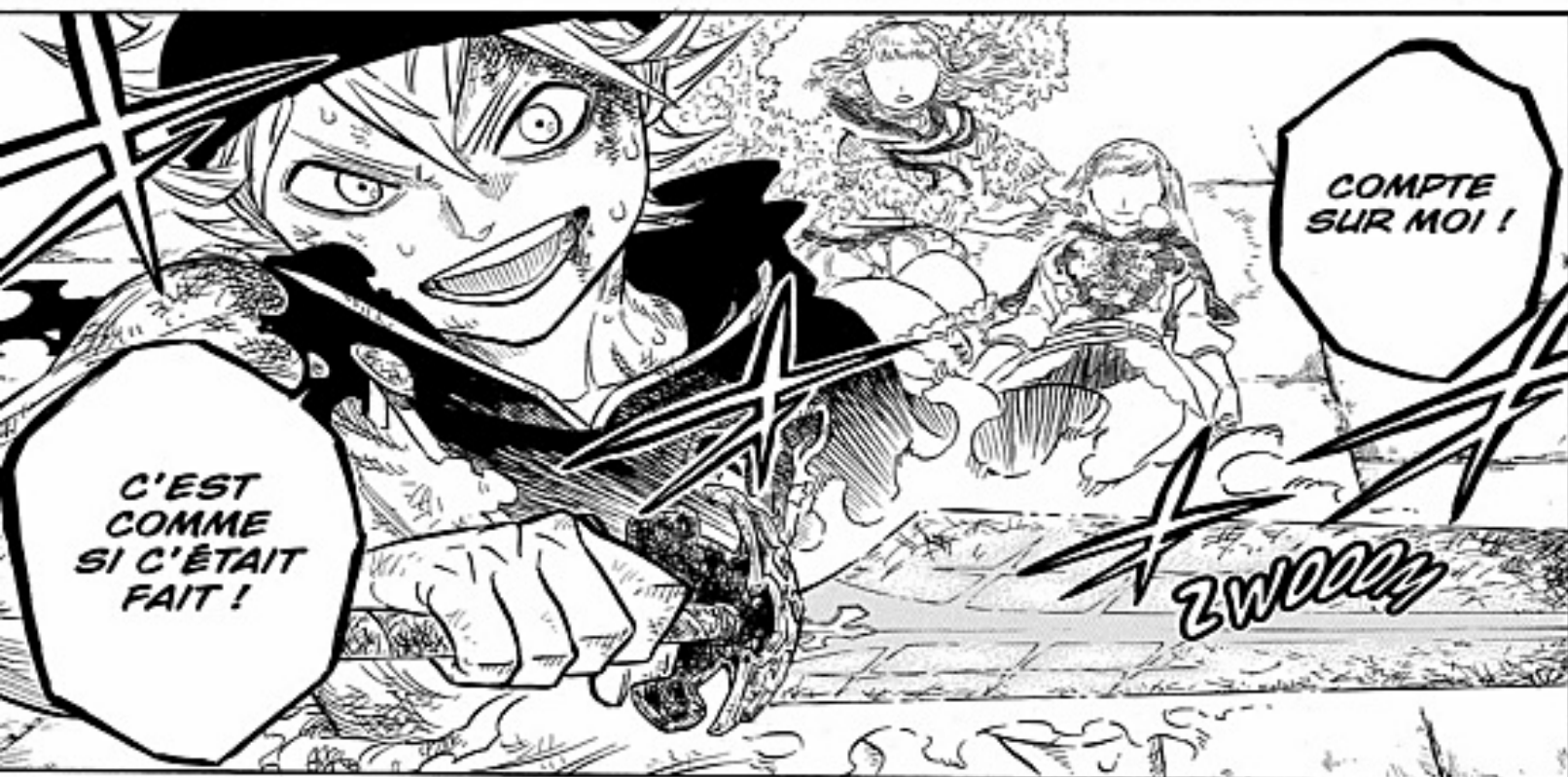








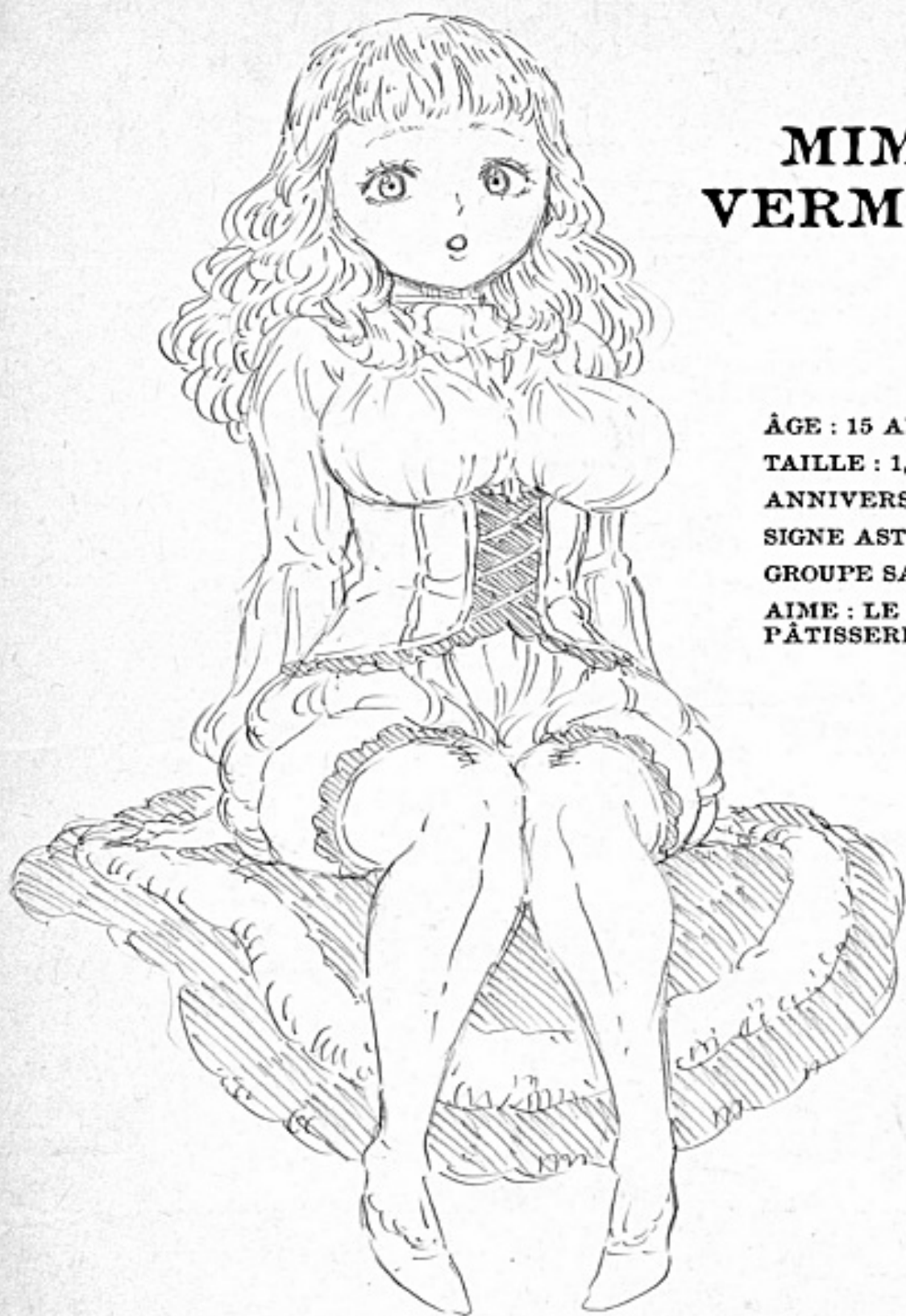








**J'AI DES
COMPAGNONS
QUI COMPTENT
SUR MOI !!!**



MIMOSA VERMILLION

ÂGE : 15 ANS

TAILLE : 1,58 M

ANNIVERSAIRE : 26 AOÛT

SIGNE ASTROLOGIQUE : VIERGE

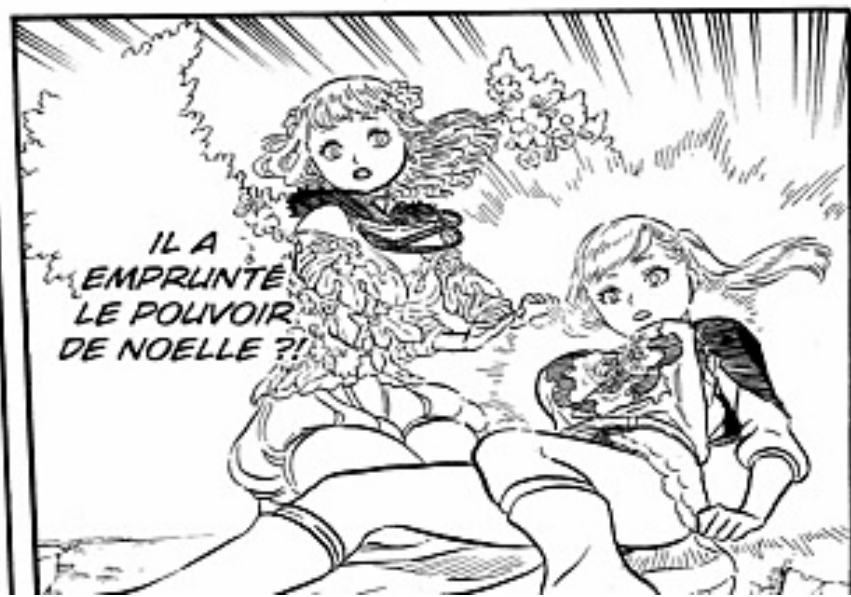
GROUPE SANGUIN : O

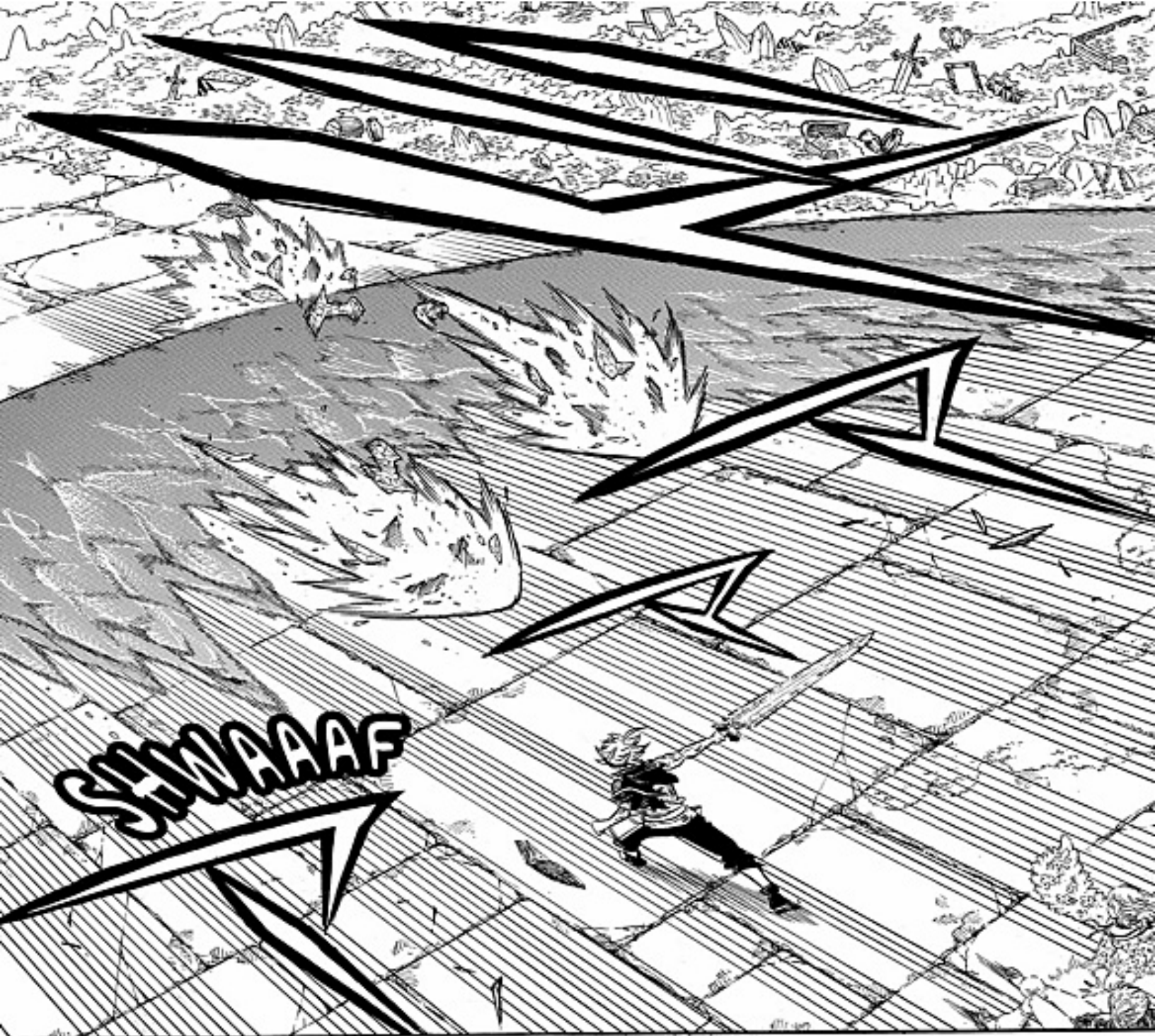
AIME : LE THÉ ET LES
PÂTISSERIES

F i c h e p e r s o n n a g e









IL N'Y A
POURTANT
PAS DE
MAGIE !!

QU'EST-CE
QUI VIENT
DE SE
PASSER ?!



ÇA
ALORS !!

UNE LÂME
AQUÉUSE...



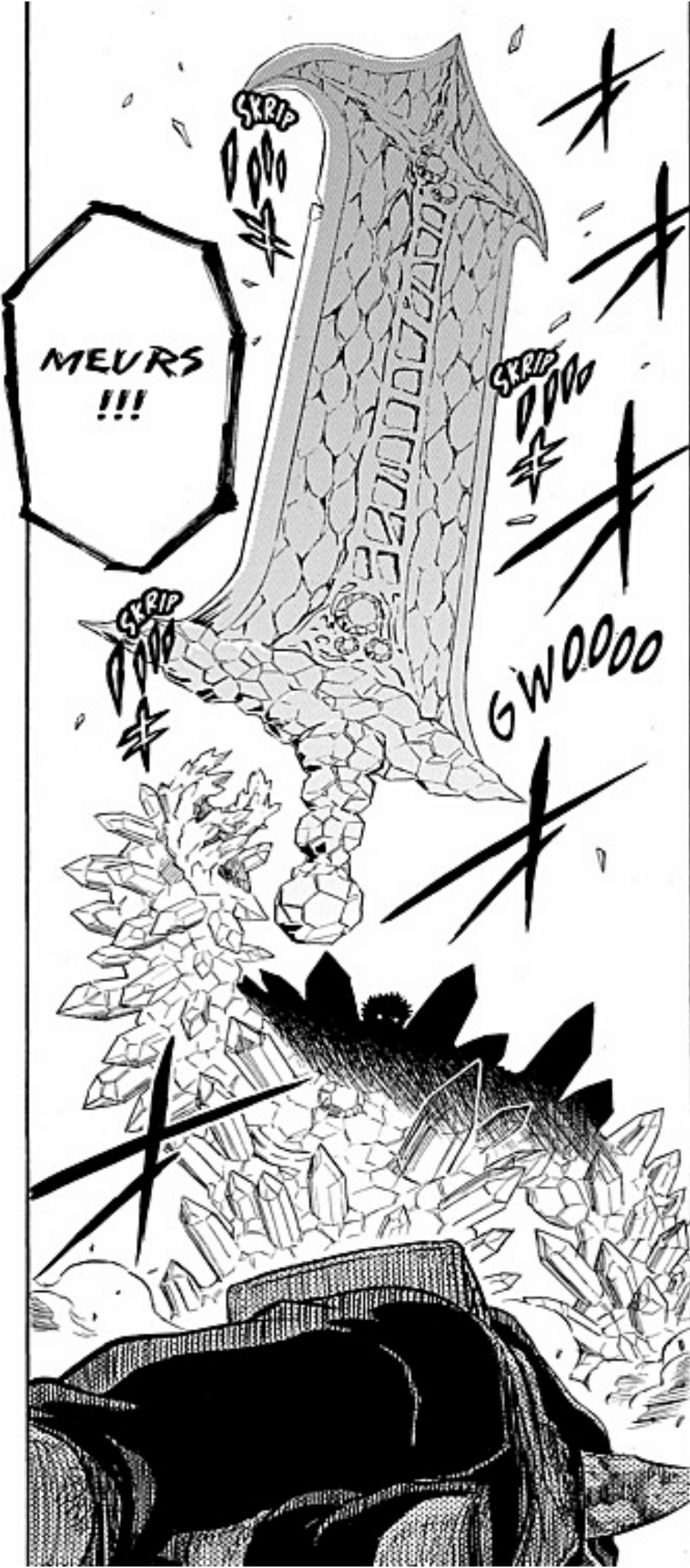
BAH...
C'EST
QUOI CE
DÉLIRE ?!











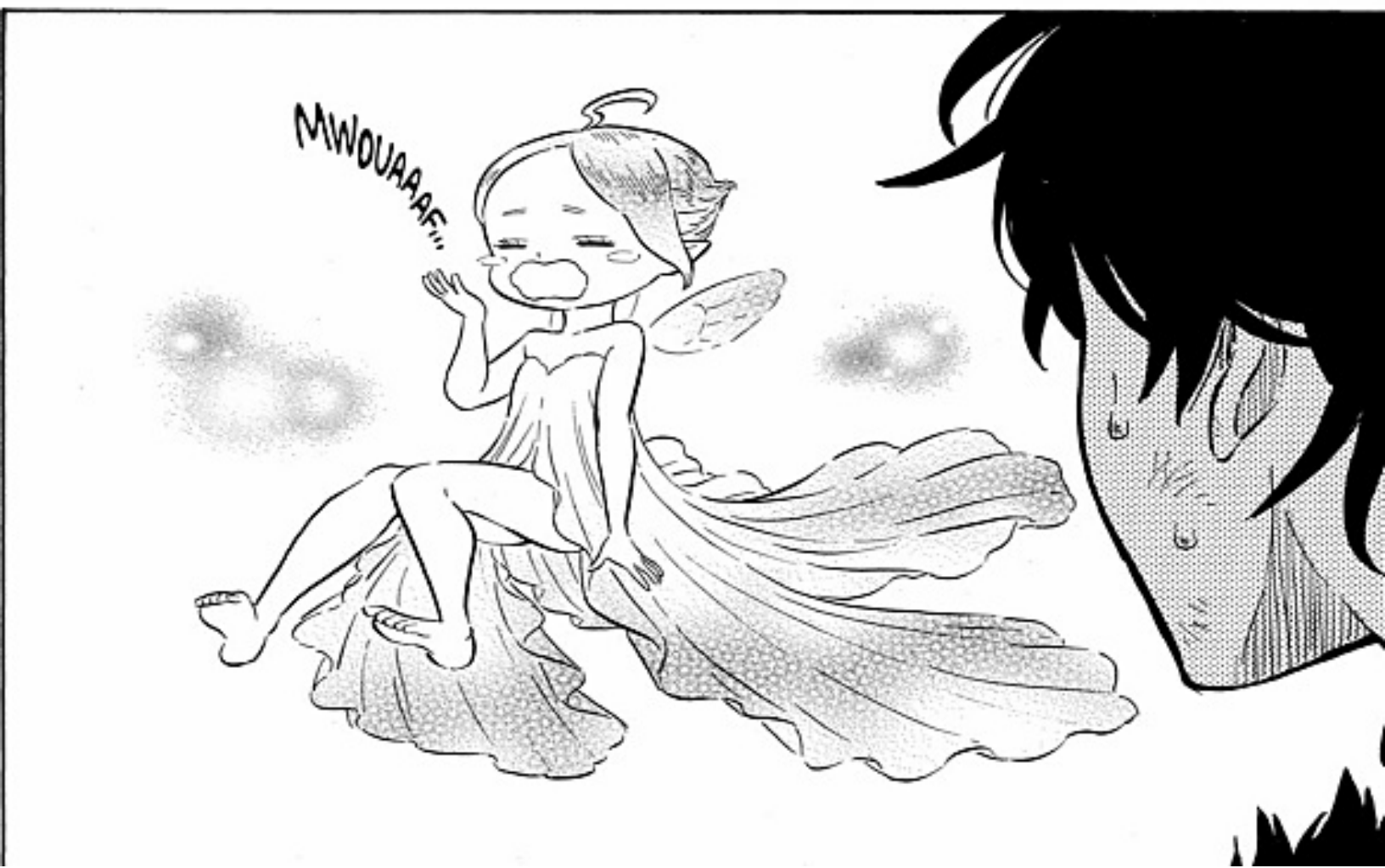






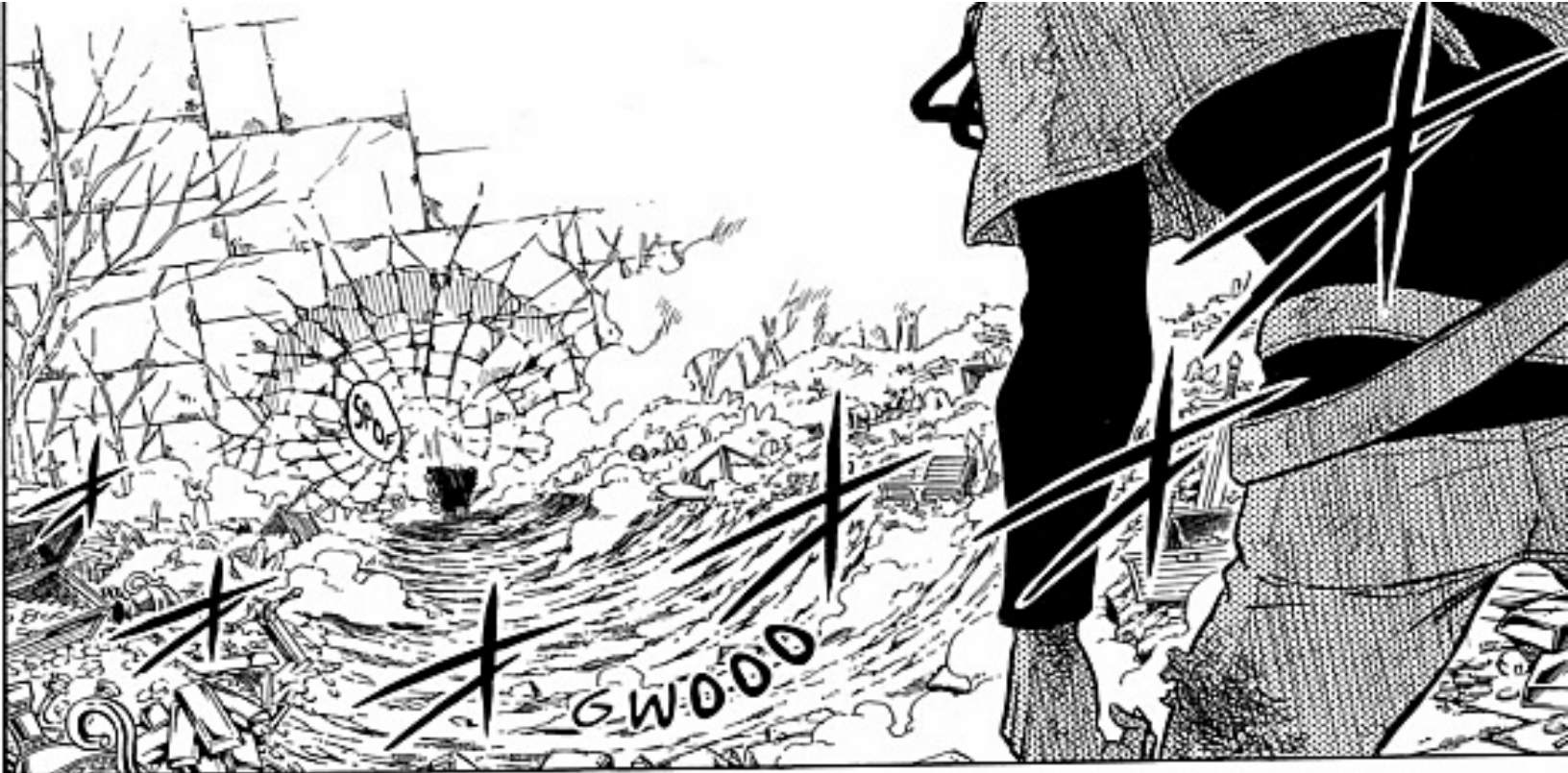
DE TE
LAISSER
MOURIR
COMME
ÇA!!!



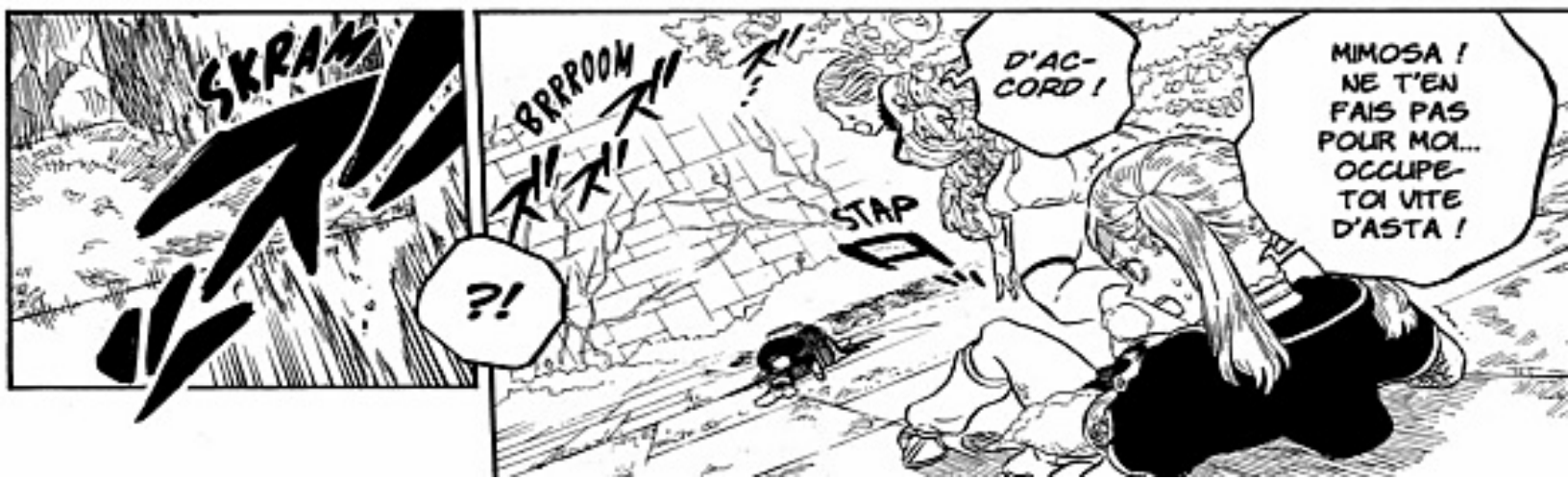
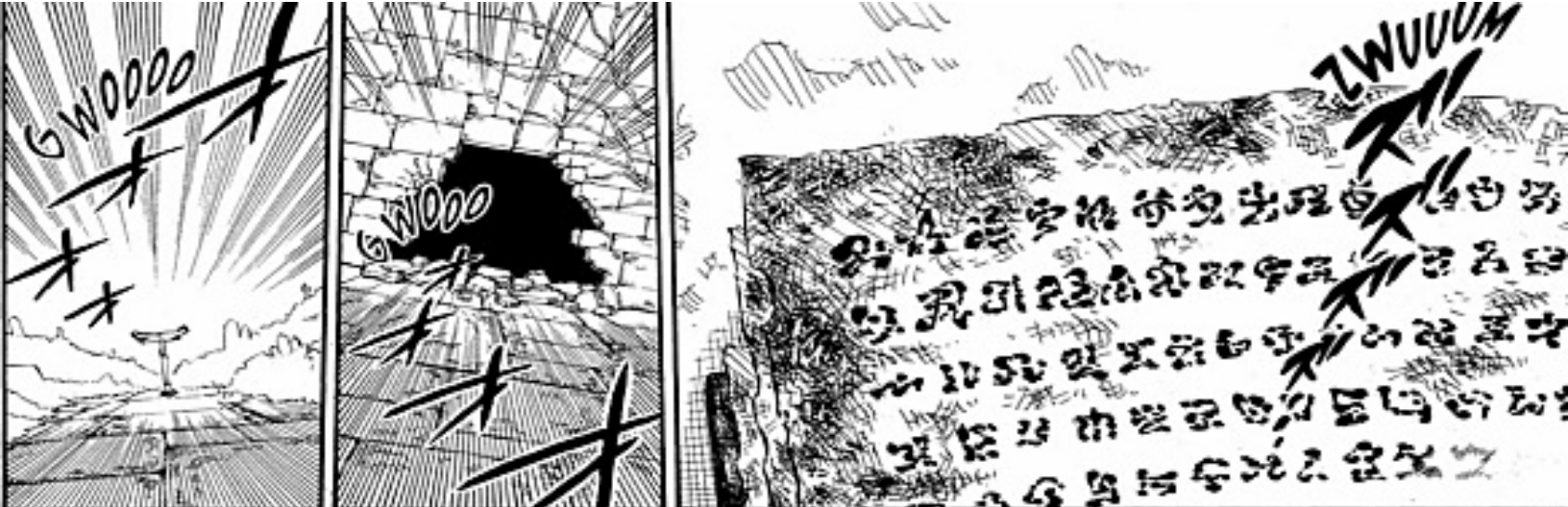




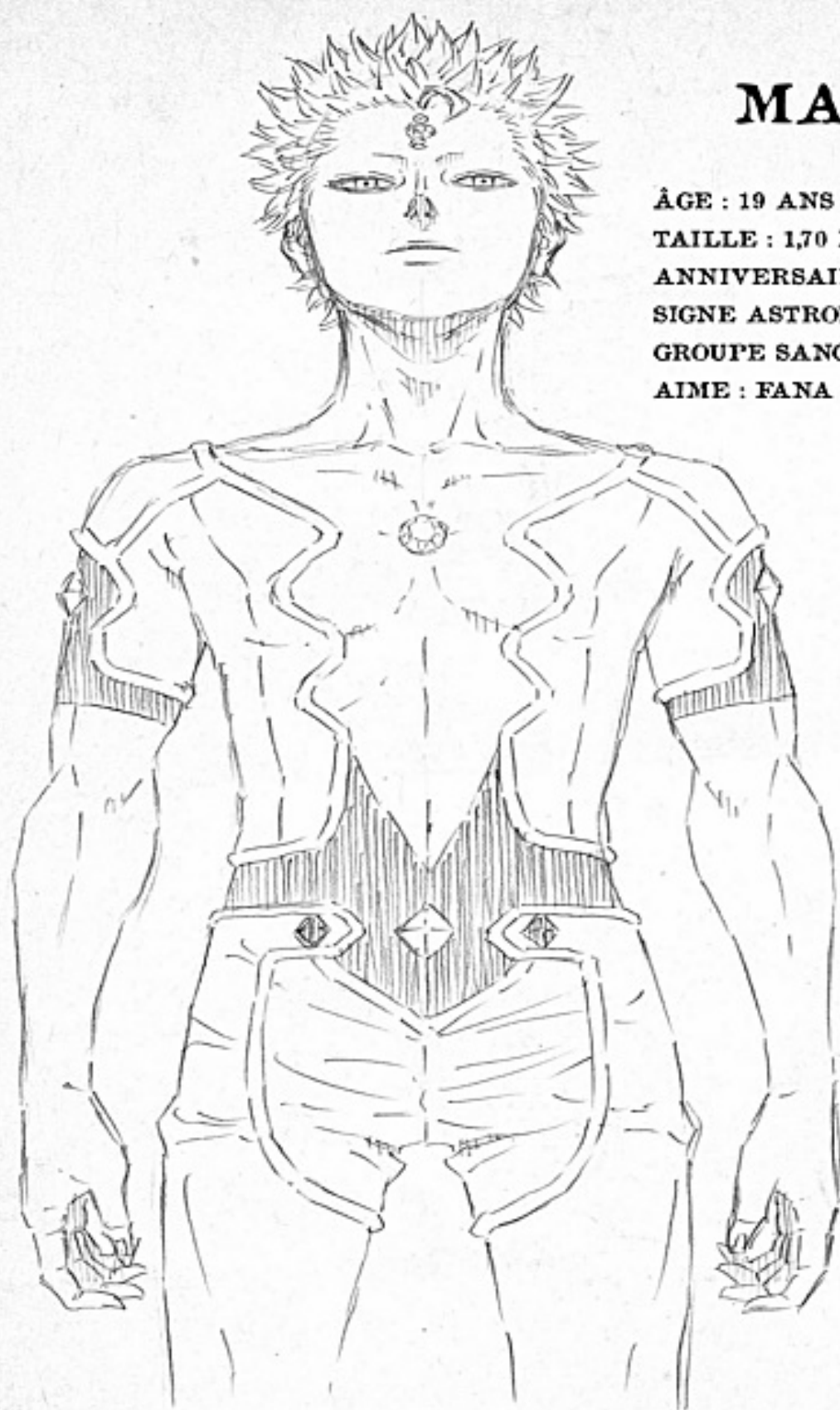












MARS

ÂGE : 19 ANS

TAILLE : 1,70 M

ANNIVERSAIRE : 8 JANVIER

SIGNE ASTROLOGIQUE : CAPRICORNE

GROUPE SANGUIN : AB

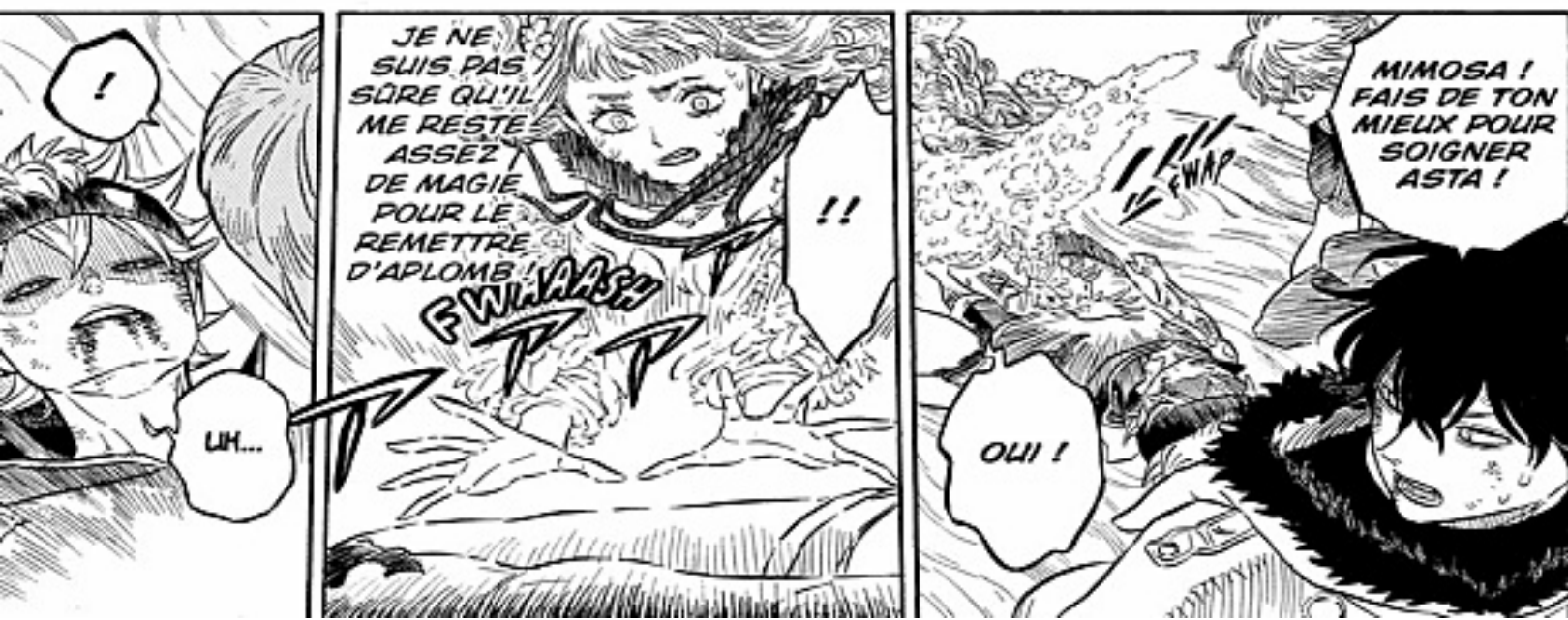
AIME : FANA

F i c h e p e r s o n n a g e











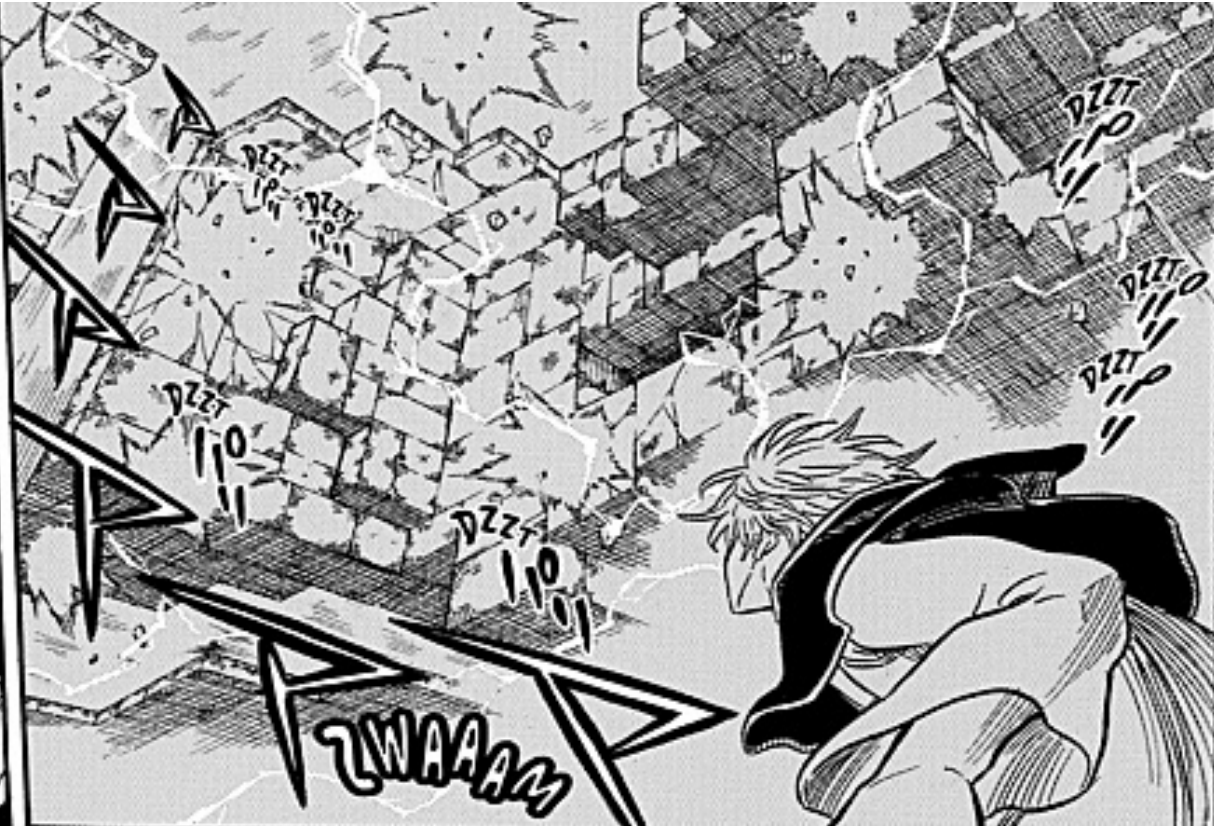




MIMOSA EST
TROP OCCUPÉE
POUR ME GUIDER
À L'AIDE DE SA
"PROJECTION
FLORALE" !



COMMENT
SORTIR D'ICI ?

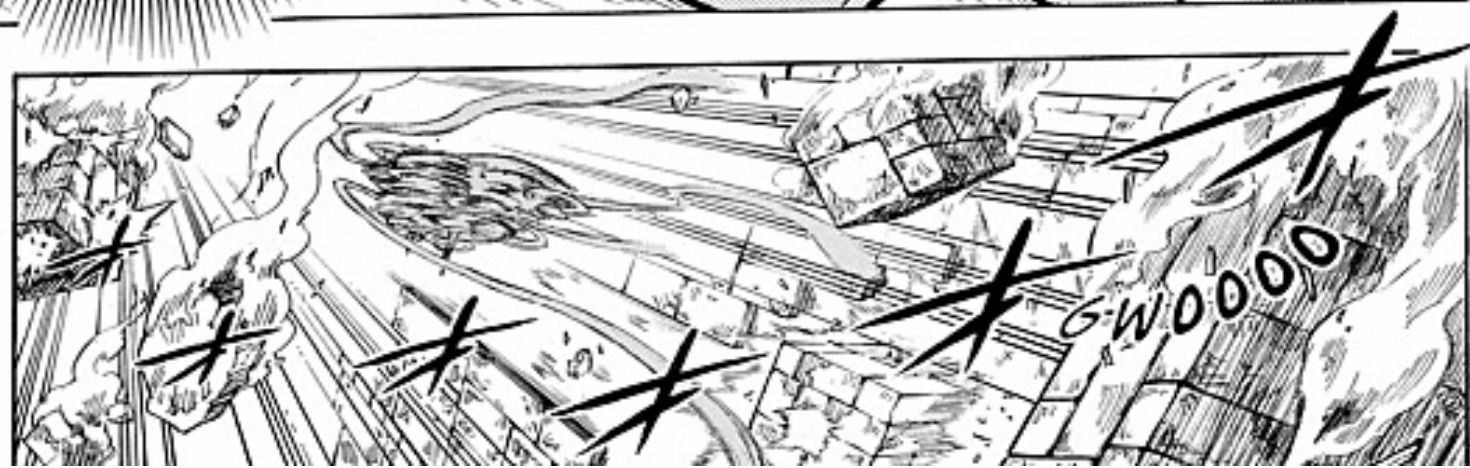
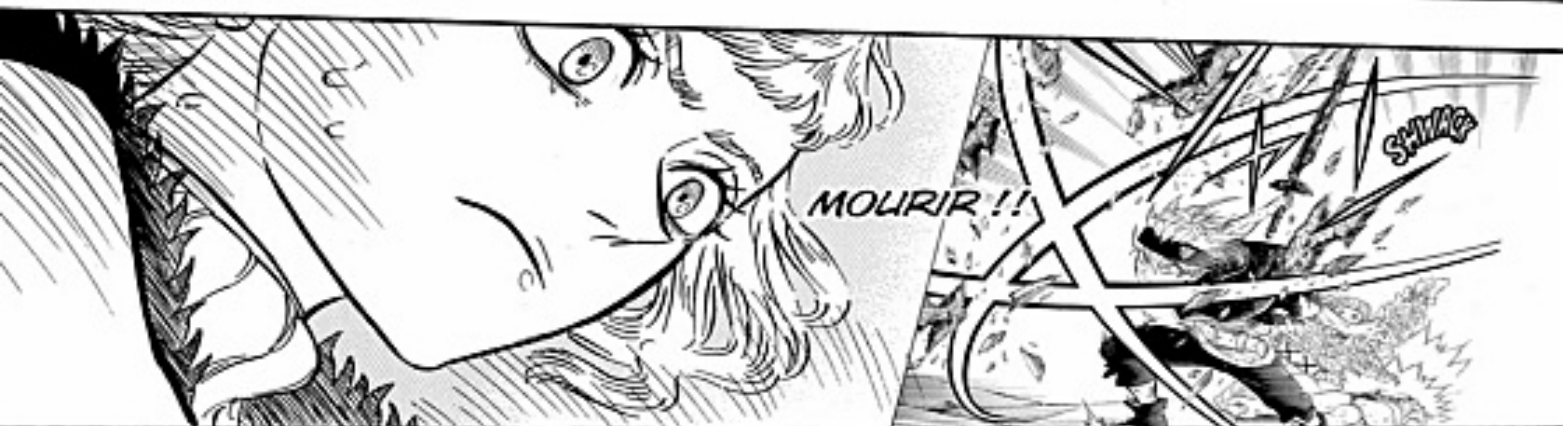


Sort de
création de
foudre : "Orbes
foudroyants" !!



Sort de
création
d'acier :
"Lance-
foreuse" !!













TU ES
LE PLUS
FORT DE
NOUS TOUS...
C'EST TOI
QUI DOIS
VIVRE...



AUTREMENT,
TU NE TE
SERAIS PAS
DÉCIDÉ À ME
TUER...

J'ÉTAIS
FORCÉE,
MARS...



MES
BLESSURES
GUÉRISSENT !



PENSE
À MOI DE
TEMPS EN
TEMPS !

QUAND TU
PARTIRAS À LA
DÉCOUVERTE
DU MONDE...





TU AS
FAIT DE
L'EXCELLENT
BOULOT, MON
GRAND ! VISE UN
PEU TOUTES LES
MERVEILLES QUE
J'AI PU RAPLER
GRÂCE À TA
DIVERSION !



LOTUS ?

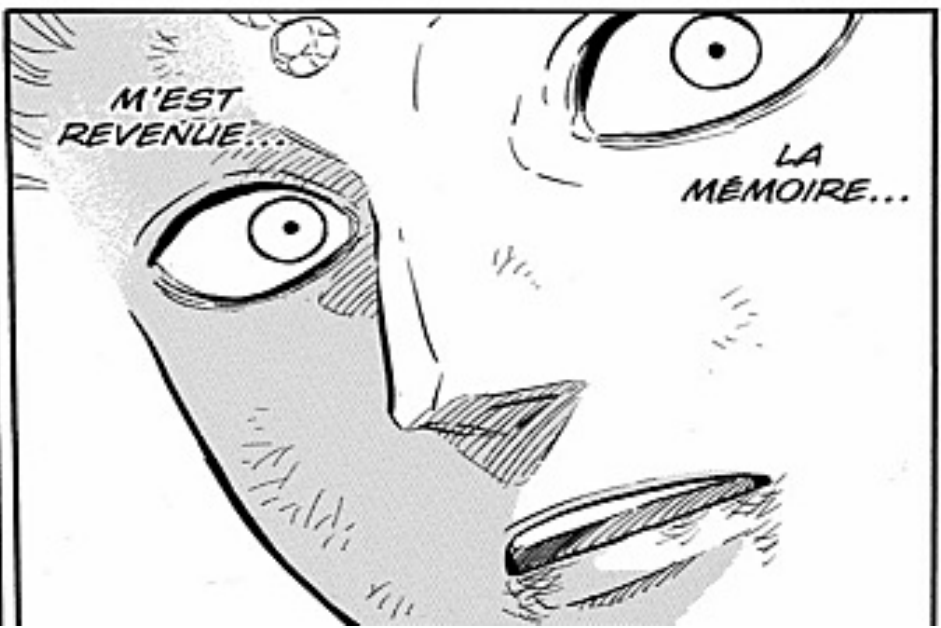


TIENS,
TU ES
DÉJÀ
REMIS,
MARS ?



LOTUS...

"QUAND TU
PARTIRAS À LA
DÉCOUVERTE
DU MONDE,
PENSE À MOI
DE TEMPS EN
TEMPS !"



M'EST
REVENUE...

LA
MÉMOIRE...









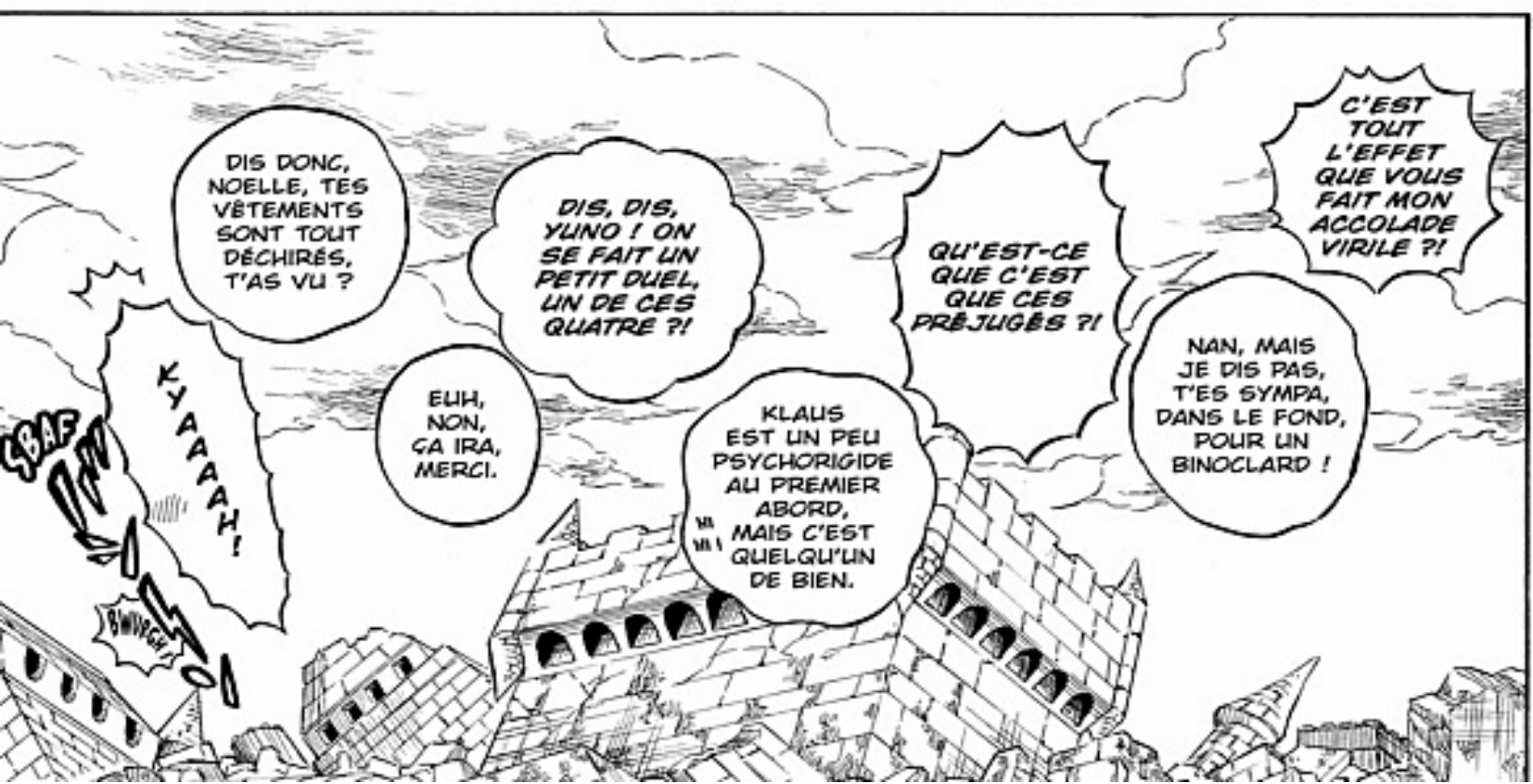
DONT PEUT
S'ENORGUEILLIR
LE ROYAUME DE
CLOVER !!

EN
RÉALITÉ,
VOUS ÊTES
TOUS DEUX DE
FANTASTIQUES
CHEVALIERS-
MAGES...



C'EST
VRAI QU'ON
A UN PEU
DE MAL À
RESPIRER,
LÀ...

C'EST
GENTIL, MISTER
BIGLEUX, MAIS
SI TU POUVAIS
SERRER MOINS
FORT...



DIS DONC,
NOELLE, TES
VÊTEMENTS
SONT TOUT
DÉCHIRÉS,
T'AS VU ?

DIS, DIS,
YUNO ! ON
SE FAIT UN
PETIT DUEL,
UN DE CES
QUATRE ?!

EUH,
NON,
ÇA IRA,
MERCI.

KLAUS
EST UN PEU
PSYCHORIGIDE
AU PREMIER
ABORD,
MAIS C'EST
QUELQU'UN
DE BIEN.

QU'EST-CE
QUE C'EST
QUE CES
PRÉJUGÉS ?!

C'EST
TOUT
L'EFFET
QUE VOUS
FAIT MON
ACCOLADE
VIRILE ?!

NAN, MAIS
JE DIS PAS,
T'ES SYMPA,
DANS LE FOND,
POUR UN
BINOCLARD !

KYAAAAH!





◆ PAGE 22 ◆

**Rassemblement
à la cité royale**



SÉRIEUX,
J'AI JAMAIS
RIEN VU D'AUSSEI
ÉNORMISSIME !

MA
PREMIÈRE
SORTIE
SEULE
AVEC
LUI...

MOINS
FORT,
ASTAHURI
!

TU
ME FAIS
HONTE À
HURLER
COMME
ÇA !

C'EST
GÉA-
AANT
!!



FRÉTILLE
PAS COMME ÇA,
LUCK. COMME
TU SAIS PAS
TE TENIR, TOI,
T'ES PAS DU
VOYAGE.

URGH...

DE
BEAUX
COMBATS
EN PERS-
PECTIVE !

IL VA Y
AVOIR
PLEIN DE
DURS À
CUIRE !

AU
SIEGE DE
L'ORDRE ?!

HEIN ?!

OH ?

VOUS
ÊTES ATTENDUS
AU SIEGE DE
L'ORDRE DES
CHEVALIERS-
MAGES POUR
FAIRE VOTRE
RAPPORT !

ÇA
TOMBE
BIEN QUE
TU SOIS DE
NOUVEAU
SUR
PIED...

CHEF,
CHEF !
J'PEUX Y
ALLER À SA
PLACE ?!

OUI
LÀ ! TU ME
FAIS FLIPPER,
LÀ, LUCK !
QU'EST-CE QUI
T'ARRIVE ?!

GRAY, BORS
DE DE CORPS !

TOPE LÀ,
MAGNA !
ENSEMBLE,
FAISONS
DE CETTE
MISSION UN
SUCCÈS !

MAIS
RASSURE-TOI,
EN ÉCHANGE, TU
PARS AVEC MAGNA
POUR UNE MISSION QUI
PROMET UNE BONNE
DOSE
D'ACTION.

GÉNIAL !

GNAH !

GNAH...

GNAH??

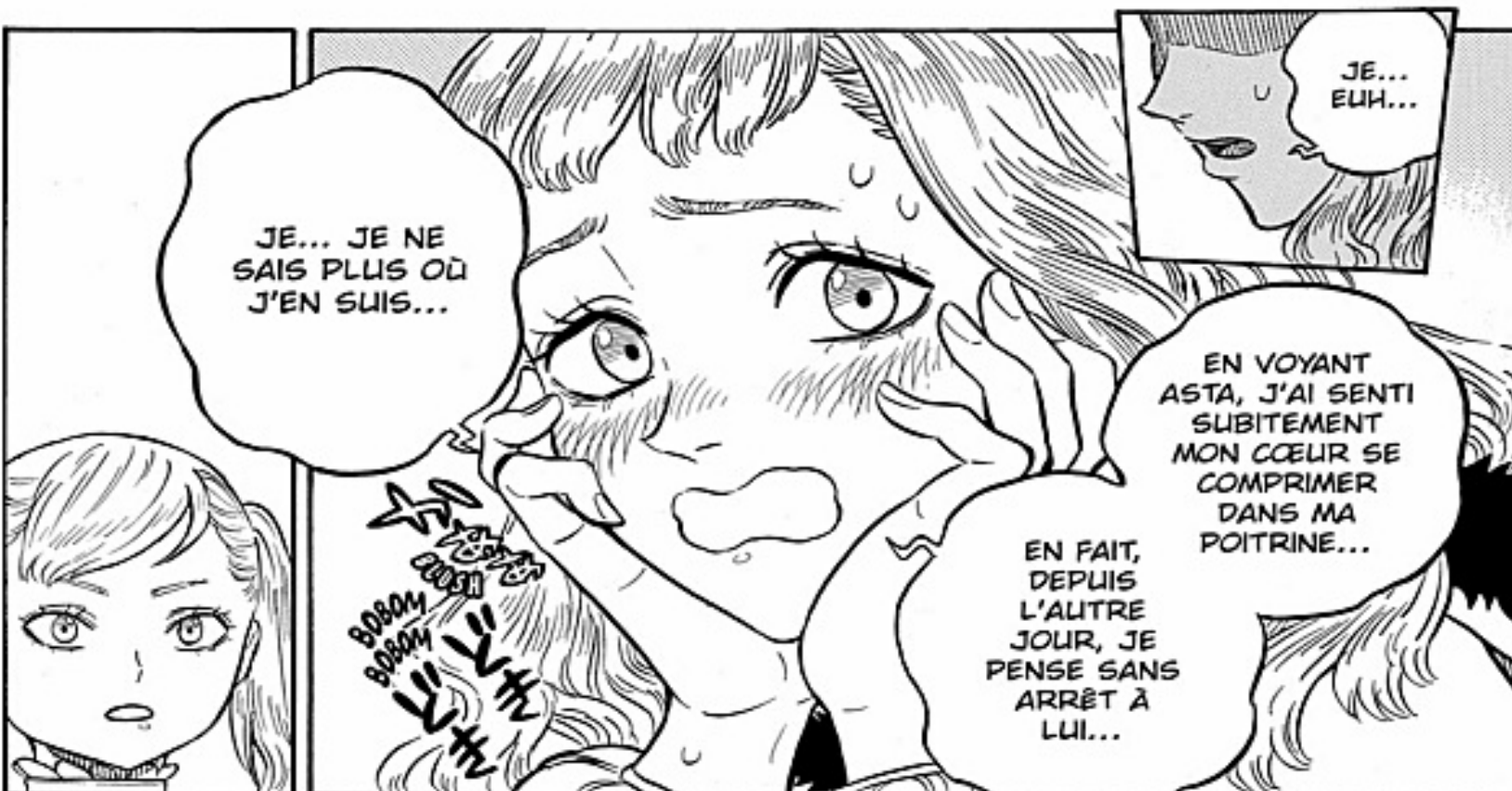
TU FAIS
QUOI, À PART
PASSER TON
TEMPS À TE
GOINFRER ?

ET
EN QUEL
HONNEUR
T'IRAIS AU
SIEGE ?

RIEN QUE DE PENSER
AUX SUCCULENTS METS
DE LA CITÉ, J'EN AI L'EAU
À LA BOUCHE !

SWRP

URGH...



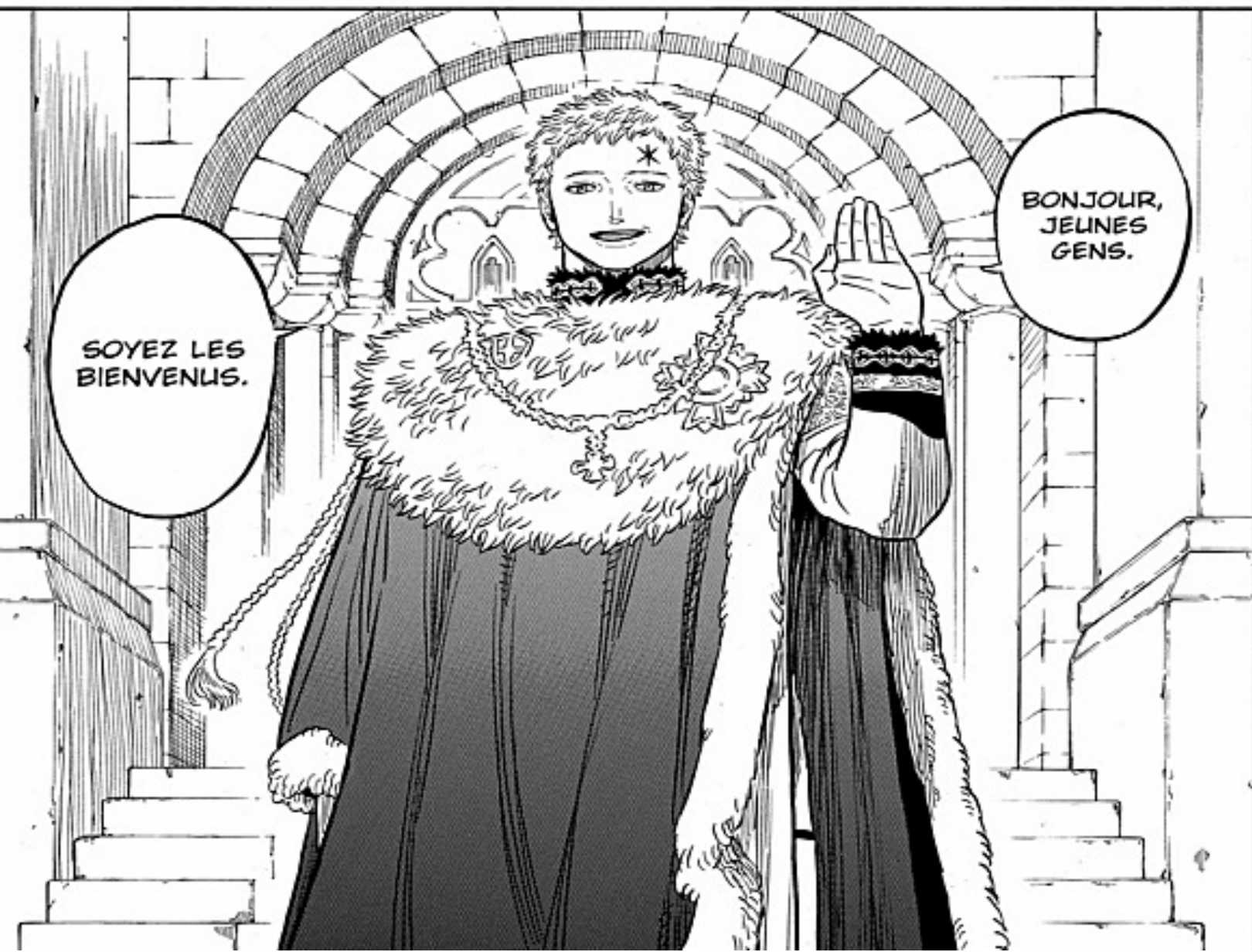


MINUTE...
QU'EST-CE QUI
M'ARRIVE ?! POURQUOI
JE M'EMBALLE COMME
ÇA ? JE... JE N'ÉPROUVE
RIEN POUR CET
IDIOT !

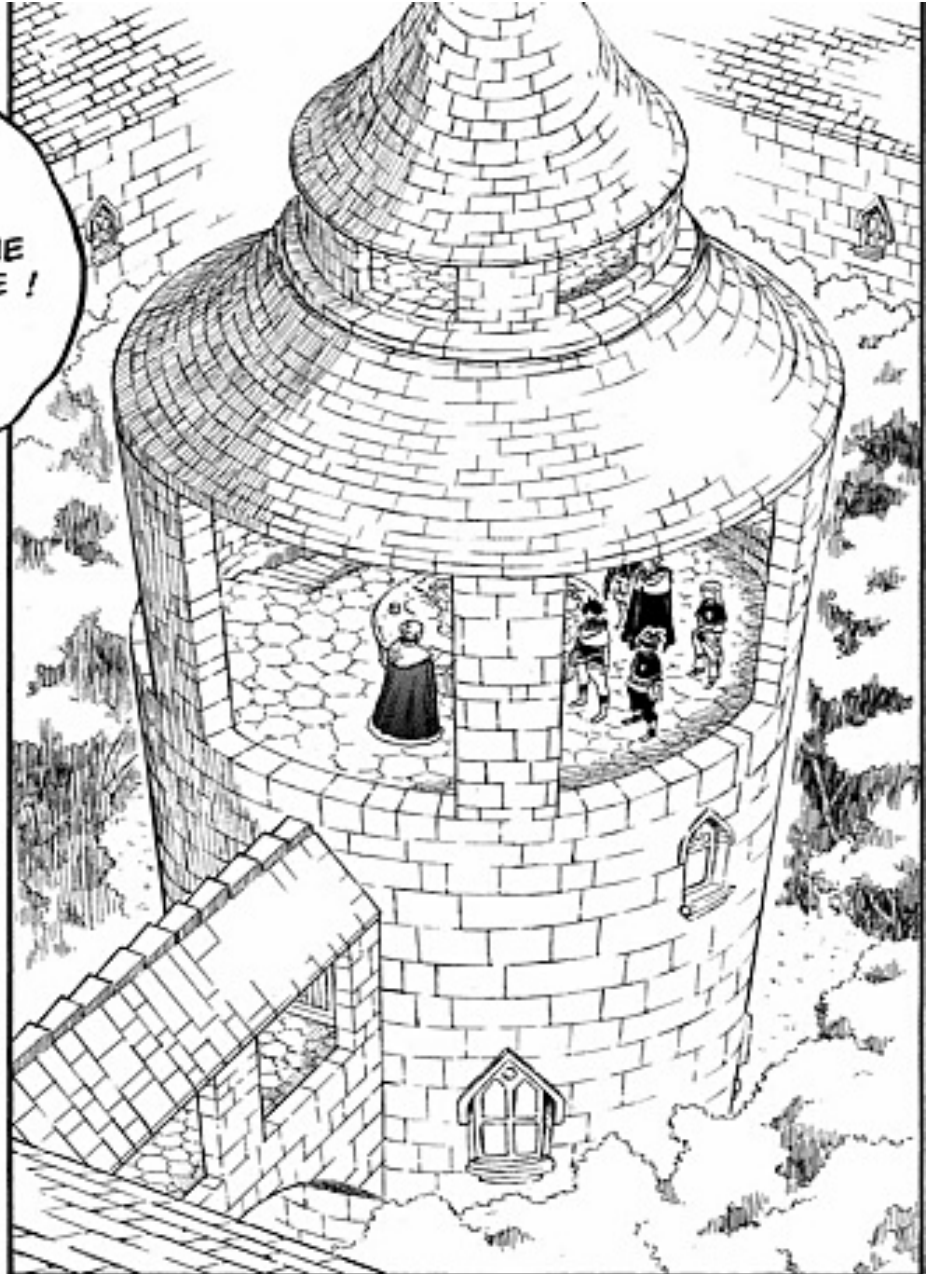
TOUT
DANS LES
MUSCLES,
ET RIEN
DANS LE
CERVEAU,
OUI !

VRUU
LII
LII
LII

WOJAAAH !







LA "SYLPHE"
POUR CETTE
GÉNÉRATION.

C'EST
DONC CE
GARÇON
QU'A
CHOISI...

...

SURTOUT,
PRENDS-EN
GRAND SOIN.

FWUP

FLAP

EN TOUT
CAS, SOIS
CERTAIN...

QUE CE SORT
ÉVOLUERA DE
CONCERT AVEC
TOI, JUSQU'A
DEVENIR UN ATOUT
PHÉNOMÉNAL.

ÇA
ALORS !

REGARDEZ !

EMPEREUR-
MAGE,
EMPEREUR-
MAGE !
MOI AUSSI,
Y A DES
TRUCS
BIZARRES
QUI SONT
APPARUS
DANS MON
GRIMOIRE !



J'IGNORE
COMPLÈTEMENT
CE QUE SONT
CES SIGNES.

HMM...

TOTALEMENT
INDÉCHIF-
FRABLE !



HÉ
HÉ HÉ !
MOI, ÇA
MARCHÉ !

WAOH ! UNE
DEUXIÈME
ÉPÉE D'ANTI-
MAGIE !

REGARDEZ VOIR,
UN PEU !

KING

VOILÀ
CE QUI EN
SORT !



ÇA
M'ÉPATE
QUE TU
RÉUSSISSES
À LA
MANIER...



VOUS
VOUS
ÊTES
PAS FAIT
MAL, AU
MOINS ? !

OUI
LÀ ! ELLE
PÈSE UNE
TONNE !



QUE JE
LA PRENNE
EN MAIN ?

TU
PERMETS
...

JE VOUS
EN PRIE !







LA
CONDITION
SINE QUA
NON POUR
ESPÉRER
ACCÉDER
AU TITRE
D'EMPEREUR-
MAGE EST
DONC...

QUANT AU
CHARISME,
IL NE SE
DÉVELOPPE
QUE PROGRES-
SIVEMENT,
AU FUR ET
À MESURE
QUE L'ON
FAIT SES
PREUVES.

LE COURAGE
SEUL NE
SUFFIT PAS
À PROTÉGER
QUI QUE
CE SOIT.

APPLIQUEZ-
VOUS DE
TOUTES VOS
FORCES À
OBTENIR DES
RÉSULTATS
TANGIBLES.

VOILÀ
À QUOI IL
FAUT VOUS
ATELER.

DE
DÉMONTRER
SA VALEUR EN
ACCOMPLISSANT
DES ACTIONS
CONCRÈTES.

C'EST
LE SEUL
MOYEN POUR,
UN JOUR
PEUT-ÊTRE,
PARVENIR AU
SOMMET !



**COMPTEZ
SUR NOUS !**

*YAMI,
WILLIAM, MES
FÉLICITATIONS.*

*VOS
NOUVELLES
RECRUES NE
MANQUENT PAS
DE PANACHE.*





HEIN ?



HA HA HA HA!

J'ESPÈRE
QUE VOUS
ME FEREZ LE
PLAISIR D'Y
ASSISTER !

C'EST D'AILLEURS
POUR ÇA QUE JE
VOUS AI INVITÉS.

SUR
CE, IL EST
L'HEURE DE
LA CÉRÉMONIE
DES HONNEURS,
AU COURS DE
LAQUELLE SERONT
RÉCOMPENSÉS
LES CHEVALIERS
AYANT ACCUMULÉ
LE PLUS
D'ÉTOILES !



ENTREZ.





QU'IL
VOUS FAUDRA
SURPASSER.





KYAAAH!

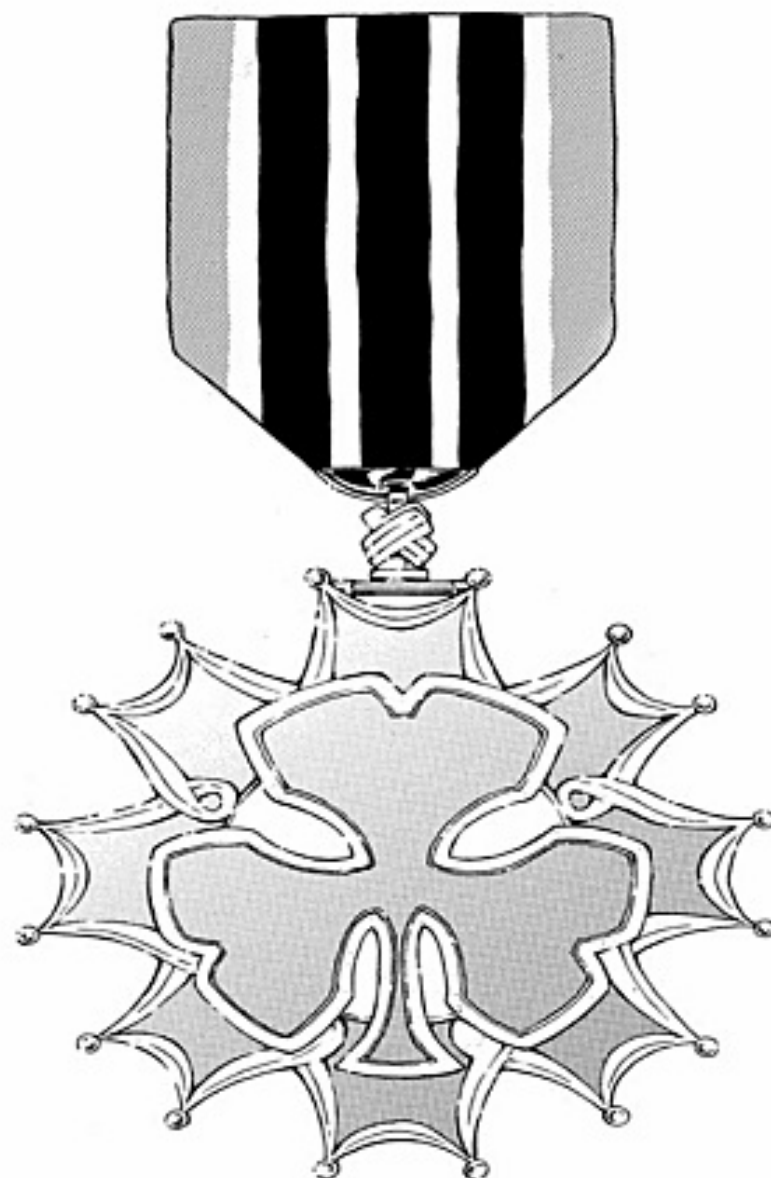
GLUPS

SBAM

NON
MAIS !

BEN
ALORS,
POURQUOI
TU TE
SAUVES ?!

La cérémonie des honneurs

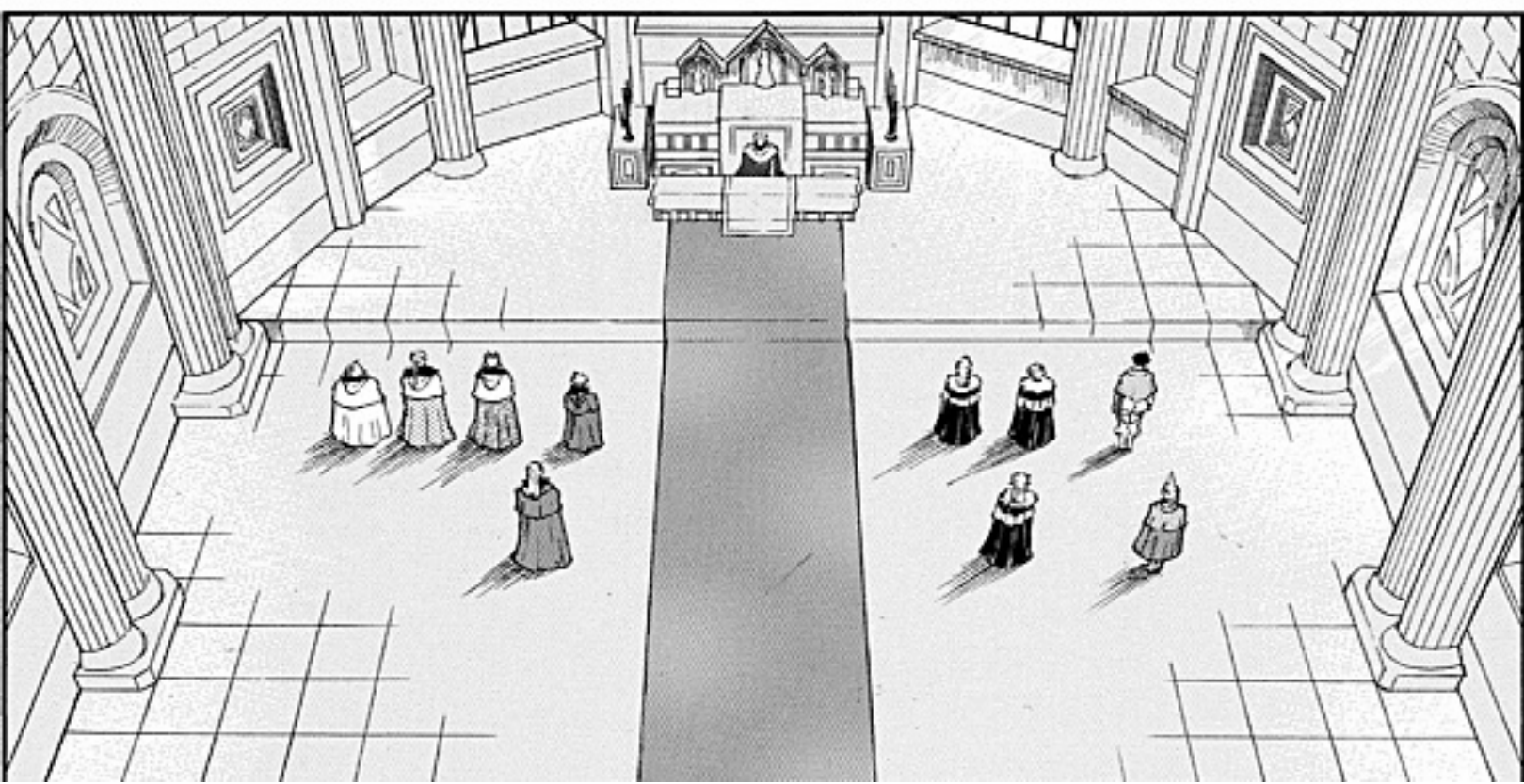


GRADES
1) EMPEREUR-MAGE
2) GRAND CHEVALIER-MAGE
3) CHEVALIER-MAGE SUPÉRIEUR
4) CHEVALIER-MAGE CONFIRMÉ
5) CHEVALIER-MAGE NOVICE

- À PROPOS DES GRADES -

L'ORDRE DES CHEVALIERS-MAGES DU ROYAUME DE CLOVER EST ORGANISÉ SELON UN SYSTÈME HIÉRARCHIQUE COMPOSÉ DE CINQ GRADES, EUX-MÊMES DIVISÉS EN CINQ CLASSES, À L'EXCEPTION BIEN SÛR DE CELUI D'EMPEREUR-MAGE.

UNE FOIS PAR AN EST ORGANISÉE LA CÉRÉMONIE DES HONNEURS, PENDANT LAQUELLE L'EMPEREUR-MAGE ATTRIBUE UN NOUVEAU RANG AUX CHEVALIERS AYANT ACQUIS SUFFISAMMENT D'ÉTOILES.





TA MAGIE
DE FLAMMES
EST EN PASSE
DE DEVENIR AUSSI
PUISSANTE QUE
CELLE DE TON FRÈRE
FUEGOLEON ! TÂCHE
DE NE PAS L'UTILISER
À TORT ET À
TRAVERS !

HA HA HA !

LE MAL
DOIT ÊTRE
ÉRADIQUÉ
SANS LA
MOINDRE
PITIÉ.

LEOPOLD
VERMILLION,
COMPAGNIE DU
LION FLAMBOYANT,
7 ÉTOILES ! JE TE
CONFÈRE LE GRADE
DE CHEVALIER-MAGE
CONFIRMÉ DE
2^E CLASSE !



TA
PÉTULANTE
VITALITÉ ET
LA SINGULIÈRE
ORIGINALITÉ DE TES
SORTS DE CRÉATION
TELLURIQUES SONT TOUT
PARTICULIÈREMENT
REMARQUABLES !
CEPENDANT, VEILLE
À LIMITER LES
INITIATIVES TROP
INTRÉPIDES !

OK,
MAIS JE
NE REÇOIS
DE CONSEILS
QUE DE MA
FRANGINE.

SOL MARRON,
COMPAGNIE DE
LA ROSE BLEUE,
6 ÉTOILES ! JE TE
CONFÈRE LE GRADE
DE CHEVALIER-MAGE
CONFIRMÉ DE
3^E CLASSE !

GRA> GRA>
+ +
" "



LES SORTS
D'ILLUSION DE TA
MAGIE DE BRUME
SONT D'UNE HABILITÉ
BLUFFANTE !
ABSTIENS-TOI,
TOUTEFOIS,
D'HUMILIER TES
ADVERSAIRES PLUS
QUE DE RAISON, SANS
QUOI, IL POURRAIT
T'ARRIVER DES
SURPRISES.

J'EN
PRENDS
BONNE
NOTE.
HÉ
HÉ
HÉ !

NEBRA SILVA,
COMPAGNIE DE
L'AIGLE D'ARGENT,
9 ÉTOILES ! JE TE
CONFÈRE LE GRADE
DE CHEVALIER-MAGE
SUPÉRIEUR DE
5^E CLASSE !



LA
MAÎTRISE DE
TON POLIVOIR EST
EXCEPTIONNELLE,
MAIS TES RÉSULTATS
SERAIENT ENCORE
MEILLEURS SI, AU LIEU
DE CHERCHER À TE
METTRE EN AVANT,
TU DÉVELOPPAIS
DAVANTAGE
TON ESPRIT
D'ÉQUIPE !

J'ESSAIERAI
D'Y PENSER.

HÉ
HÉ—

SOLID SILVA,
COMPAGNIE DE
L'AIGLE D'ARGENT,
6 ÉTOILES ! JE TE
CONFÈRE LE GRADE
DE CHEVALIER-MAGE
CONFIRMÉ DE
3^E CLASSE !



TON
APPLICATION
À L'ÉTUDE ET
LA SOUPLESSE
D'ADAPTATION DE
TA MAGIE SONT
ADMIRABLES !
SONGE JUSTE
À TE DÉTENDRE
DAVANTAGE !

JE SUIS
HONORÉ !

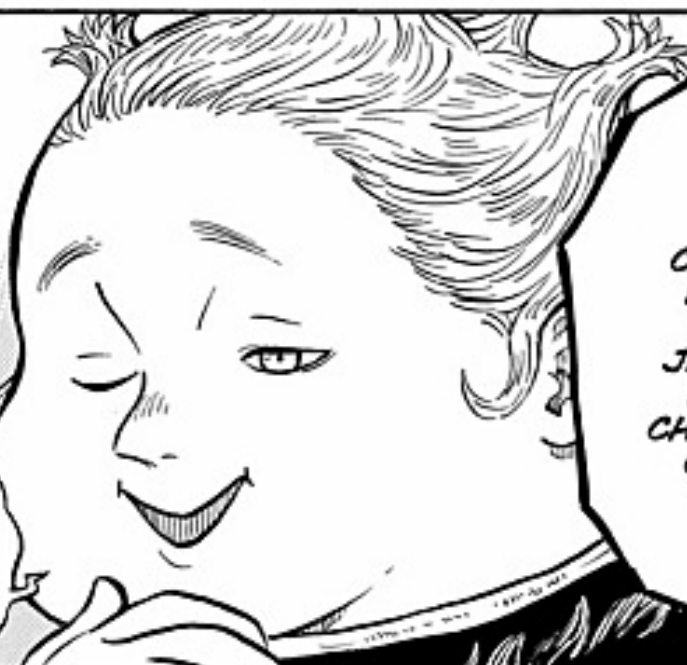
ALECDORA
SANDLER,
COMPAGNIE DE
L'AUBE D'OR,
11 ÉTOILES ! JE
TE CONFÈRE
LE GRADE DE
CHEVALIER-MAGE
SUPÉRIEUR DE
4^E CLASSE !



L'ÉLOQUENCE
DE TA MAGIE OFFRE
UN CONTRASTE
SAISSANT AVEC
TON TEMPÉRAMENT
TACITURNE ! UN PETIT
EFFORT POUR FORMULER
DAVANTAGE LE FOND
DE TA PENSÉE, ET CE
SERA PARFAIT !

BIEN...

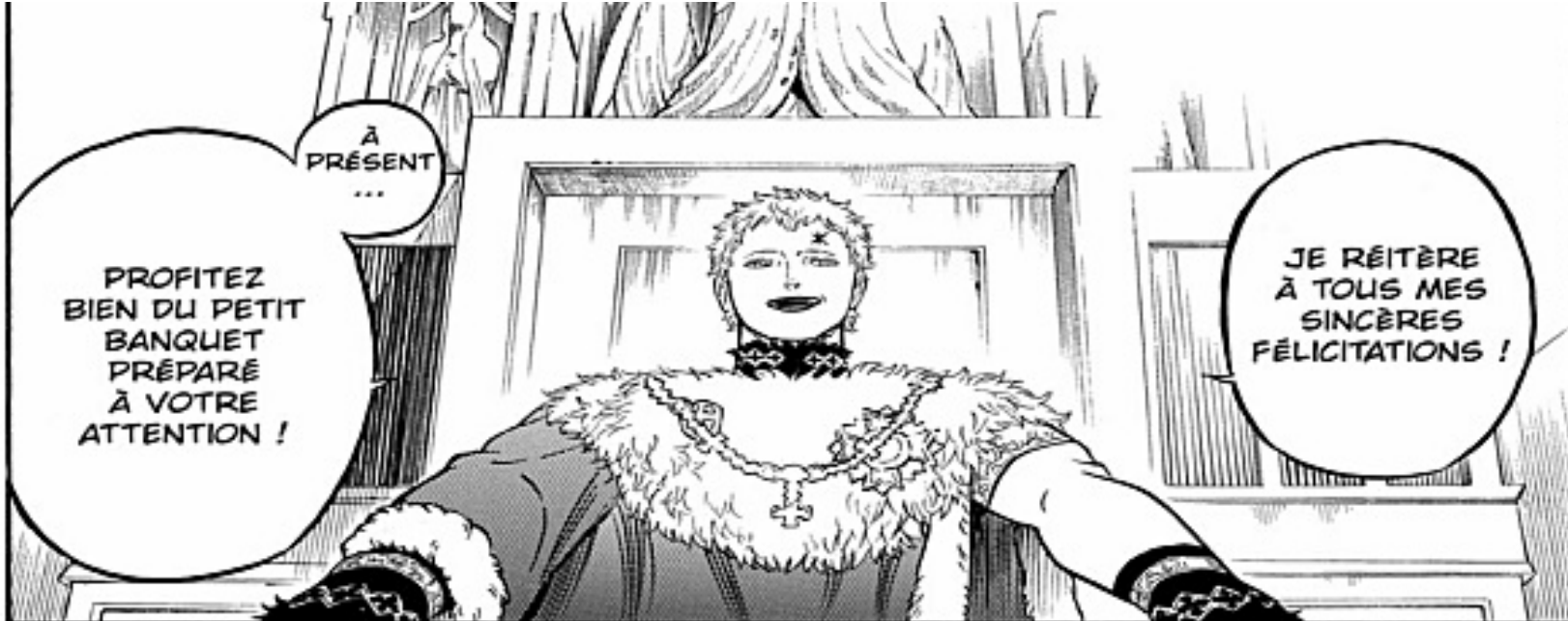
SILENTIUM,
COMPAGNIE DE
L'AUBE D'OR, 8
ÉTOILES ! JE TE
CONFÈRE LE GRADE
DE CHEVALIER-
MAGE CONFIRMÉ
DE 1^{RE} CLASSE !

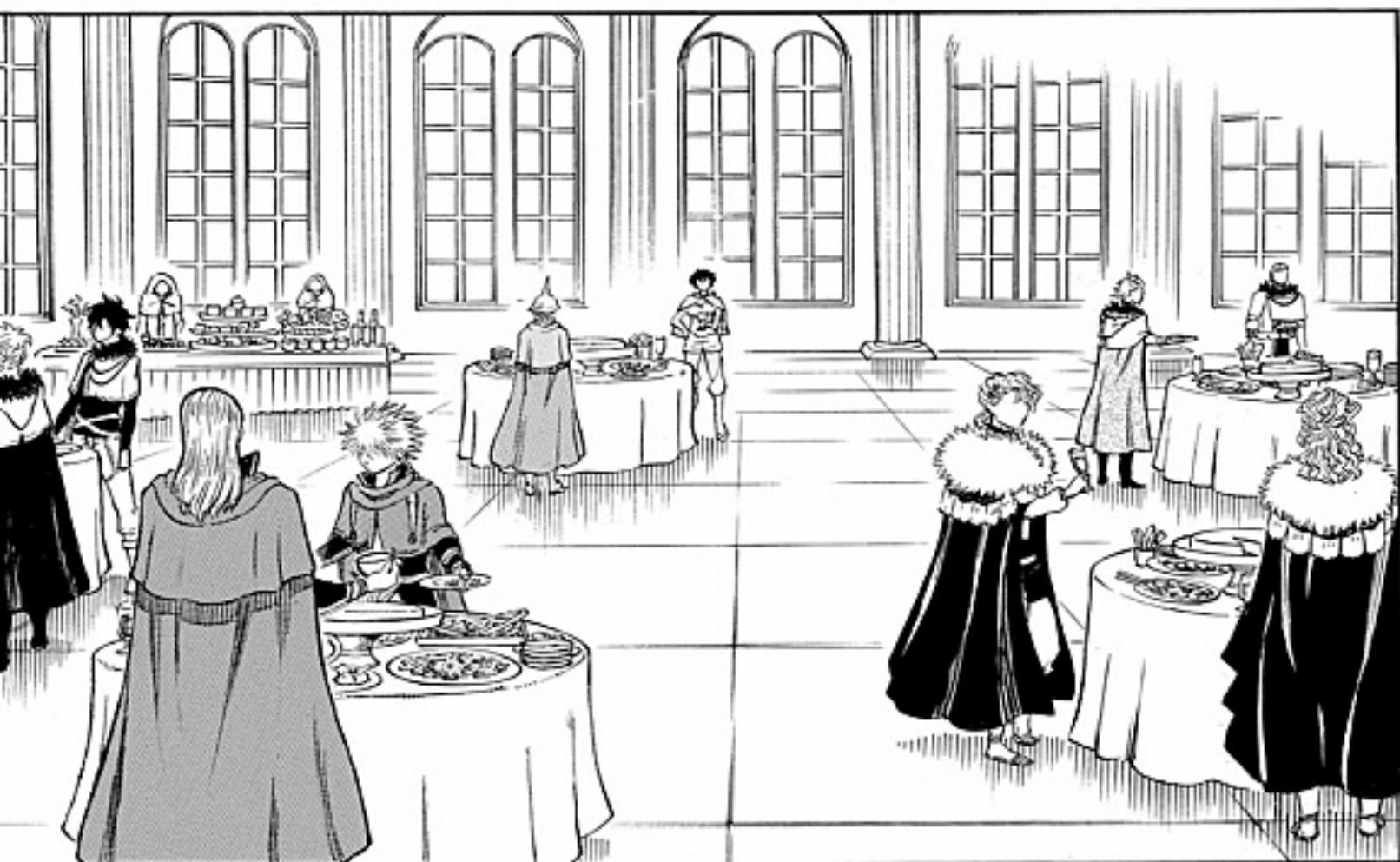


TA MAGIE,
QUE TON APPARENCE
NE LAISSE EN RIEN
SOUÇONNER, DOIT
PRENDRE PLUS D'UN
ADVERSAIRE
AU DÉPOURVU !

LE
COMPLIMENT
ME VA
DROIT AU
CŒUR.
HO HO HO
HO HO HO

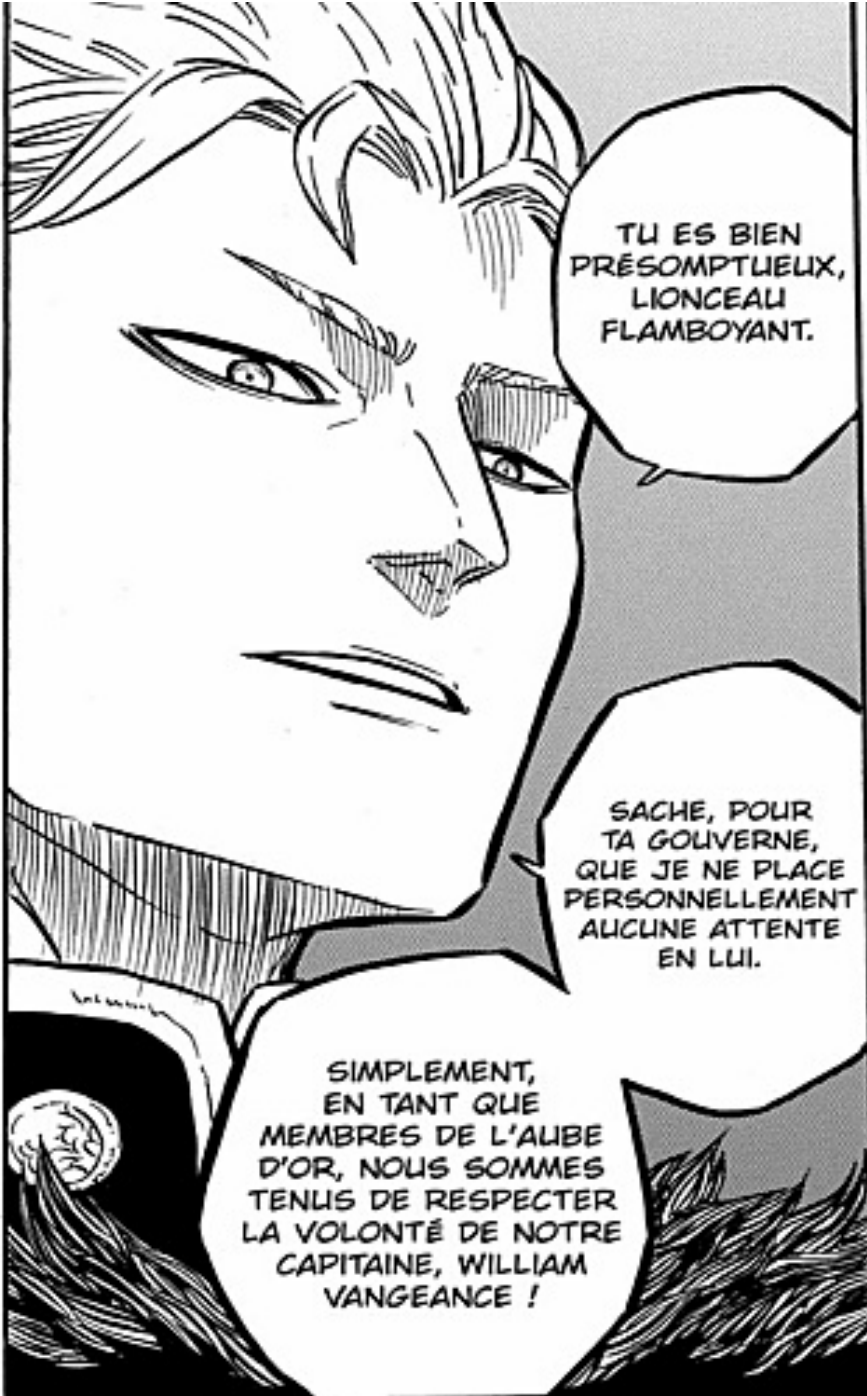
HAMON
CASEUS,
COMPAGNIE DE
L'AUBE D'OR,
7 ÉTOILES !
JE TE CONFÈRE
LE GRADE DE
CHEVALIER-MAGE
CONFIRMÉ DE
2^E CLASSE !













TOI
NON PLUS,
TU N'AS
PAS TA PLACE
DANS CETTE
ASSEMBLÉE !
J'ESPÈRE QUE
TU EN ES
CONSCIENT !

SILENCE,
KLAUS !

#H
KZIM
D

QUANT À
TOI, MIMOSA,
J'AI OÙ-DIRE QUE
TU AVAIS ÉTÉ
MISE HORS DE
COMBAT EN UN
CLIN D'ŒIL.

!

OUI...

...

HIN
HIN
HIN!
ATTENDEZ,
LA PLUS
GROSSE TARE
DU LOT, QUOI
QU'ON EN
DISE...

STAP

GRRR

SI...
JE SUIS
CONFUSE...

N'EST-CE PAS
TOTALEMENT
INDIGNE D'UNE
DESCENDANTE
DE LA FAMILLE
VERMILLION ?!



N'EST-
CE PAS,
NOELLE ?

TON INCAPACITÉ
À CONTRÔLER
TA MAGIE EST
UNE DISGRÂCE
SANS PRÉCÉDENT
POUR TOUTE
NOTRE FAMILLE !



SOLID...



C'EST
QUAND
MÊME
TOI...



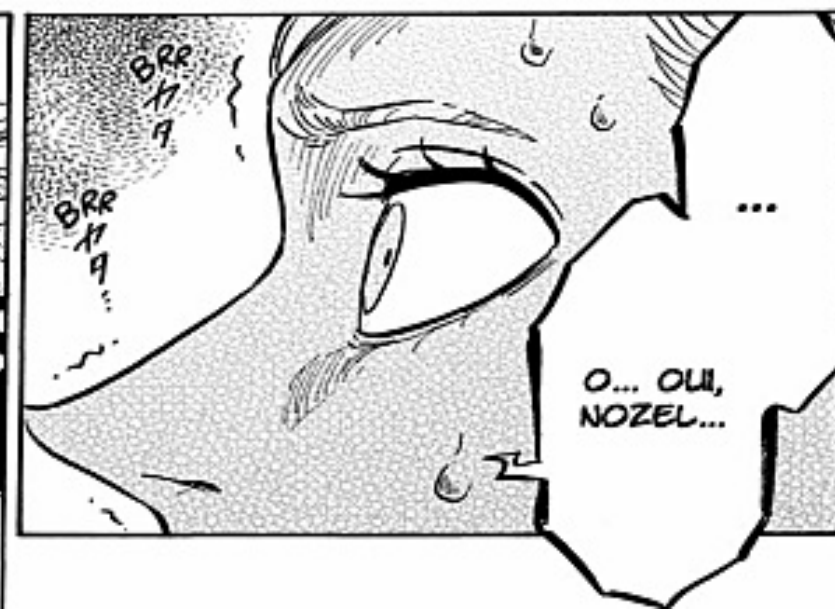
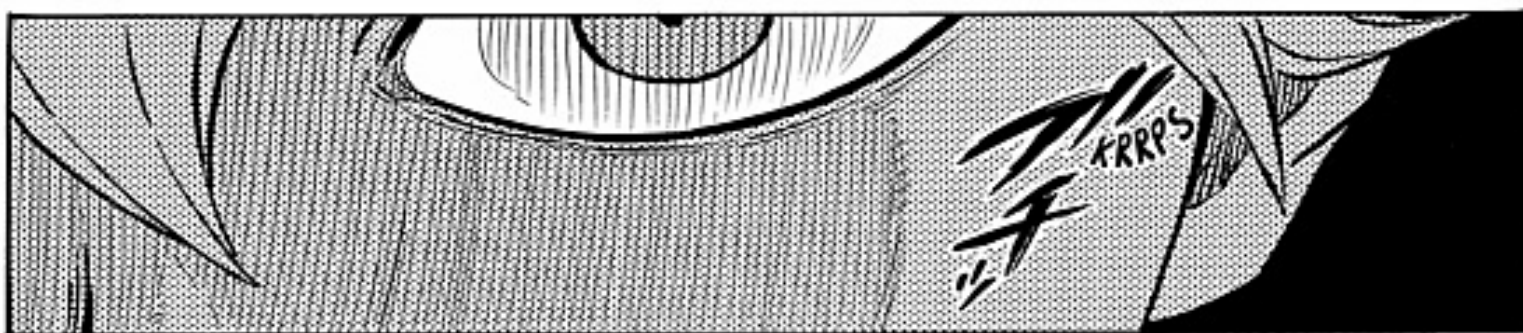
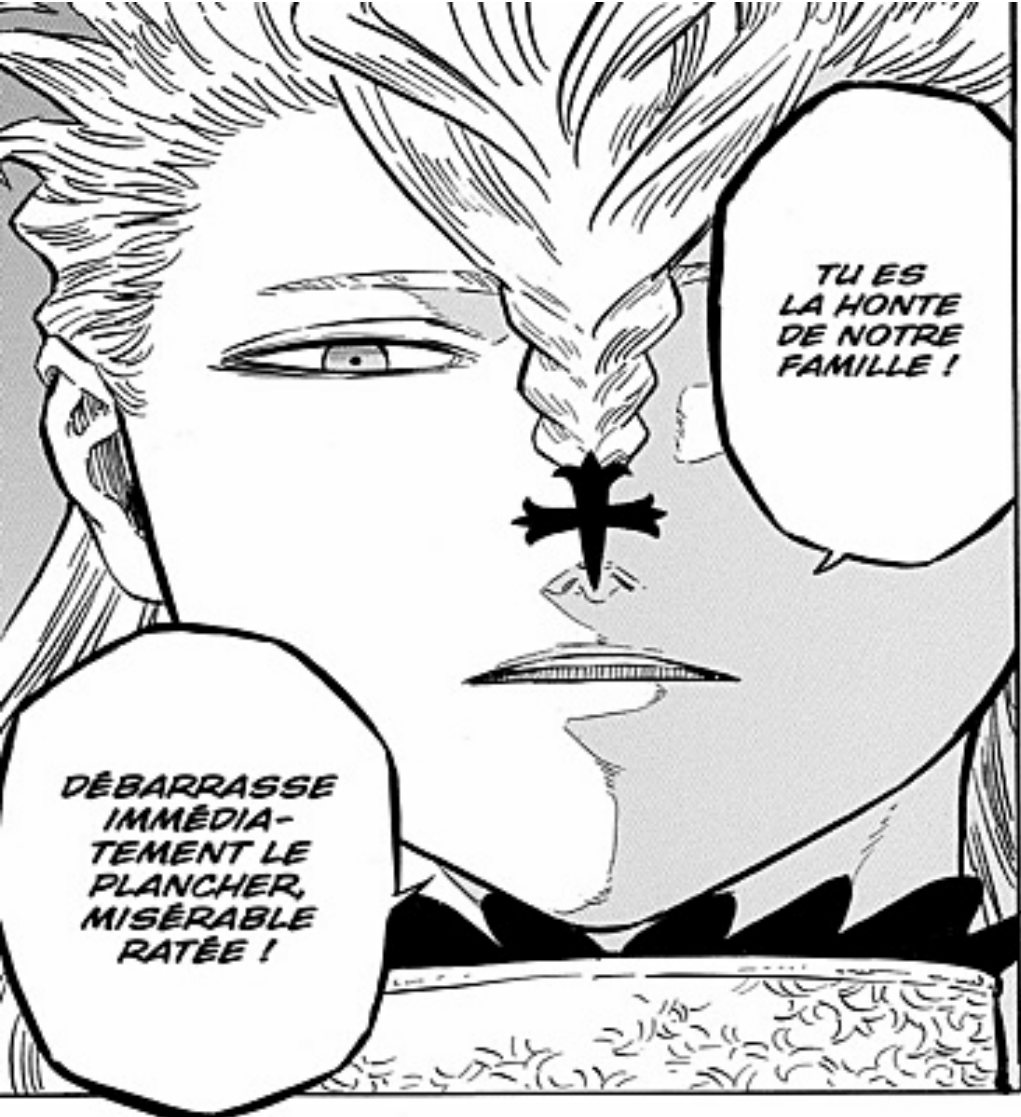
NEBRA...

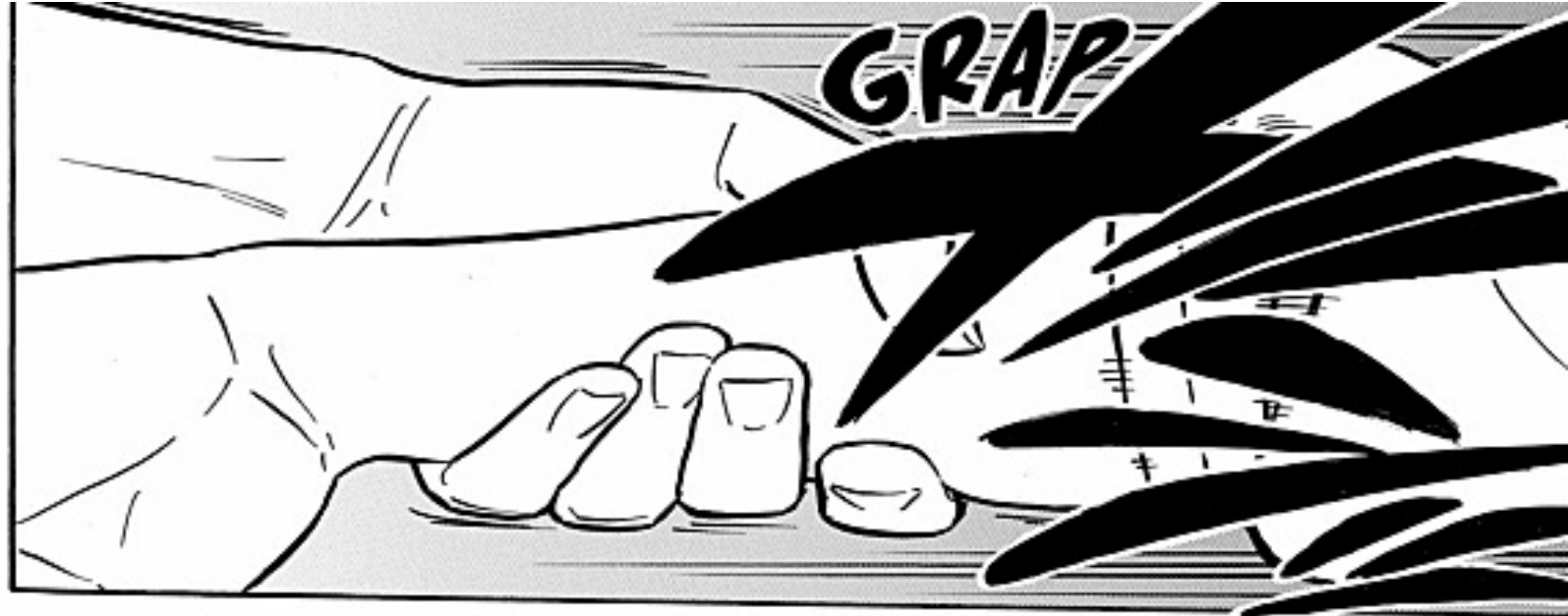
ALORS
QUE TU
ES POUR
AINSI DIRE
BANNIE DE
LA MAISON
SILVA !



STAP

EN
EFFET, QUEL
CULOT DE TE
PRÉSENTER AU
PALAIS COMME
SI DE RIEN
N'ÉTAIT...

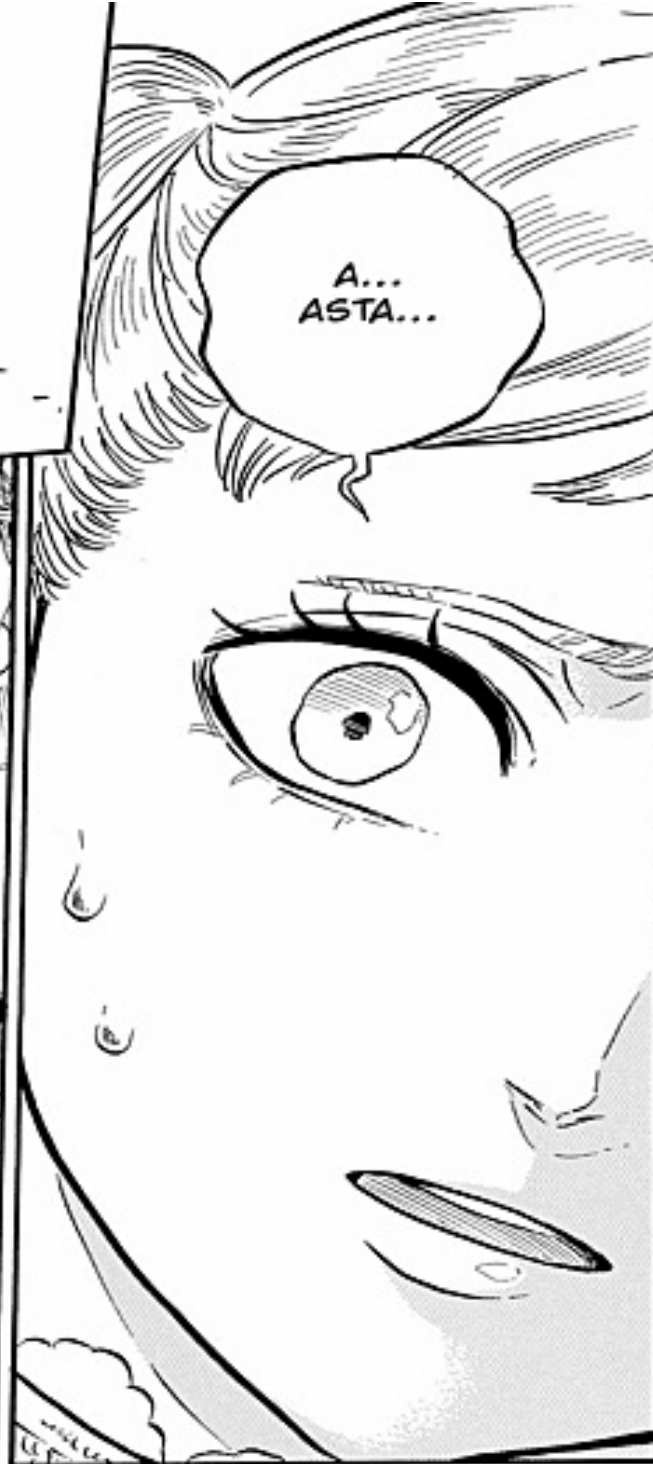






EN
ARRIVANT
ICI, JE PENSAIS
RENCONTRER
LA CRÈME DE
LA CRÈME DES
CHEVALIERS-
MAGES...

MAIS
VISIBLEMENT,
JE ME
PLANTAIS !



A...
ASTA...



VOUS ÊTES
EXACTEMENT
COMME TOUS
LES AUTRES !

CE CUL-
TERREUX
DÉBARQUE
D'UN TROU
PERDU AUX
CONFINES DU
ROYAUME...

ET IL
OSE
NOUS
PARLER
SUR CE
TON ?!





D'AILLEURS,
JE VOUS
PROUVERAI
QUE...

VOUS
AVEZ PAS
À JUGER DU
MÉRITE OU
DE LA VALEUR
DE QUI QUE
CE SOIT !



“Sablière” !!

Sort
d'entrave
de sable...

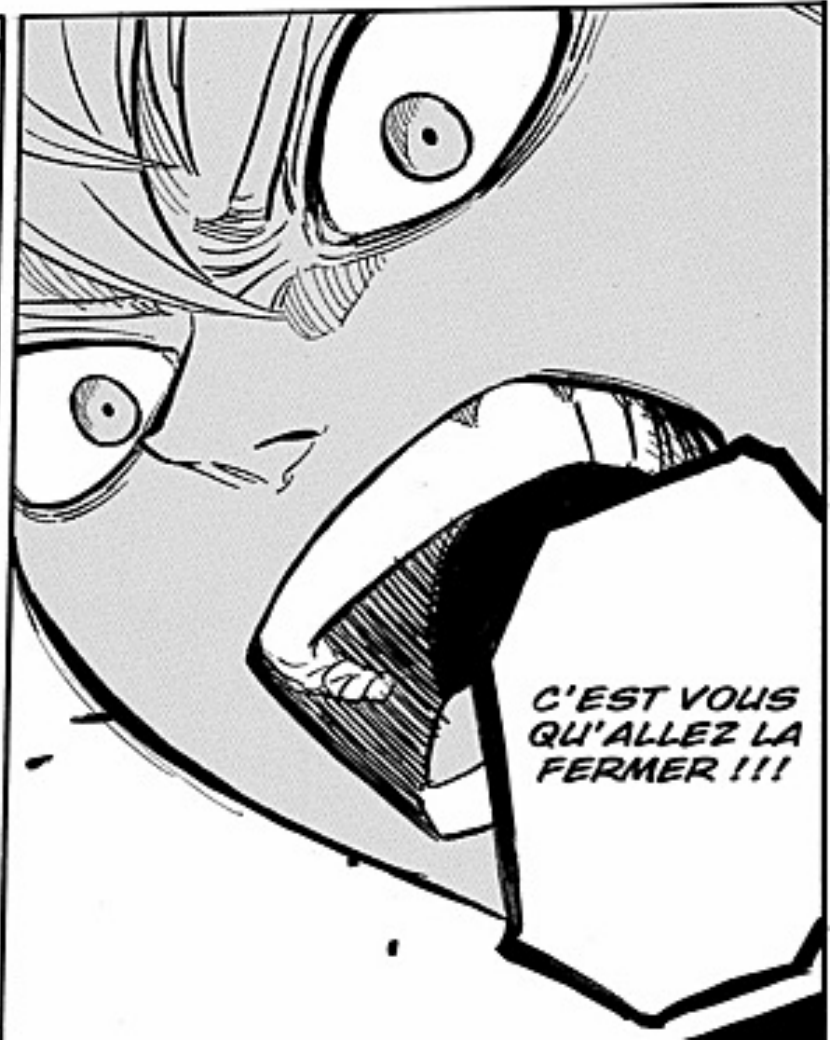
SGWUSH



ALORS
BOUCLE-
LA !

PERSONNE
NE T'A DONNÉ
LA PAROLE...

ASSEZ,
INFÂME
MICROBE !



**EN
DEVENANT
L'EMPEREUR-
MAGE !!!**





JE VOUS
CLOUERAİ
TOUS LE
BEC...

ÉCRIVEZ-NOUS !!

Chers lecteurs et lectrices,
bonjour ! Ou bonsoir ! Comme vous voulez !
À partir du prochain tome, nous prévoyons de
mettre en place une rubrique de questions / réponses,
ainsi qu'une galerie de dessins.

LA COMPAGNIE DES QUESTIONS EN TOUT GENRE

Envoyez-nous toutes vos questions concernant la série.
J'y répondrai en personne.

LA COMPAGNIE DES DESSINATEURS

Envoyez-nous vos dessins de *Black Clover* !
En couleur ou en noir et blanc,
c'est vous qui décidez !

◆ Adressez-nous vos
courriers à cette adresse : ◆

VIZ MEDIA EUROPE
Kazé Manga
"BLACK CLOVER"
14, boulevard Haussmann
75009 PARIS

À VOS
CRAYONS,
COMPA-
GNONS !





QUE
ÇA VOUS
PLAISE
OU PAS,
JE M'EN
TAMPONNE
!!

ÉCOUTEZ-
MOI BIEN !



EN
DEVENANT
L'EMPEREUR-
MAGE !!!

JE VOUS
CLOUERAİ
TOUS LE
BEC...



◆ PAGE 24 ◆

La cité royale s'embrase



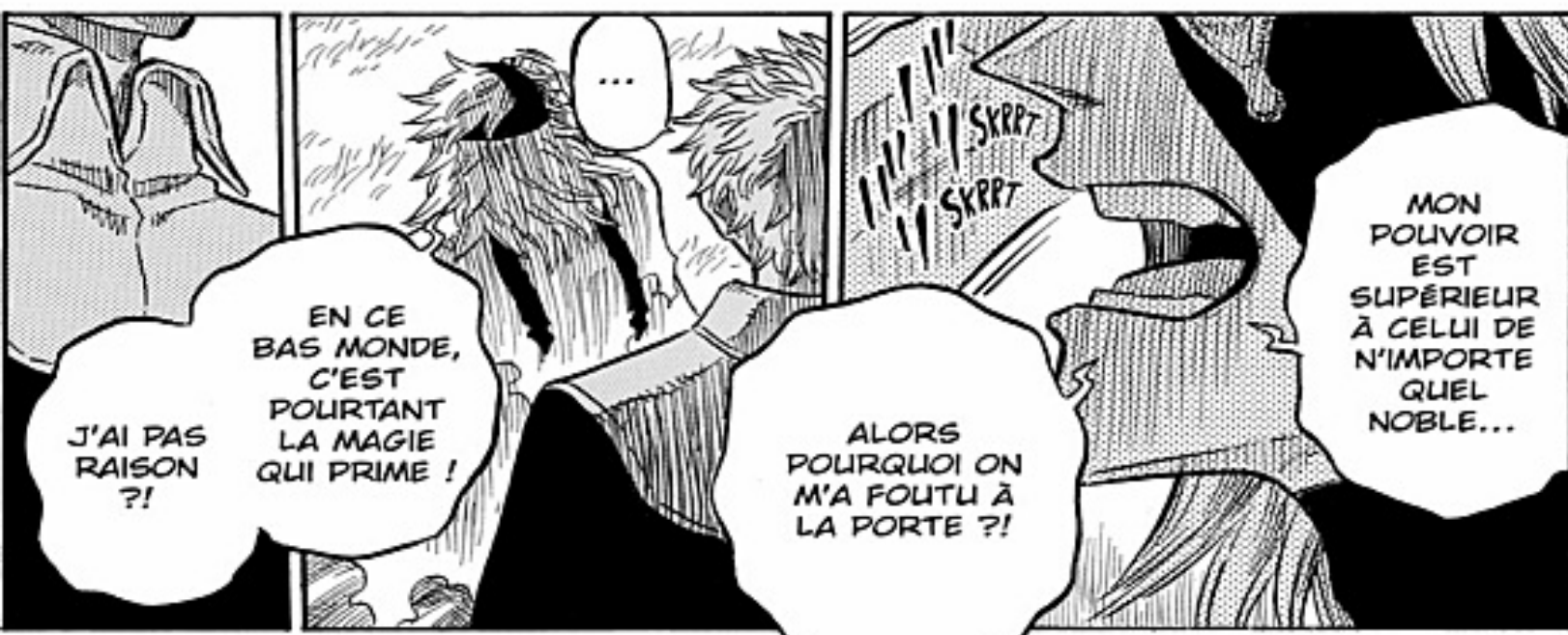


BLACK CLOVER



C'EST UNE
ABER-
RATION
PURE ET
SIMPLE !

T'ES BIEN
D'ACCORD
AVEC MOI,
NON ?



J'AI PAS
RAISON
?!

EN CE
BAS MONDE,
C'EST
POURTANT
LA MAGIE
QUI PRIME !

...

ALORS
POURQUOI ON
M'A FOUTU À
LA PORTE ?!

MON
POUVOIR
EST
SUPÉRIEUR
À CELUI DE
N'IMPORTE
QUEL
NOBLE...



**ILS ME LE
PAIERONT,
TOUS AUTANT
QU'ILS
SONT !!**

GGH...

GULH...



**L'HEURE
EST VENUE
DE MONTRER À
CES CHEVALIERS
DE PACOTILLE
MA VÉRITABLE
PUISSANCE !**

TOUT
EST FIN
PRÊT !

SSST
A...
PARFAIT !

À QUI
EST-CE
QUE TU
PARLES ?

WUUUSH
SSST
**HMM ?! À
PERSONNE, JE
RÉFLÉCHISSAIS
JUSTE À VOIX
HAUTE !**



TOI,
DEVENIR...



HOU-
LA

LE FOU!



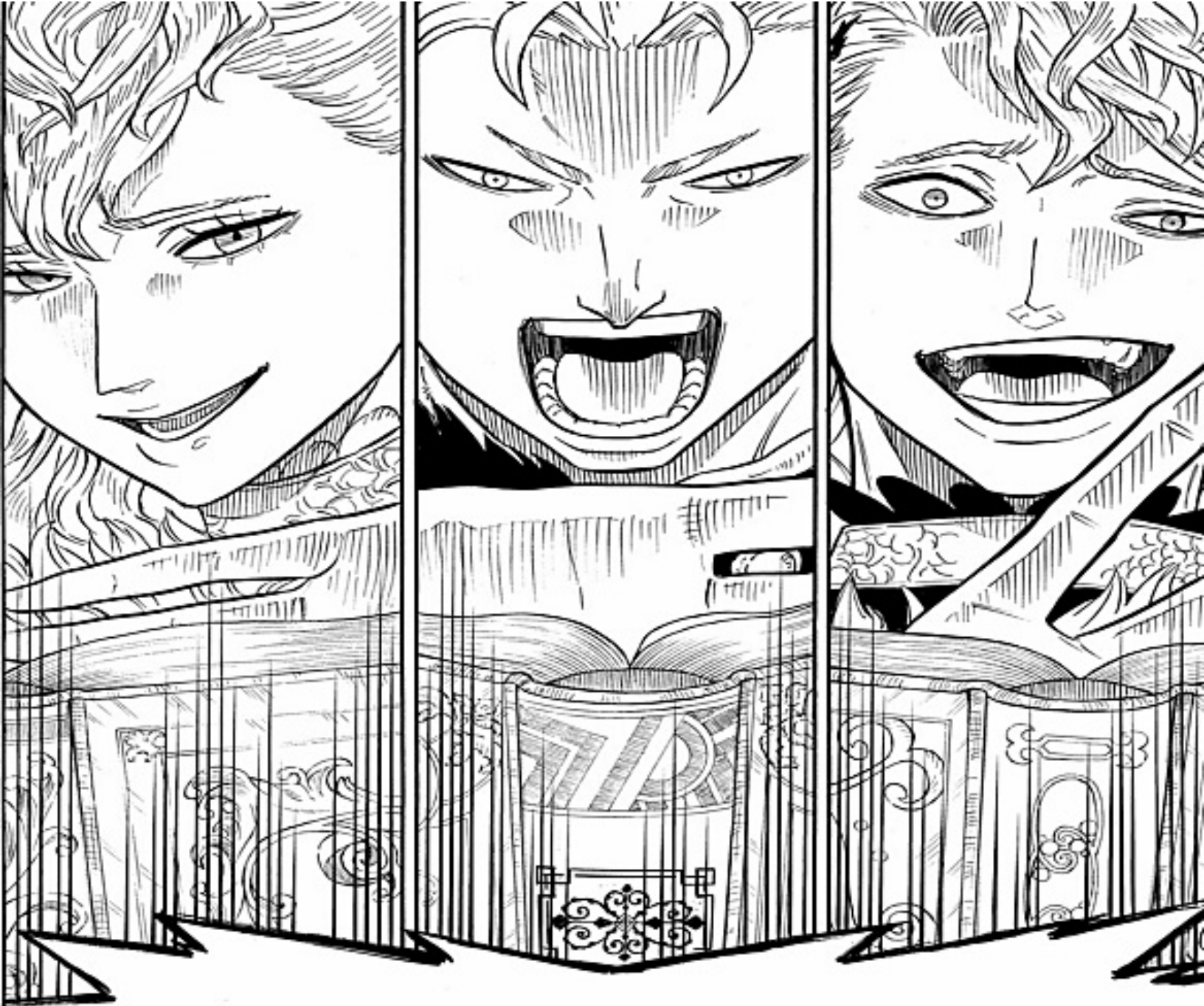
HE HE
HE...

PFFH!



EMPEREUR-
MAGE ?!





NE NOUS FAIS PAS RIRE !!!



Sort
d'entrave
de brume :
"La toile de
l'araignée
de brume" !!

Sort
d'entrave
aqueux :
"L'étreinte
du serpent
de mer" !!



ÇA SE
CONFIRME !

IL EST
CAPABLE
D'ANNULER
LA MAGIE !



VOILÀ QUI
SORT DE
L'ORDINAIRE !



SEULEMENT...

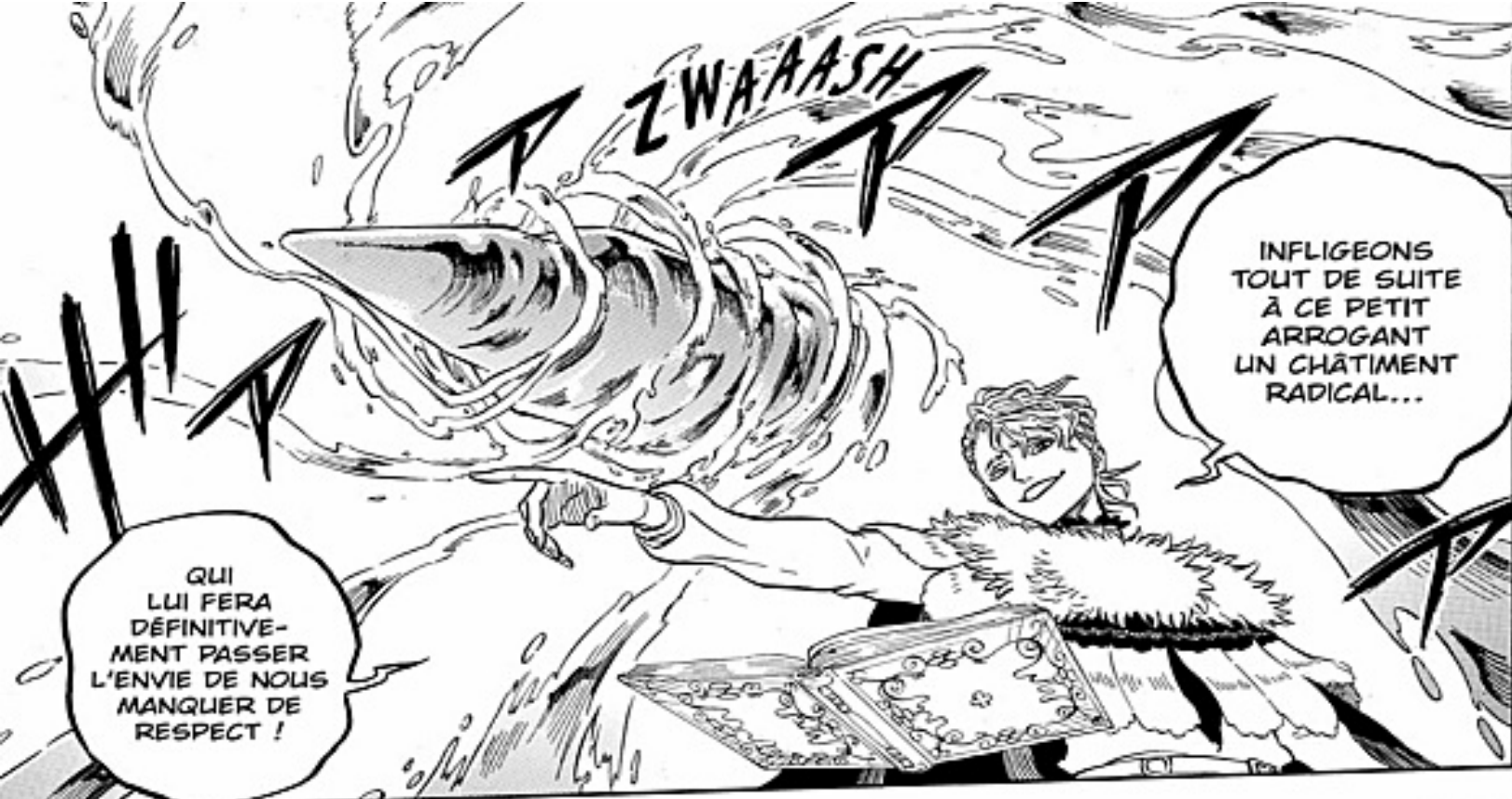
ZROUSH

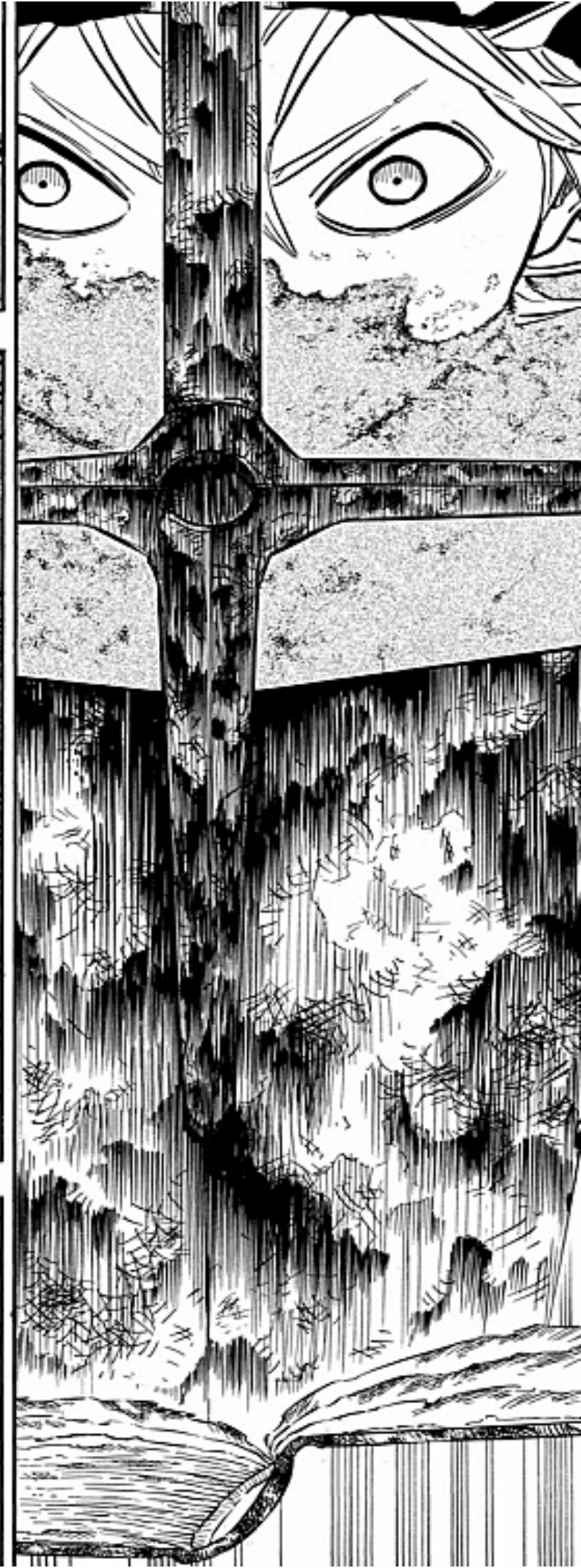
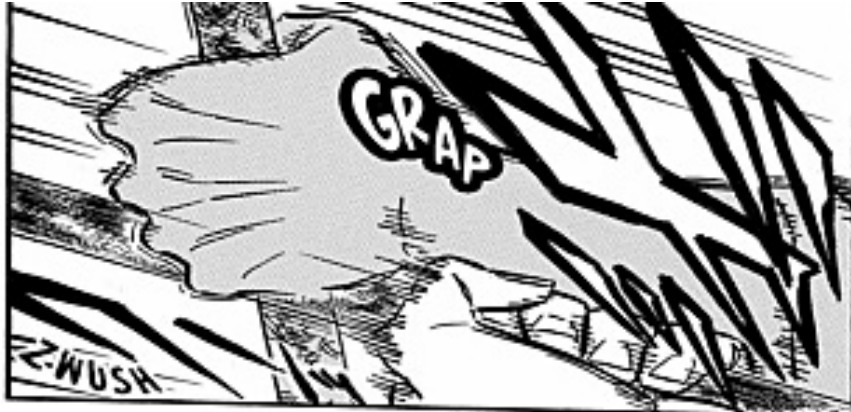


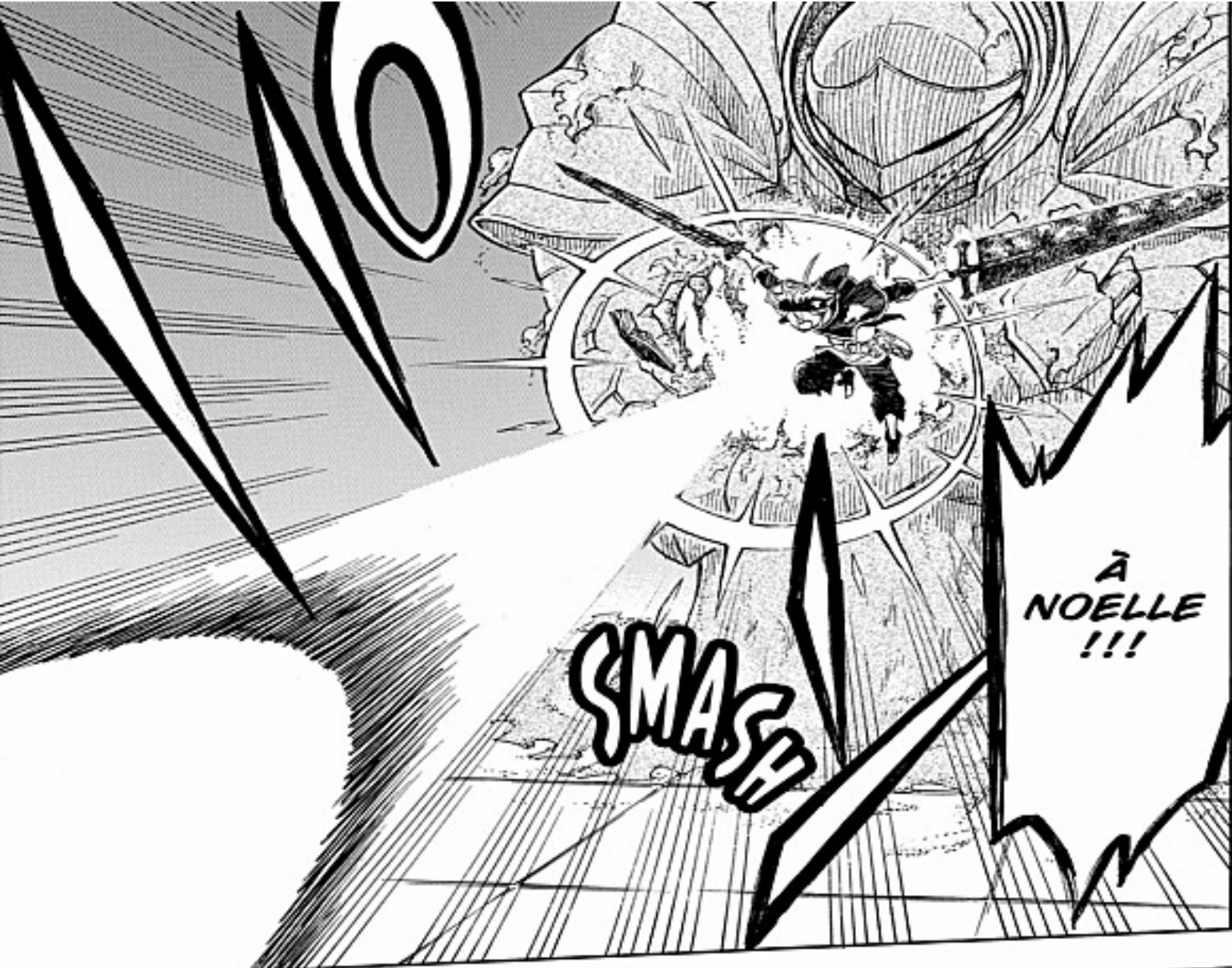
YAAAH
!!

SHWACK



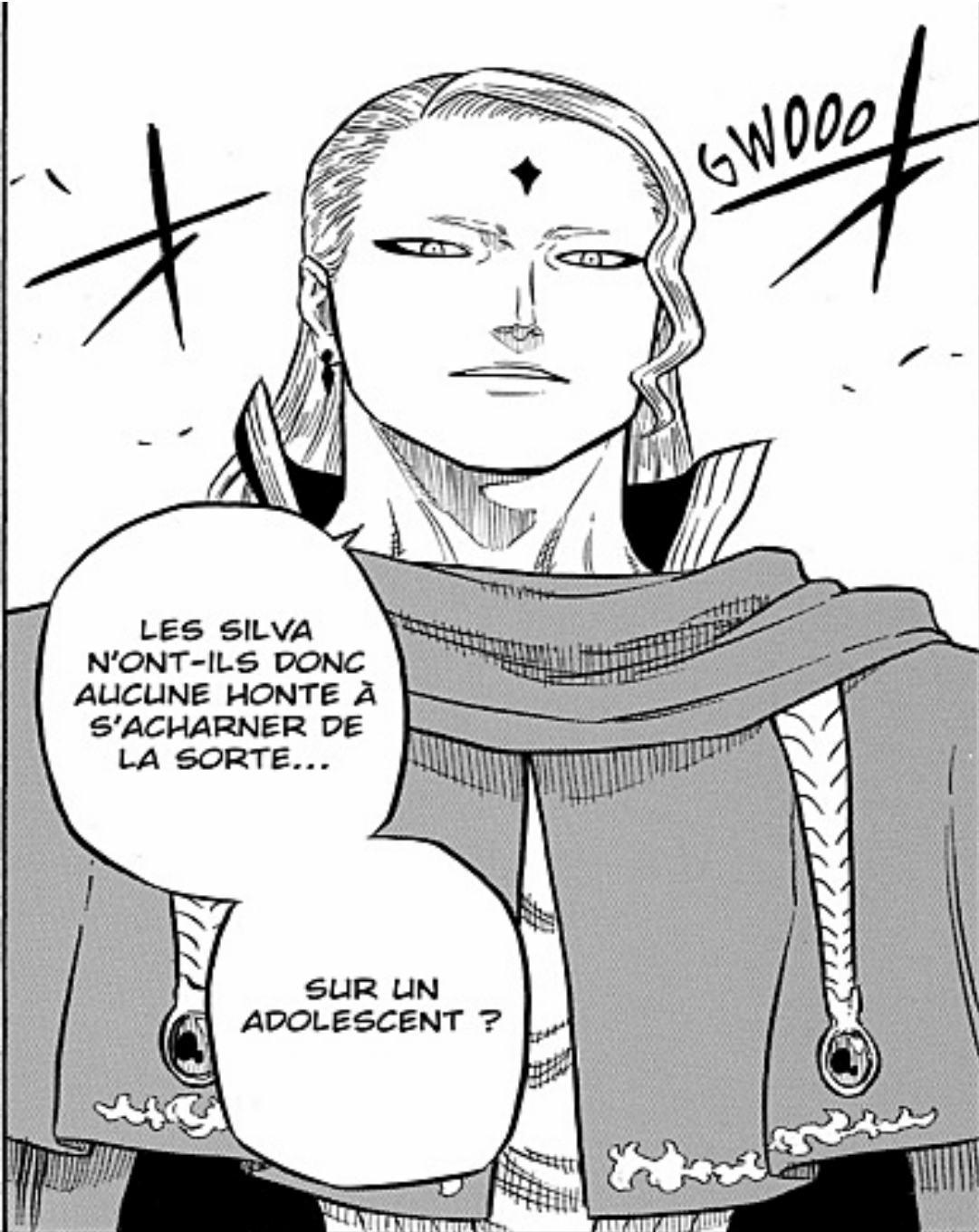












LES SILVA
N'ONT-ILS DONC
AUCUNE HONTE À
S'ACHARNER DE
LA SORTE...

SUR UN
ADOLESCENT ?



ÇA
SUFFIT
COMME
ÇA !

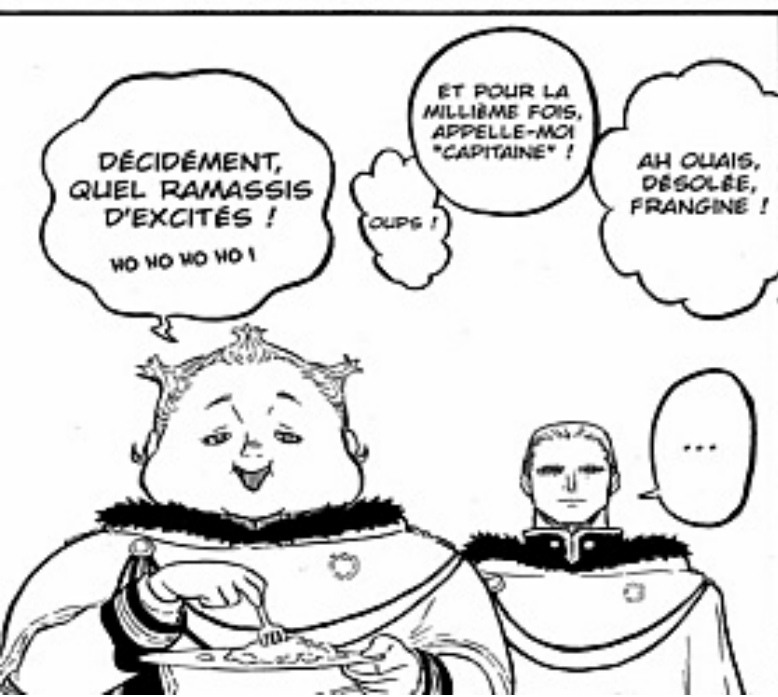


T'ES
VRAIMENT
HORS
NORME !

MIMOSA NE
NOUS A PAS
MENTI.



FUEGOLEON !





L'AIGLE
MAJESTUEUX
QUI GLISSE
DANS LES CIEUX,
LUI, N'A QUE
FAIRE D'UNE
INSIGNIFIANTE
LARVE
RAMPANTE.

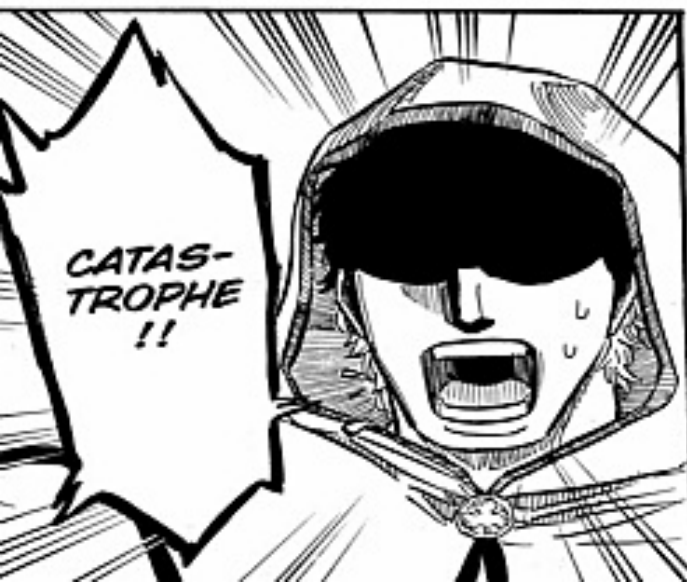
TIENS,
TIENS...
SURPRENANT
D'ENTENDRE TANT
DE COMPLAISANCE
SORTIR DE LA
BOUCHE D'UN
VERMILLION...
LE LION SERAIT-
IL DEVENU DOUX
COMME UN
AGNEAU ?



C'EST
SANS DOUTE
QUE, PEU
IMPORTE SES
ORIGINES, IL
MÉRITE QUE
NOUS LUI
ACCORDIONS
UN MINIMUM
DE CRÉDIT ?

L'IDÉE NE
VOUS A DONC PAS
EFFLEURÉS QUE, SI
L'EMPEREUR-MAGE
JULIUS A JUGÉ
BON DE LE CONVIER
PARMI NOUS...







EST
ATTAQUÉE
!!!

GWOOOO

HA

HA

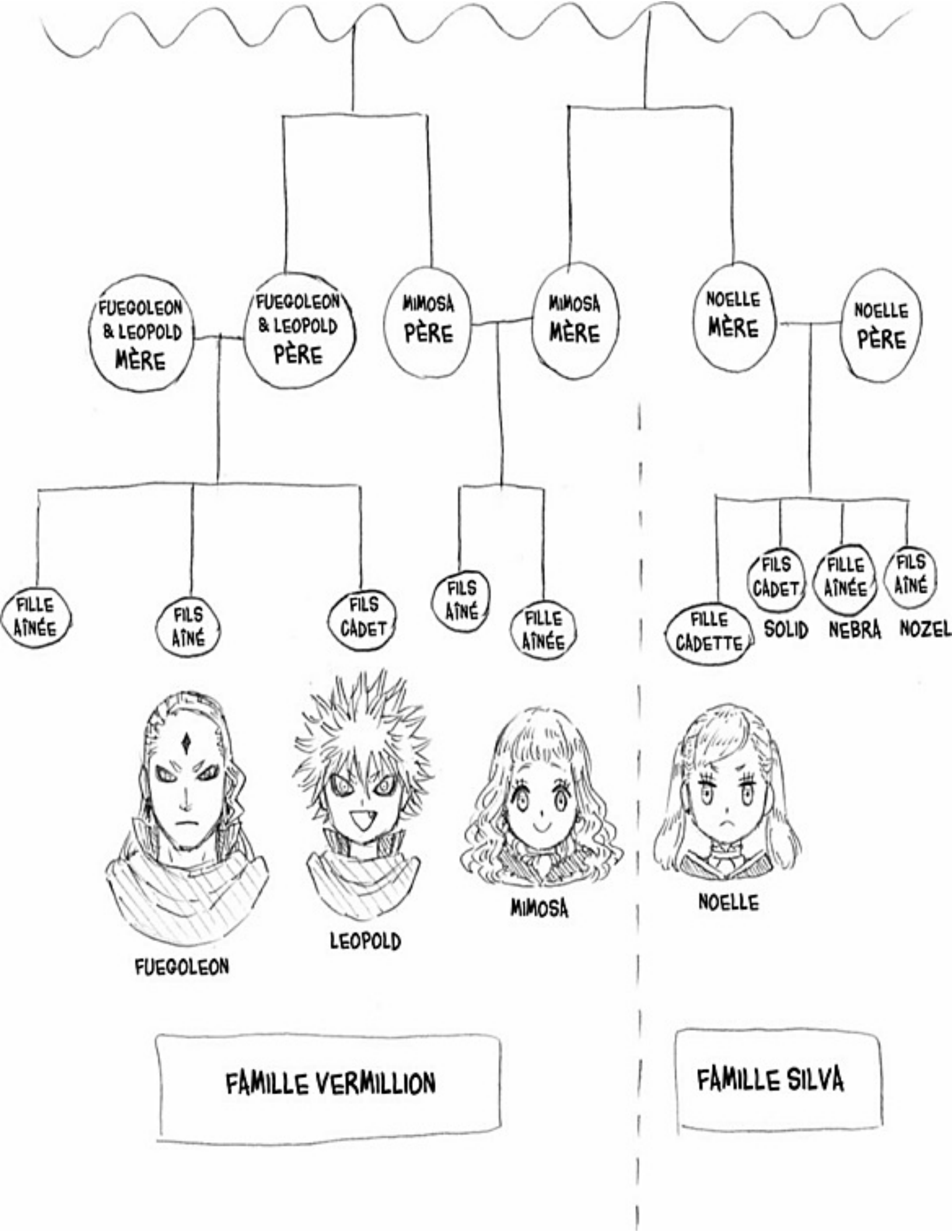
HA

HA

HA HA

HA







◆ PAGE 25 ◆
L'armée des morts



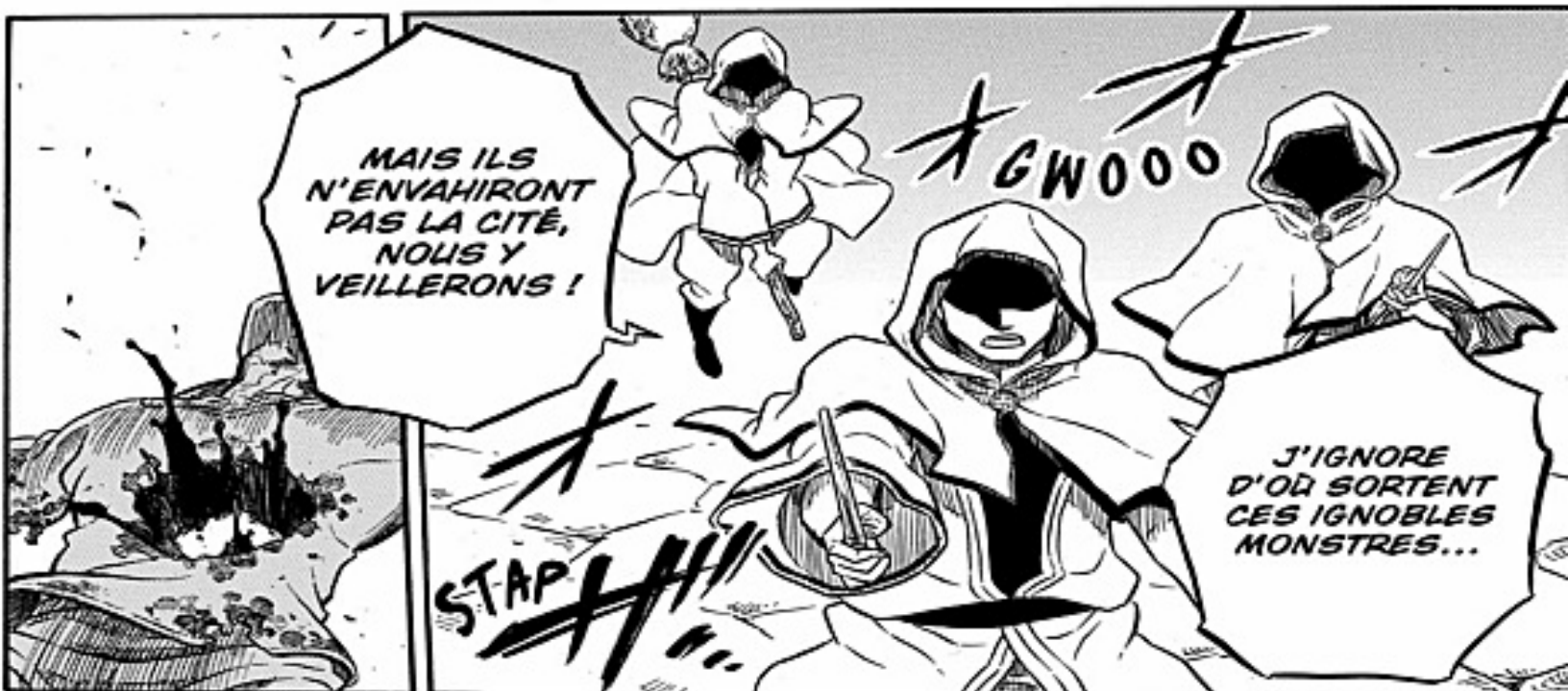
BOOM

BAOM

C'EST ÇA !
SACCAGER
TOUT !!!

HA HA
HA HA
HA !!

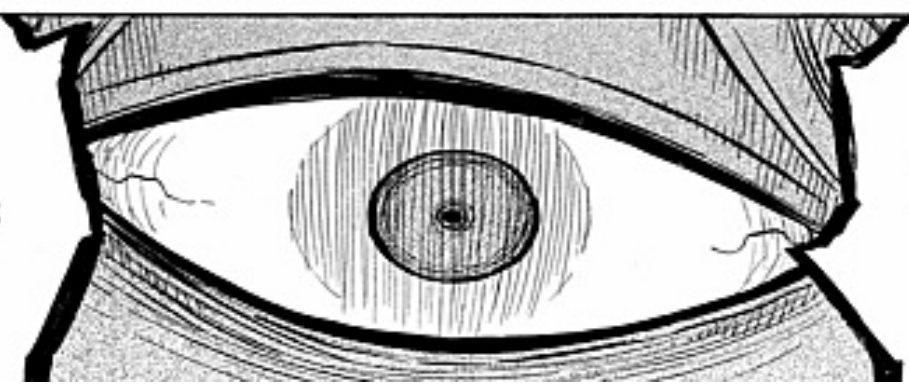








VOYONS SI
VOUS ÊTES
PLUS FORTS
QUE MOI !!

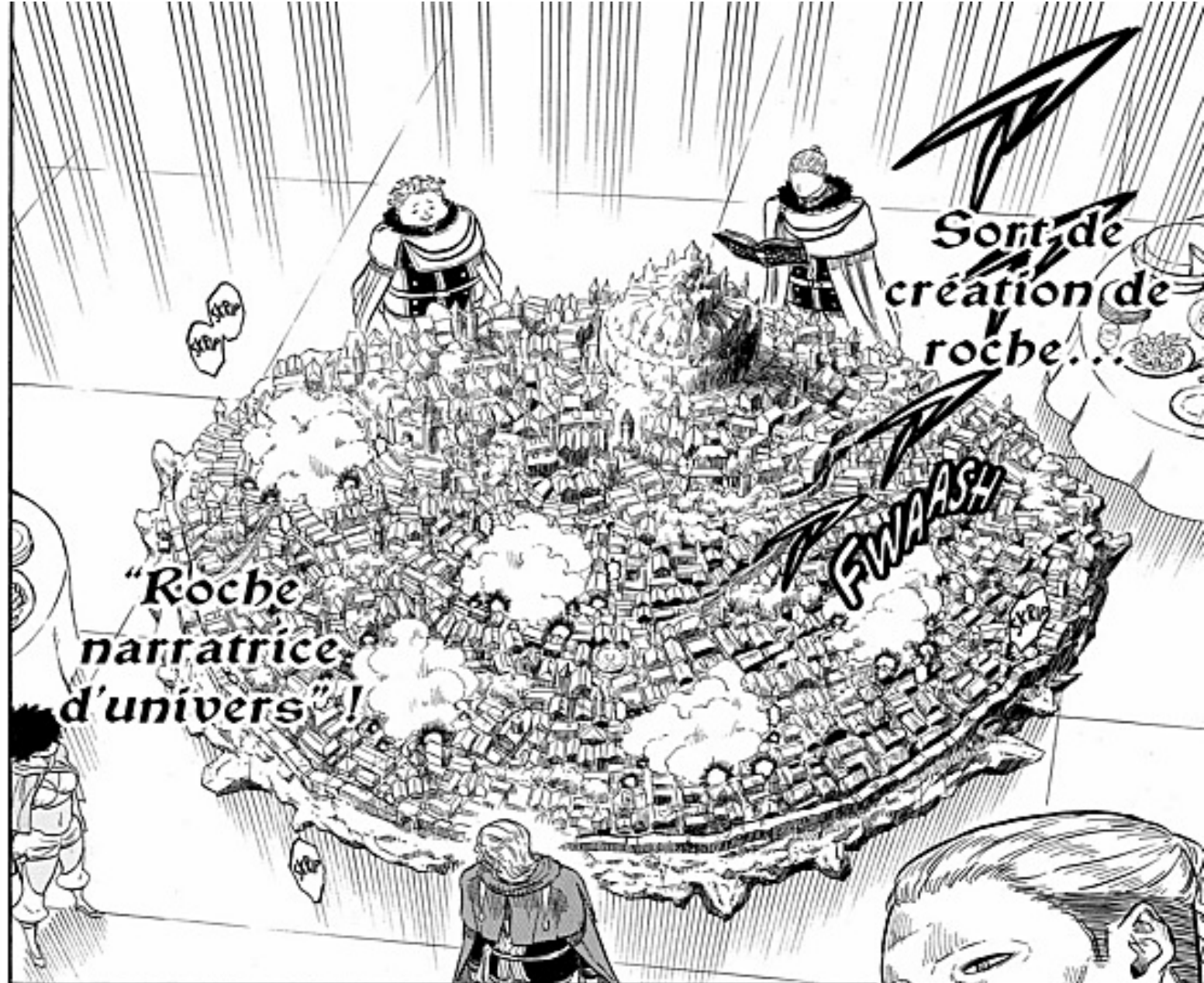


JE VOUS
ATTENDS DE
PIED FERME,
CHEVALIERS-
MAGES !!



COMMENT ÇA,
ATTAQUÉE ?!
QUE SE
PASSE-
T-IL ?!







ILS ONT
PROBABLEMENT
AVEC EUX UN
EXPERT DE LA MAGIE
SPATIALE QUI LEUR
A PERMIS DE
SURGIR SUBITEMENT
EN PLEIN CŒUR
DE LA CITÉ.

MOUREZ-
MISÉRA-
BLES !!

HA
HA HA
HA !

UNE
PUISSANTE
MAGIE EST
À L'ŒUVRE.
COMMENT SE
FAIT-IL QUE
NOUS N'AYONS
RIEN DÉTECTÉ
PLUS TÔT ?

*SOIT ILS ONT
SUFFISAMMENT
ÉTUDIÉ LE SORTILÈGE
POUR EN PERCER
LE SECRÈTE ET LE
DÉSACTIVER...*

*SOIT ILS ONT
CORROMPU L'UN
DES ENCHANTEURS
POUR OBTENIR SA
COOPÉRATION.*

*DANS UN CAS
COMME DANS
L'AUTRE...*

FRANCHIR
LA BARRIÈRE
DE PROTECTION
QU'UNE ÉQUIPE
D'ENCHANTEURS
EST CHARGÉE DE
MAINTENIR DÉPLOYÉE
EN PERMANENCE.

S'ILS, QU'EN
PRINCIPE, MÊME
AVEC CETTE
MÉTHODE, ILS
N'AURAIENT PAS
DU POUVOIR...



LA
SÉCURITÉ DU
CHÂTEAU EST
PRIORITAIRE,
NON ?

BON,
COMMENT
PROCÈDE-
T-ON ?

NO-
DON !

NOUS AVONS AFFAIRE
À DES ADVERSAIRES
REDOUTABLES !!



ON
ATTEND
QUOI, AU
JUSTE ?!

GWAM

NON
MAIS
OHÉ, LES
GARS !



NE SOIS
PAS STUPIDE,
ASTA ! IL
FAUT D'ABORD
ANALYSER LA
SITUATION !

EN PLUS,
TU ES
INCAPABLE
DE DÉTECTER
LE MANA !

EN
TOUT
CAS,
MOI, JE
FONCE
!!

LES GENS
ONT BESOIN
D'AIDE, ALORS
Y A PAS À
TORTILLER
!!

DASH



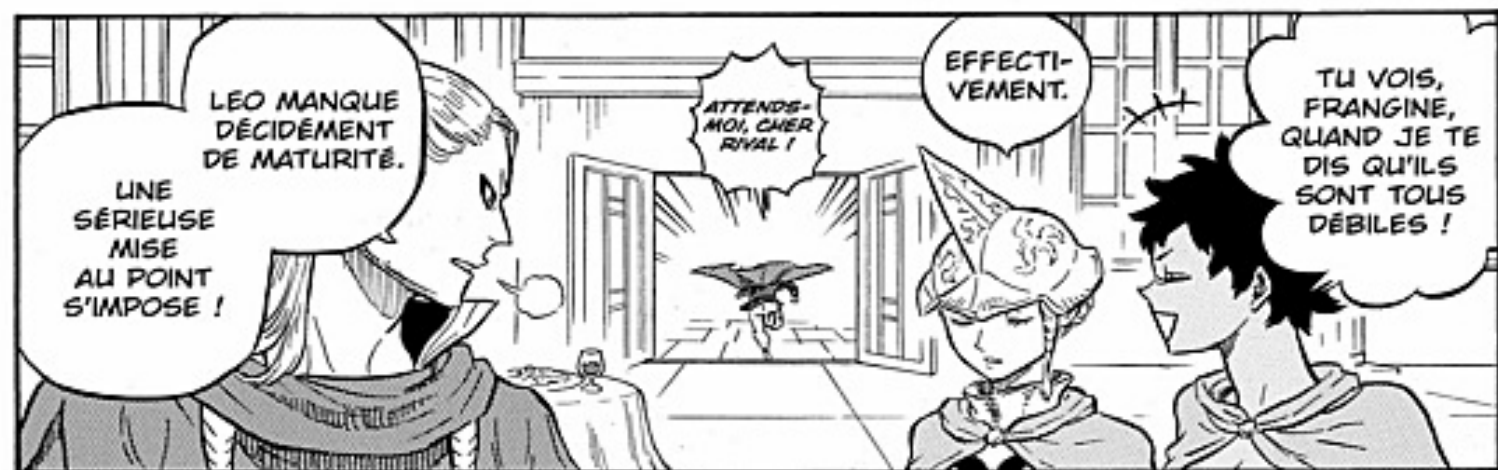
ET
ALORS ?!
IL SUFFIT
D'ALLER LÀ
OÙ ÇA PÈTE
LE PLUS,
C'EST PAS
SORCIER !

GWAAAAH!



JE SUIS
CURIEUX DE
TE VOIR À
L'ŒUVRE !!

FWA
HA HA HA !
EXCELLENT
!!



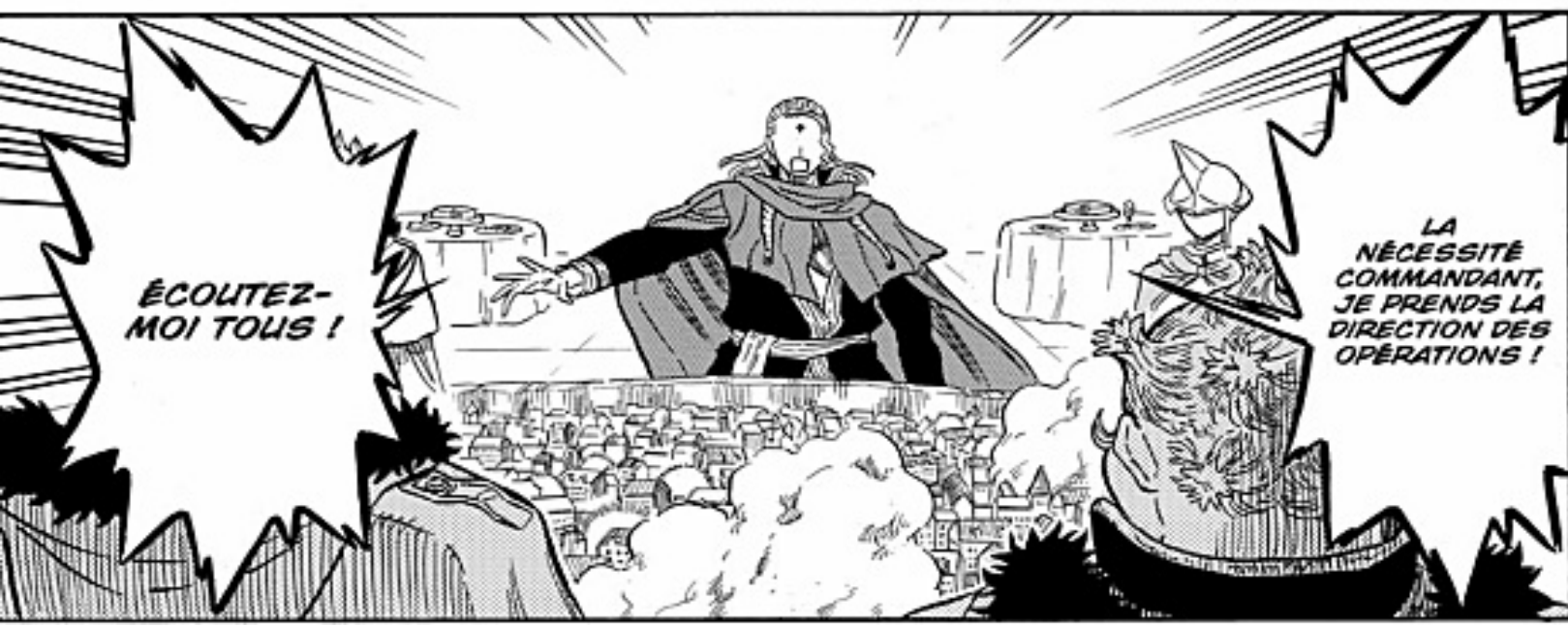
LEO MANQUE
DÉCIDÉMENT
DE MATURITÉ.

UNE
SÉRIEUSE
MISE
AU POINT
S'IMPOSE !

ATTENDS-
MOI, CHER
RYVAL !

EFFECTI-
VEMENT.

TU VOIS,
FRANGINE,
QUAND JE TE
DIS QU'ILS
SONT TOUS
DÉBILES !



ÉCOUTEZ-
MOI TOUS !

LA
NÉCESSITÉ
COMMANDANT,
JE PRENS LA
DIRECTION DES
OPÉRATIONS !

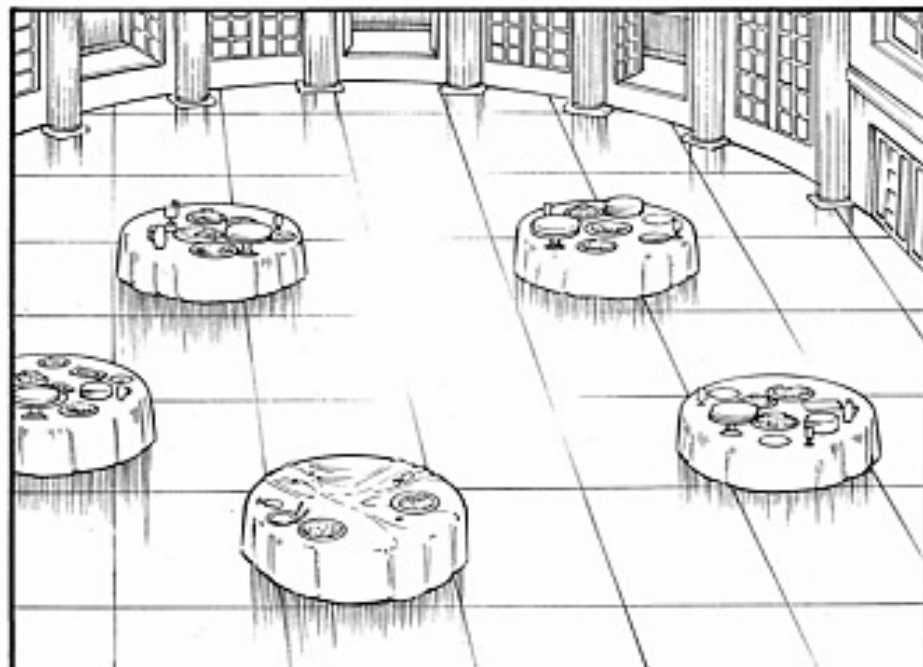






L'ENNEMI
NE DOIT
PAS NOUS
ÉCHAPPER
!!!

IL NE
S'AGIT PAS
UNIQUEMENT
DE DÉFENDRE
LA CITÉ ROYALE,
MAIS AUSSI
L'HONNEUR
DE NOS
COMPAGNIES
!!!









NE ME
FAITES
PAS DE
MAL !



B...
BIEN
SÛR...
C'EST
CHEZ
MOI...

JE... JE
VOUS EN
SUPPLIE...



JE LE HAIS
SOVERAINE-
MENT !!!

EH
BIEN,
MOI...



TOI Y
COMPRIS,
GAMINE !!

ET
EXTERMINER
SA POPULA-
TION...



VOILÀ
POURQUOI
JE VAIS
METTRE...

CETTE
CITÉ À
FEU ET
À SANG...



**ÇA, ÇA
RISQUE PAS
D'ARRIVER !!!**



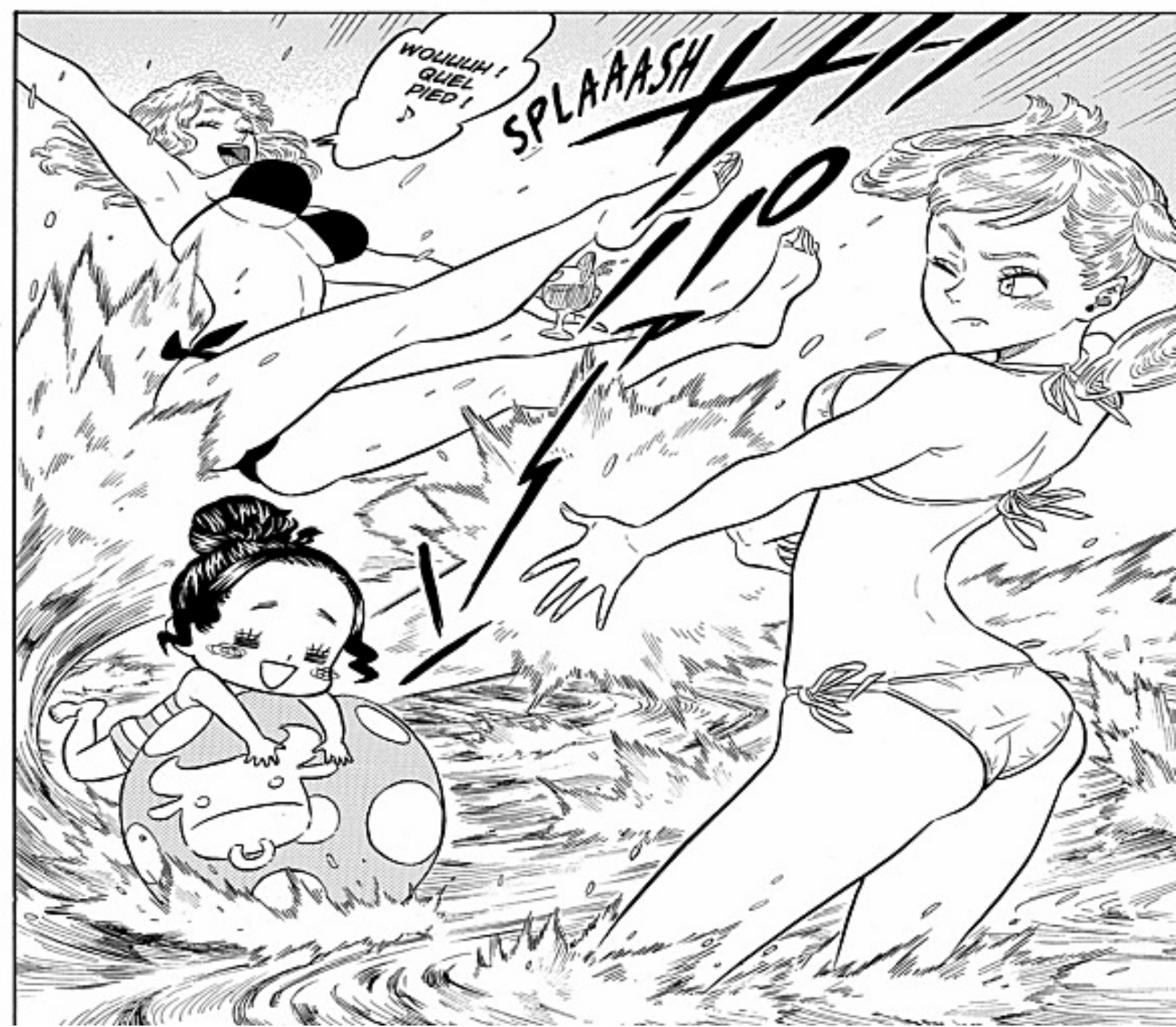


À
TOI DE
JOUER !

VAS-Y,
NOELLE !

WOUUUH !
QUEL
PIED !

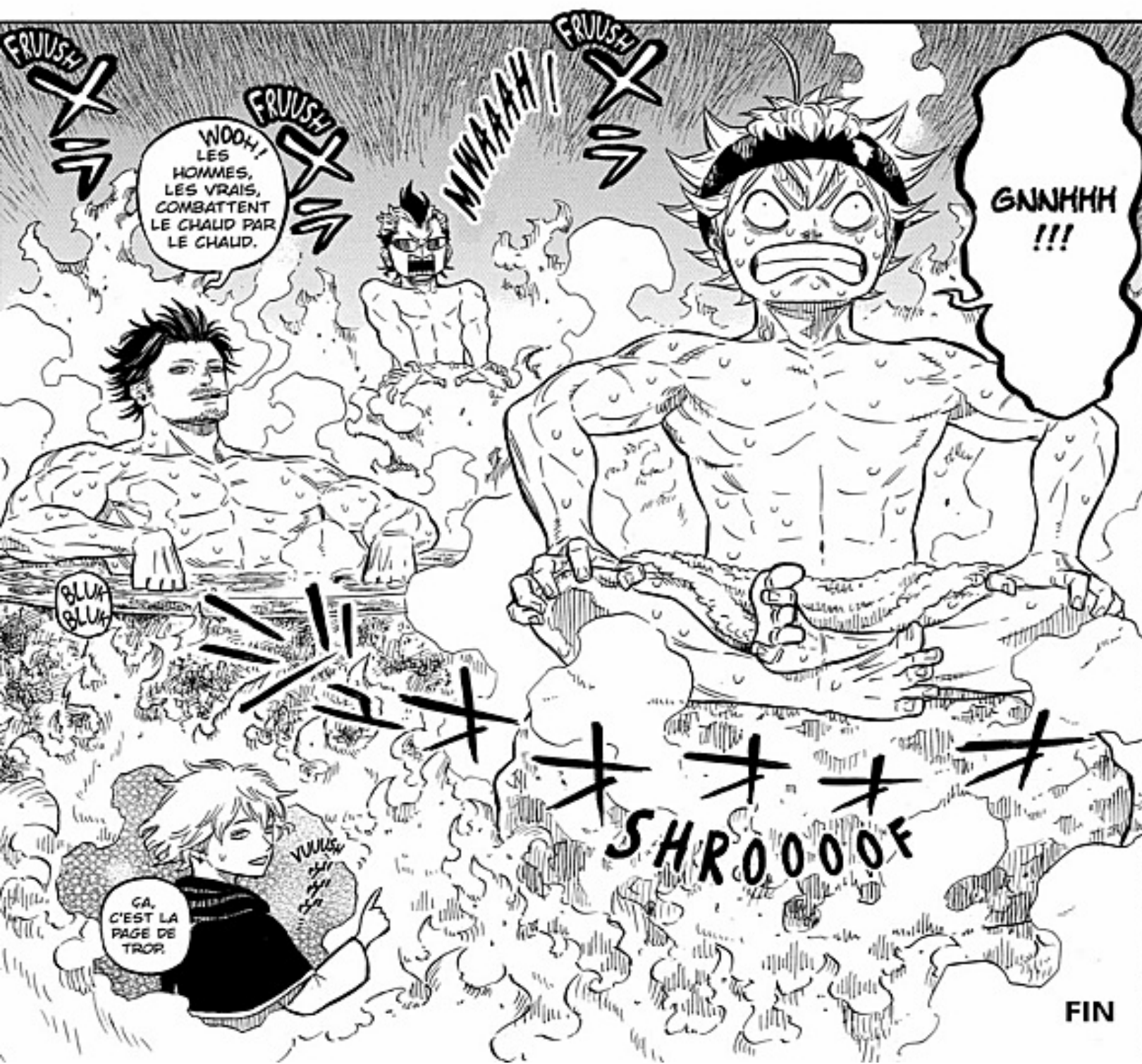
SPLAAASH





QUAND TU
VEUX !!!

J'SUIS
PRÊT,
MAGNA !



WOOH!
LES
HOMMES,
LES VRAIS,
COMBATTENT
LE CHAUD PAR
LE CHAUD.

MWAHHH !

GNNHHH
!!!

BLUH
BLUH

ÇA,
C'EST LA
PAGE DE
TROR.

SHROOOOF

FIN

LA COMPAGNIE DE LA PAGE BLANCHE

Et le thème de
ce tome est : quel
est votre pseudo ?



TEL EPSILON LE SPEED MAGNUM
TERUAKI MIZUNO



MASA DELTA LE BIEN-ORDONNÉ
MASAYOSHI SATOSHÔ



NOBODY GOTO BETA
HAYATO GOTÔ



SENATOR GEN CHI
GEN'YA HORI



MASKED ASA ALPHA
ASAHI SAKANO

SHIMAMEGURI KÔ
CHAOS SHIMA
OMEGA



KOH GAMMA
KÔKI ISHIKAWA

TABATA

LA LOQUE QUI DEMANDE À SA FEMME DE
L'AIDER À FAIRE LES TRAMES ET LES ENCRAGES
LES JOURS DE BOUCLAGE.



GW0000

* * *

SDOM

* * *

SDOM

* * *

KATAYAMA
LE RESPONSABLE ÉDITORIAL
À BOUT DE NERFS.



SURPRISE CRUSHER ©
L'ÉPOUSE DÉVOUÉE QUI ENTRE
EN ACTION LES JOURS
DE BOUCLAGE.

POSTFACE



UN JOUR VIENDRA PEUT-ÊTRE OÙ JE TIRERAI DES
ENSEIGNEMENTS DE MES ERREURS POUR RECTIFIER LE
TIR ET M'ORGANISER MIEUX. MAIS POUR L'HEURE, JE SUIS
TOUJOURS À LA PEINE. HEUREUSEMENT, MA JOYEUSE ÉQUIPE
EST SOLIDEMENT UNIE, ET NOUS VOUS DONNONS TOUS
RENDEZ-VOUS DANS LE PROCHAIN TOME !

BLACK CLOVER

© 2015 by Yuki Tabata
All rights reserved.

First published in Japan in 2015
by SHUEISHA Inc., Tokyo.

French translation rights in France and
French-speaking Belgium, Luxembourg,
Switzerland and Canada arranged
by SHUEISHA Inc.

Édition française

KAZE

14 boulevard Haussmann 75009 Paris
www.kaze-manga.fr

DIRECTEUR ÉDITORIAL Pierre Valls
TRADUIT DU JAPONAIS PAR Sylvain Chollet
LETTRAGE & MAQUETTE Hinoko
SUPERVISION ÉDITORIALE Saloua Okbani

DIRECTION ARTISTIQUE Sébastien Rost
DESIGN Clémence Perrot
RESPONSABLE DE FABRICATION Julie Baudry

ISBN : 978-2-82032-530-3

Achevé d'imprimer en CE en octobre 2016
Dépôt légal : novembre 2016